

THE CHECKLIST OF THE BIRDS OF ANGOLA

A LISTA DAS AVES DE ANGOLA

2013 EDITION/EDIÇÃO 2013



MICHAEL MILLS & MARTIM MELO

THE CHECKLIST OF THE BIRDS OF ANGOLA

2013 EDITION

Text compiled by

Michael Mills and Martim Melo

Proofread by

Michael Rogerson

Cover illustration

Red-crested Turaco by Sheryl Hughes
<http://www.sherylhughes.com/>.

Red-crested Turaco is the National Bird of Angola, an icon for conservation in Angola and the emblem of the Associação Angolana para Aves e Natureza (AvesAngola).

Published electronically as a pdf file. Printed and bound copies available on special request by emailing angolabirdlist@gmail.com. An A5 size field checklist is also available for confirmed species.

Published by

Associação Angolana para Aves e Natureza (AvesAngola), Luanda, Angola and Birds Angola (www.birdsangola.org).

Date published

June 2013



A LISTA DAS AVES DE ANGOLA

EDIÇÃO 2013

Texto compilado por

Michael Mills e Martim Melo

Revisão de texto

Michael Rogerson

Ilustração da capa

Turaco de Angola por Sheryl Hughes
<http://www.sherylhughes.com/>.

O Turaco de Angola é a ave nacional do país, um ícone para a conservação em Angola e o emblema da Associação Angolana para Aves e Natureza (AvesAngola).

Publicado electronicamente como ficheiro pdf. Cópias impressas e encadernadas podem ser disponibilizadas mediante pedido especial para: angolabirdlist@gmail.com. Uma lista de campo em formato A5 encontra-se disponível para as espécies confirmadas.

Publicado por

Associação Angolana para Aves e Natureza (AvesAngola), Luanda, Angola e Birds Angola (www.birdsangola.org).

Data de publicação

Junho 2013



INDEX

Introduction	4
Layout of checklists	6
Checklist 1: Confirmed species	10
Checklist 2: Unconfirmed and introduced species and species to watch for	29
Checklist 3: Information for each species	31
References	74

ÍNDICE GERAL

Introdução	4
Organização das listas	6
Lista 1: Espécies confirmadas	10
Lista 2: Espécies não confirmadas, introduzidas e prováveis	29
Lista 3: Informação para cada espécie	31
Bibliografia	74

INTRODUCTION

In an ornithological sense, Angola lies at a biogeographical crossroads. Within the country's borders can be found habitats that vary from Africa's driest desert, the Namib, to some of the continent's wettest forests in the Congo Basin. Between these two extremes one may find arid savannahs, vast swathes of miombo (*Brachystegia*) woodland dissected by floodplain grasslands, gallery forests and swamps blanketing most of the inland plateau, and Angola's two most unique and threatened ecological zones: the forests of the western escarpment and the Bailundo highlands with their montane grasslands and remnant pockets of Afromontane forests. This impressive diversity of habitats is reflected in the country's bird fauna, each habitat with its own suite of habitat-specialist species, the combination of which is a list in excess of 940 (including introduced species) and the sixth largest for an African country.

The Checklist of the Birds of Angola is the first birders' checklist of all the birds of Angola. It was produced in order to draw together the latest English and Portuguese names for all Angolan bird species, with the aim being to assist bird scholars and enthusiasts to make sense of the rich bird diversity of the country. This checklist also draws together the available literature on Angolan birds – by cross-referencing the two main books on Angolan birds, Dean's (2000) *The Birds of Angola* and Sinclair & Ryan's (2003) *Birds of Africa south of the Sahara* – at a time when evolutionary revisions, based on genetic analyses, are resulting in rapid changes in bird names and taxonomic treatment.

In order to make this list freely available, it has been compiled on a limited time scale and with no budget, and hence has not been professionally proofread. So no doubt there will be errors. If you spot any, or have comments or suggestions for improvements for the next editions, please do let us know by emailing angolabirdlist@gmail.com. We plan to revise the list every two years.

The Portuguese names used here may be contentious. Our main objective was to produce the first complete list of Portuguese names for the birds of Angola, as a basis to work on in the future. We invite you to

INTRODUÇÃO

Do ponto de vista das aves, Angola encontra-se numa encruzilhada biogeográfica. Em Angola encontramos habitats que vão do deserto africano mais árido, o Namibe, até a algumas das florestas mais húmidas do continente na bacia do Congo. Entre estes extremos encontramos savanas áridas, grandes extensões de matas de *Brachystegia* (miombo), interrompidas por pradarias pantanosas, florestas ripícolas (ou de galeria) e pântanos cobrindo grande parte do planalto interior e, finalmente, as duas zonas ecológicas mais ameaçadas e únicas de Angola: as florestas da escarpa ocidental e as terras altas do Bailundo com as suas pradarias de montanha e os últimos bolsos de florestas de montanha do país. Esta diversidade impressionante de habitats, cada qual com o seu conjunto de espécies próprias, reflecte-se na avifauna do país, que no total inclui mais de 940 espécies (incluindo algumas introduzidas), o sexto maior número para um país africano.

A Lista das Aves de Angola é a primeira lista completa das aves de Angola. Foi criada de forma a juntar os nomes mais recentes, em inglês e em português, para todas as aves de Angola de forma a ajudar tanto os ornitólogos profissionais como os amadores a fazerem sentido da enorme diversidade de aves do país. Nos últimos anos a utilização de dados genéticos levou à revisão das relações evolutivas entre as espécies e ao consequente re-arranjo da taxonomia. Esta lista junta esta informação aos dados dos dois trabalhos mais importantes sobre as aves de Angola – *The Birds of Angola* (Dean 2000) e *Birds of Africa South of the Sahara* (Sinclair & Ryan 2003) – de forma a oferecer a informação mais actualizada possível.

Esta lista foi compilada num curto período de tempo e sem apoios financeiros de forma a poder ser de acesso gratuito para todos. Não foi por isso alvo de uma revisão profissional e por isso contem certamente alguns erros. Se detectar algum erro ou tiver comentários ou sugestões para melhorar a lista escreva para birdsangola@gmail.com. Contamos fazer uma revisão da lista de dois em dois anos.

A escolha dos nomes portugueses é sempre um alvo fácil de polémica. O nosso objectivo principal era produzir a primeira lista completa de nomes portugueses para as aves de Angola (o que nunca

participate in improving this list through discussion and feedback; more information is given on the website www.birdsangola.org/birdlist.htm.

We hope that this list will help improve your birding and make a significant contribution to bird study in Angola.

Luanda, May 2013

existiu), aberta a discussão e a modificação. Convidamos todos a participarem na melhoria desta lista através do site www.birdsangola.org/birdlist.htm.

Esperamos que esta lista seja uma boa ajuda para as suas observações de aves em Angola e que seja um contributo importante para o estudo das aves no país!

Luanda, Maio 2013

LAYOUT OF CHECKLISTS

This checklist is divided into three sections. Checklist 1 provides a list of confirmed, native Angolan birds, listing recommended English, scientific and Portuguese names for each species. Checklist 2 lists unconfirmed and introduced species, again with English, scientific and Portuguese names. Checklist 3 provides information for each species listed in Checklists 1 and 2, including status/abundance, general distribution, page numbers in Dean (2000) and Sinclair & Ryan (2003), alternative names used in these publications where they differ from the recommended names in Checklists 1 and 2, and general comments that include references. Each species is assigned a reference number in Checklists 1 and 2 which correspond to the entry in Checklist 3.

These lists follow exactly the English names, scientific names and taxonomic order of version 3.1 of the International Ornithological Committee's recommended names (Gill *et al.* 2012). Dean (2000) should still be used as the main reference for species abundance and distribution.

CHECKLIST 1: CONFIRMED SPECIES

This is a list of the 938 native birds whose occurrence has been confirmed for Angola. The English name of endemic birds (17 species) is given in uppercase and the English name of "special birds" (34 species) is underlined. Special birds are defined as species that are near-endemic – occur in only one other country or that have more than half their range/population in Angola – or are difficult to see outside of Angola.

The REF column gives a reference number that is used purely for cross-referencing with Checklist 3.

Bird orders in red text and bird families in blue text divide the list into "evolutionary" sections. Each ENGLISH name as per Gill *et al.* (2012) is followed by the relevant SCIENTIFIC name and recommended PORTUGUESE name.

ORGANIZAÇÃO DAS LISTAS

Esta lista está dividida em três secções. A Lista 1 contém a lista das espécies de aves autóctones confirmadas para Angola, com os nomes ingleses, científicos e portugueses recomendados. A Lista 2 contém as espécies não confirmadas, as espécies introduzidas e as espécies prováveis e os respectivos nomes recomendados. A Lista 3 reúne informação para cada espécie, incluindo o estatuto/abundância, distribuição geral; números das páginas onde vem referida em Dean (2000) e Sinclair & Ryan (2003); nomes alternativos dados por estas publicações sempre que diferem dos nomes recomendados da Lista 1; e comentários adicionais quando relevantes, com referências.

Estas listas seguem a ordem taxonómica e nomenclatura (nome científico e inglês) da versão mais recente dos nomes recomendados pelo Comité Ornitológico Internacional (Gill *et al.* 2012). Dean (2000) deve ser ainda considerado a referência principal relativamente à abundância e distribuição das espécies.

LISTA 1: ESPÉCIES CONFIRMADAS

Esta é a lista das 938 espécies de aves autóctones cuja ocorrência está confirmada para Angola. O nome inglês das espécies endémicas (17 espécies) está escrito em maiúsculas e o nome inglês de 'aves de interesse especial' (34 espécies) está sublinhado. Aves de interesse especial incluem as espécies quase-endémicas – que ocorrem apenas num outro país ou que têm mais de metade da sua distribuição ou população em Angola - e as espécies que são difíceis de ver fora de Angola.

O número da coluna REF faz a ligação com a Lista 3.

A sequência taxonómica da lista segue o conhecimento mais actual sobre as relações evolutivas entre os diferentes grupos. As ordens de aves estão a vermelho e as famílias a azul. O nome em INGLÊS segue Gill *et al.* (2012) e é seguido pelo nome CIENTÍFICO e o nome PORTUGUÊS recomendado.

CHECKLIST 2: UNCONFIRMED AND INTRODUCED SPECIES AND SPECIES TO WATCH FOR

This list includes 89 species that have been claimed to occur in Angola but are regarded as unconfirmed, species that have been introduced and are thus exotic, and species that are likely to occur and thus should be watched out for. Column headings are as for Checklist 1. Bird orders and families are omitted.

CHECKLIST 3: INFORMATION FOR EACH SPECIES

This list gives the reference number (corresponding to Checklists 1 and 2) and the scientific name for each species. This is followed by a generalised comment on abundance, status and range in square parentheses: **[abundanceStatus, Range]**. Explanations of abbreviations used are given below. Thereafter the relevant page number for Dean (2000) is given, together with alternative English and scientific names used in this publication, in parentheses: **D = page number (alternative names)**. This is followed by the same information for Sinclair & Ryan (2003): **S&R = page number (alternative names)**. Thereafter we provide alternative Portuguese names where they exist: **P = alternative names**. Finally, relevant comments are given for about 130 species, including references that supplement or update information provided by Dean (2000): **C = comments**.

Abbreviations of abundance

The category assigned is for the greatest local abundance. Thus, if a species is common at one or two localities but rare elsewhere, it will be given as common. All letters are in lower case. Where the abundance is unknown, it is given as ?.

c = common (seen daily within its core range and favoured habitat)

f = fairly common (seen on at least one in five days within its core range and favoured habitat)

u = uncommon (more than ten Angolan records but seen less often than species that are fairly common)

LISTA 2: ESPÉCIES NÃO CONFIRMADAS, INTRODUZIDAS E PROVÁVEIS

As 89 espécies desta lista incluem registos duvidosos feitos para Angola que requerem confirmação, espécies introduzidas e por isso não-autóctones (exóticas), e espécies cuja ocorrência é provável e que por essa razão devem ser alvo de procura dirigida. As colunas são idênticas à da Lista 1. As ordens e famílias de aves são omitidas.

LISTA 3: INFORMAÇÃO PARA CADA ESPÉCIE

Nesta lista, o nome científico de cada espécie (antecedido do número de referência das listas 1 e 2) é seguido de um comentário geral sobre a sua abundância, estatuto e distribuição em parênteses rectos: **[abundânciaEstatuto, Distribuição]**. O significado das abreviações é dado abaixo. Segue-se o número da página para a entrada desta espécie em Dean (2000) e nomes científicos e ingleses alternativos usados nesta publicação: **D = página (nomes alternativos)**. De seguida apresentamos a mesma informação referente a Sinclair & Ryan (2003): **S&R = página (nomes alternativos)**. Quando existem, apresentamos nomes portugueses alternativos: **P = nomes alternativos**. Finalmente fazemos comentários para cerca de 130 espécies, incluindo referências que suplementem ou actualizem a informação presente em Dean (2000): **C = comentários**.

Abreviações de abundância

Em minúscula. A categoria indicada é para a maior abundância local. Por isso, se uma espécie é comum em um ou dois sítios mas rara no resto do país, irá aparecer na lista como comum. Um ? indica uma abundância desconhecida.

c = comum (observada diariamente na sua área de distribuição principal e no seu habitat preferido)

f = razoavelmente comum (observada pelo menos em um de cada cinco dias na sua área de distribuição principal e no seu habitat preferido)

u = pouco comum (mais de dez registos para Angola mas observada menos vezes do que espécies

r = rare (fewer than ten Angolan records)

Abbreviations of status

This relates to the each species' occurrence in Angola as a whole. Thus, if some subspecies are resident and others migratory, the species will be treated as resident. If individuals of the species migrate but the species occurs within Angola throughout the year, it will be treated as resident. All letters are in uppercase. Where the status is unknown, it is given as ?.

R = Resident; occurs in Angola throughout the year.

P = Palearctic migrant; breeds in Europe/Asia (the Palearctic) and migrates to Angola during the summer months (generally September to April).

A = African migrant; occurs in Angola at predictable times each year, and when not in Angola it migrates to other parts of Africa.

M = Other migrant; occurs in Angola at predictable times of the year, but is not an African migrant or Palearctic migrant. This category mostly includes oceanic species.

I = Irregular visitor, nomadic species and vagrants. Species that occur in Angola at unpredictable times of the year, or as vagrants.

Abbreviations of distribution

This relates to the species' very general distribution in Angola. Species that occur at scattered localities throughout the country will be regarded as widespread. Note that some categories are depicted in lowercase and others in uppercase. All directions are given in lowercase. These differences are important; for example **e** means east whereas **E** mean escarpment, **c** means central whereas **C** means coastal, and **w** means west whereas **W** means widespread. If a species occurs in the south of Angola and along the coast, it will be denoted **s/C**. If it occurs only along the southern section of the coast it will be denoted **sC**. Hence in this section a / means 'and'.

razoavelmente comuns)

r = rara (menos de dez registos para Angola)

Abreviações de estatuto

Em maiúscula. O 'estatuto' de uma espécie faz referência à sua situação em Angola como um todo. Isto é, se algumas sub-espécies são residentes e outras migratórias a espécie vai ser classificada como residente. Do mesmo modo se alguns indivíduos de uma espécie são migratórios, mas a espécie ocorre em Angola durante todo o ano, a espécie será tratada como residente. Um ? indica um estatuto desconhecido.

R = Residente; ocorre em Angola durante todo o ano.

P = Migrador paleártico: nidifica na Eurásia (o Paleártico) e migra para Angola durante os meses de verão (geralmente de setembro a abril)

A = Migrador africano; ocorre em Angola em períodos bem definidos e, fora destes, migra para outros países em África.

M = Outro migrador; ocorre em Angola em períodos definidos mas não é um migrador africano nem paleártico. Esta categoria inclui sobretudo espécies oceânicas.

I = Visitante irregular, espécies nómadas e acidentais. Espécies que ocorrem em Angola em momentos imprevisíveis.

Abreviações da distribuição

Esta categoria refere-se à área de ocorrência, muito geral, em Angola. Espécies que ocorrem em diferentes localidades espalhadas pelo país serão tratadas como tendo uma ampla distribuição. As categorias que indicam a localização geográfica (pontos cardinais e 'centro') são escritas em minúsculas, as restantes em maiúsculas. Estas diferenças são importantes: por exemplo **e** representa a direcção 'este' enquanto que **E** representa a escarpa, **c** indica centro e **C** refere-se à costa. Se uma espécie ocorre no sul de Angola e ao longo da costa a sua distribuição será designada como **s/C**. Se uma espécie apenas ocorrer na parte sul da costa, será designada como **sC**. Assim, / representa 'e'.

W = Widespread

P = Plateau of the interior

M = Montane areas (generally above 1,500 m)

C = Areas of the coastal plain and/or coast

E = The escarpment of western Angola, from Uíge in the north to Lubango in the south

K = Cabinda

O = Oceanic

n, e, s, w, c = north, east, south, west and central

W = Amplamente distribuída

P = Planalto do interior

M = Regiões montanhosas (em geral: >1,500m)

C = Áreas da planície costeira e/ou costa

E = A escarpa ocidental de Angola, que vai do Uíge a norte até ao Lubango a sul.

K = Cabinda

O = Oceânica

n, e, s, w, c = norte, este, sul, oeste e centro

CHECKLIST 1
CONFIRMED SPECIES

LISTA 1
ESPÉCIES CONFIRMADAS

REF	ENGLISH/INGLÊS	SCIENTIFIC/CIENTÍFICO	PORTUGUESE/PORTUGUÊS
1	ORDER STRUTHIONIFORMES		
2	Family Struthionidae	Ostriches/Avestruzes	
3	Common Ostrich	<i>Struthio camelus</i>	Avestruz-comum
4	ORDER GALLIFORMES		
5	Family Numididae	Guineafowl/Pintadas	
6	Black Guineafowl	<i>Agelastes niger</i>	Pintada-preta
7	Helmeted Guineafowl	<i>Numida meleagris</i>	Pintada da Guiné
8	Plumed Guineafowl	<i>Guttera plumifera</i>	Pintada-de-penacho
9	Crested Guineafowl	<i>Guttera pucherani</i>	Pintada-de-poupa
10	Family Phasianidae	Francolins & allies/Francolins & Codornizes	
11	Latham's Francolin	<i>Peliperdix lathamii</i>	Francolim de Latham
12	Coqui Francolin	<i>Peliperdix coqui</i>	Francolim-das-pedras
13	White-throated Francolin	<i>Peliperdix albogularis</i>	Francolim-de-garganta-branca
14	Red-winged Francolin	<i>Scleroptila levaillantii</i>	Francolim-d'asa-vermelha
15	<u>Finsch's Francolin</u>	<i>Scleroptila finschi</i>	Francolim de Finsch
17	Orange River Francolin	<i>Scleroptila levaillantoides</i>	Francolim-dourado
18	Crested Francolin	<i>Dendroperdix sephaena</i>	Francolim-de-poupa
19	Scaly Francolin	<i>Pternistis squamatus</i>	Francolim-malhado
20	GREY-STRIPED FRANCOLIN	<i>Pternistis griseostriatus</i>	Francolim-de-estrias-cinzentas
21	SWIERSTRA'S FRANCOLIN	<i>Pternistis swierstrai</i>	Francolim-da-montanha
22	<u>Hartlaub's Spurfowl</u>	<i>Pternistis hartlaubi</i>	Francolim de Hartlaub
23	Red-billed Spurfowl	<i>Pternistis adspersus</i>	Francolim-de-bico-vermelho
24	Red-necked Spurfowl	<i>Pternistis afer</i>	Francolim-de-gola-vermelha
25	Swainson's Spurfowl	<i>Pternistis swainsonii</i>	Francolim de Swainson
26	Common Quail	<i>Coturnix coturnix</i>	Codorniz-comum
27	Harlequin Quail	<i>Coturnix delegorguei</i>	Codorniz-arlequim
28	Blue Quail	<i>Excalfactoria adansonii</i>	Codorniz-azul
29	ORDER ANSERIFORMES		
30	Family Anatidae	Ducks & Geese/Patos & Gansos	
31	White-faced Whistling Duck	<i>Dendrocygna viduata</i>	Pato-assobiador-de-faces-brancas
32	Fulvous Whistling Duck	<i>Dendrocygna bicolor</i>	Pato-assobiador-arruivado
33	White-backed Duck	<i>Thalassornis leuconotus</i>	Pato-de-dorso-branco
34	Spur-winged Goose	<i>Plectropterus gambensis</i>	Pato-ferrão
35	Knob-billed Duck	<i>Sarkidiomis melanotos</i>	Pato-de-carúncula
36	Egyptian Goose	<i>Alopochen aegyptiaca</i>	Ganso do Egipto
38	Hartlaub's Duck	<i>Pteronetta hartlaubii</i>	Pato-das-florestas-africano
39	African Pygmy Goose	<i>Nettapus auritus</i>	Pato-orelhudo
40	Cape Teal	<i>Anas capensis</i>	Marreco do Cabo
41	African Black Duck	<i>Anas sparsa</i>	Pato-preto-africano
42	Yellow-billed Duck	<i>Anas undulata</i>	Pato-de-bico-amarelo
43	Cape Shoveler	<i>Anas smithii</i>	Pato-colhereiro do Cabo
44	Red-billed Teal	<i>Anas erythrorhyncha</i>	Marreco-de-bico-vermelho
45	Hottentot Teal	<i>Anas hottentota</i>	Marreco-hotentote
46	Southern Pochard	<i>Netta erythrophthalma</i>	Zarro-africano
47	Maccoa Duck	<i>Oxyura maccoa</i>	Pato-de-rabo-alçado-africano
48	ORDER SPHENISCIFORMES		
49	Family Spheniscidae	Penguins/Pinguins	
50	African Penguin	<i>Spheniscus demersus</i>	Pinguim do Cabo
51	ORDER PROCELLARIIFORMES		

52	Family Diomedidae		
55	Northern Royal Albatross	<i>Diomedea sanfordi</i>	Albatroz-real
56	Black-browed Albatross	<i>Thalassarche melanophris</i>	Albatroz-olheirudo
57	Shy Albatross	<i>Thalassarche cauta</i>	Albatroz-arisco
58	Grey-headed Albatross	<i>Thalassarche chrysostoma</i>	Albatroz-de-cabeça-cinzenta
59	Atlantic Yellow-nosed Albatross	<i>Thalassarche chlororhynchos</i>	Albatroz-de-bico-amarelo
60	Family Procellariidae		
64	Cape Petrel	<i>Daption capense</i>	Pintado
65	Antarctic Prion	<i>Pachyptila desolata</i>	Painho-filtrador-antártico
66	Great-winged Petrel	<i>Pterodroma macroptera</i>	Freira-d'asas-grandes
67	Soft-plumaged Petrel	<i>Pterodroma mollis</i>	Freira-meridional
68	White-chinned Petrel	<i>Procellaria aequinoctialis</i>	Pardela-de-queixo-branco
69	Spectacled Petrel	<i>Procellaria conspicillata</i>	Pardela-de-óculos
70	Cory's Shearwater	<i>Calonectris diomedea</i>	Cagarra
71	Sooty Shearwater	<i>Puffinus griseus</i>	Pardela-preta
72	Great Shearwater	<i>Puffinus gravis</i>	Pardela-de-barrete
73	Manx Shearwater	<i>Puffinus puffinus</i>	Pardela do Atlântico
74	Family Hydrobatidae		
75	Wilson's Storm Petrel	<i>Oceanites oceanicus</i>	Painho-casquilho
76	European Storm Petrel	<i>Hydrobates pelagicus</i>	Painho-de-cauda-quadrada
77	Leach's Storm Petrel	<i>Oceanodroma leucorhoa</i>	Painho-de-cauda-forçada
78	ORDER PODICIPEDIFORMES		
79	Family Podicipedidae		
80	Little Grebe	<i>Tachybaptus ruficollis</i>	Mergulhão-pequeno
81	Great Crested Grebe	<i>Podiceps cristatus</i>	Mergulhão-de-poupa
82	Black-necked Grebe	<i>Podiceps nigricollis</i>	Mergulhão-de-pescoço-preto
83	ORDER PHOENICOPTERIFORMES		
84	Family Phoenicopteridae		
85	Greater Flamingo	<i>Phoenicopterus roseus</i>	Flamingo-comum
86	Lesser Flamingo	<i>Phoeniconaias minor</i>	Flamingo-pequeno
87	ORDER PHAETHONTIFORMES		
88	Family Phaethontidae		
89	Red-billed Tropicbird	<i>Phaethon aethereus</i>	Rabijunco-riscado
90	White-tailed Tropicbird	<i>Phaethon lepturus</i>	Rabijunco-de-bico-amarelo
91	ORDER CICONIIFORMES		
92	Family Ciconiidae		
93	Yellow-billed Stork	<i>Mycteria ibis</i>	Cegonha-de-bico-amarelo
94	African Openbill	<i>Anastomus lamelligeris</i>	Bico-aberto
95	Black Stork	<i>Ciconia nigra</i>	Cegonha-preta
96	Abdim's Stork	<i>Ciconia abdimii</i>	Cegonha de Abdim
97	Woolly-necked Stork	<i>Ciconia episcopus</i>	Cegonha-episcopal
98	White Stork	<i>Ciconia ciconia</i>	Cegonha-branca
99	Saddle-billed Stork	<i>Ephippiorhynchus senegalensis</i>	Jabiru
100	Marabou Stork	<i>Leptoptilos crumenifer</i>	Marabu
101	ORDER PELECANIFORMES		
102	Family Threskiornithidae		
103	African Sacred Ibis	<i>Threskiornis aethiopicus</i>	Ibis-sagrado
105	Spot-breasted Ibis	<i>Bostrychia rara</i>	Ibis-de-peito-malhado
106	Hadada Ibis	<i>Bostrychia hagedash</i>	Singanga
107	Glossy Ibis	<i>Plegadis falcinellus</i>	Ibis-preto
108	African Spoonbill	<i>Platalea alba</i>	Colhereiro-africano
109	Family Ardeidae		
110	White-crested Tiger Heron	<i>Tigrionis leucolopha</i>	Abetouro-tigre
111	Eurasian Bittern	<i>Botaurus stellaris</i>	Abetouro-comum
112	Little Bittern	<i>Ixobrychus minutus</i>	Garçote-comum
113	Dwarf Bittern	<i>Ixobrychus sturmii</i>	Garçote-anão
114	White-backed Night Heron	<i>Gorsachius leuconotus</i>	Goraz-de-dorso-branco
115	Black-crowned Night Heron	<i>Nycticorax nycticorax</i>	Goraz-comum

116	Striated Heron	<i>Butorides striata</i>	Garça-de-dorso-verde
117	Squacco Heron	<i>Ardeola ralloides</i>	Papa-ratos-comum
119	Rufous-bellied Heron	<i>Ardeola rufiventris</i>	Garça-de-barriga-vermelha
120	Western Cattle Egret	<i>Bubulcus ibis</i>	Garça-boeira
121	Grey Heron	<i>Ardea cinerea</i>	Garça-real
122	Black-headed Heron	<i>Ardea melanocephala</i>	Garça-de-cabeça-preta
123	Goliath Heron	<i>Ardea goliath</i>	Garça-gigante
124	Purple Heron	<i>Ardea purpurea</i>	Garça-vermelha
125	Great Egret	<i>Ardea alba</i>	Garça-branca-grande
126	Intermediate Egret	<i>Egretta intermedia</i>	Garça-branca-intermédia
127	Black Heron	<i>Egretta ardesiaca</i>	Garça-preta
128	Slaty Egret	<i>Egretta vinaceigula</i>	Garça-de-garganta-vermelha
129	Little Egret	<i>Egretta garzetta</i>	Garça-branca-pequena
131	Family Scopidae	Hamerkop/Pássaro-martelo	
132	Hamerkop	<i>Scopus umbretta</i>	Pássaro-martelo
133	Family Pelecanidae	Pelicans/Pelicanos	
134	Great White Pelican	<i>Pelecanus onocrotalus</i>	Pelicano-branco
135	Pink-backed Pelican	<i>Pelecanus rufescens</i>	Pelicano-cinzento
136	ORDER SULIFORMES		
137	Family Fregatidae	Frigatebirds/Fragatas	
139	Family Sulidae	Gannets & Boobies/Alcatrazes	
140	Cape Gannet	<i>Morus capensis</i>	Alcatraz do Cabo
141	Brown Booby	<i>Sula leucogaster</i>	Alcatraz-pardo
142	Family Phalacrocoracidae	Cormorants/Corvos-marinhos	
143	Reed Cormorant	<i>Microcarbo africanus</i>	Corvo-marinho-africano
145	White-breasted Cormorant	<i>Phalacrocorax lucidus</i>	Corvo-marinho-de-peito-branco
146	Cape Cormorant	<i>Phalacrocorax capensis</i>	Corvo-marinho do Cabo
147	Family Anhingidae	Darters/Mergulhões-serpente	
148	African Darter	<i>Anhinga rufa</i>	Mergulhão-serpente
149	ORDER ACCIPITRIFORMES		
150	Family Sagittariidae	Secretarybird/Secretário	
151	Secretarybird	<i>Sagittarius serpentarius</i>	Secretário
152	Family Pandionidae	Ospreys/Águias-pesqueiras	
153	Western Osprey	<i>Pandion haliaetus</i>	Águia-pesqueira
154	Family Accipitridae	Kites, Hawks & Eagles/Águias, Abutres & afins	
155	African Cuckoo-Hawk	<i>Aviceda cuculoides</i>	Gavião-cuco
156	European Honey Buzzard	<i>Pernis apivorus</i>	Bútio-vespeiro
157	Bat Hawk	<i>Macheiramphus alcinus</i>	Gavião-morcegueiro
158	Black-winged Kite	<i>Elanus caeruleus</i>	Peneireiro-cinzento
159	Black Kite	<i>Milvus migrans</i>	Milhafre-preto-comum
160	Yellow-billed Kite	<i>Milvus aegyptius</i>	Milhafre-preto-de-bico-amarelo
161	African Fish Eagle	<i>Haliaeetus vocifer</i>	Pigargo-africano
162	Palm-nut Vulture	<i>Gypohierax angolensis</i>	Abutre-das-palmeiras
163	Egyptian Vulture	<i>Neophron percnopterus</i>	Abutre do Egipto
164	Hooded Vulture	<i>Necrosyrtes monachus</i>	Abutre-de-capuz
165	White-backed Vulture	<i>Gyps africanus</i>	Grifo-de-dorso-branco
166	Cape Vulture	<i>Gyps coprotheres</i>	Grifo do Cabo
167	White-headed Vulture	<i>Trigonoceps occipitalis</i>	Abutre-de-cabeça-branca
168	Lappet-faced Vulture	<i>Torgos tracheliotus</i>	Abutre-real
169	Black-chested Snake Eagle	<i>Circaetus pectoralis</i>	Águia-cobreira-de-peito-preto
170	Brown Snake Eagle	<i>Circaetus cinereus</i>	Águia-cobreira-castanha
171	Western Banded Snake Eagle	<i>Circaetus cinerascens</i>	Águia-cobreira-de-cauda-branca
172	Bateleur	<i>Terathopius ecaudatus</i>	Águia-bailarina
173	Congo Serpent Eagle	<i>Dryotriorchis spectabilis</i>	Águia-cobreira do Congo
174	Western Marsh Harrier	<i>Circus aeruginosus</i>	Tartaranhão-ruivo-dos-pauis
175	African Marsh Harrier	<i>Circus ranivorus</i>	Tartaranhão-dos-pântanos
176	Pallid Harrier	<i>Circus macrourus</i>	Tartaranhão-pálido
178	African Harrier-Hawk	<i>Polyboroides typus</i>	Secretário-pequeno

179	Dark Chanting Goshawk	<i>Melierax metabates</i>	Açor-cantor-escuro
180	Pale Chanting Goshawk	<i>Melierax canorus</i>	Açor-cantor-pálido
181	Gabar Goshawk	<i>Micronisus gabar</i>	Gavião-palrador
182	African Goshawk	<i>Accipiter tachiro</i>	Açor-africano
183	Red-chested Goshawk	<i>Accipiter toussenelii</i>	Gavião-de-peito-ruivo
184	Chestnut-flanked Sparrowhawk	<i>Accipiter castanilius</i>	Gavião-de-calças-ruivas
185	Shikra	<i>Accipiter badius</i>	Gavião-chicra
187	Little Sparrowhawk	<i>Accipiter minullus</i>	Gavião-pequeno
188	Ovambo Sparrowhawk	<i>Accipiter ovampensis</i>	Gavião do Ovambo
189	Rufous-breasted Sparrowhawk	<i>Accipiter rufiventris</i>	Gavião-ruivo
190	Black Sparrowhawk	<i>Accipiter melanoleucus</i>	Açor-preto
191	Long-tailed Hawk	<i>Urotriorchis macrourus</i>	Açor-rabilongo
192	Lizard Buzzard	<i>Kaupifalco monogrammicus</i>	Gavião-papa-lagartos
193	Common Buzzard	<i>Buteo buteo</i>	Bútio-comum
194	Red-necked Buzzard	<i>Buteo auguralis</i>	Bútio-de-capuz-vermelho
195	Augur Buzzard	<i>Buteo augur</i>	Bútio-augur
196	Lesser Spotted Eagle	<i>Aquila pomarina</i>	Águia-pomarina
198	Tawny Eagle	<i>Aquila rapax</i>	Águia-fulva
199	Steppe Eagle	<i>Aquila nipalensis</i>	Águia-das-estepes
200	Verreaux's Eagle	<i>Aquila verreauxii</i>	Águia-preta
201	Cassin's Hawk-Eagle	<i>Aquila africana</i>	Águia de Cassin
202	African Hawk-Eagle	<i>Aquila spilogaster</i>	Águia-dominó
203	Wahlberg's Eagle	<i>Hieraaetus wahlbergi</i>	Águia de Wahlberg
204	Booted Eagle	<i>Hieraaetus pennatus</i>	Águia-calçada
205	Ayres's Hawk-Eagle	<i>Hieraaetus ayresii</i>	Águia de Ayres
206	Martial Eagle	<i>Polemaetus bellicosus</i>	Águia-marcial
207	Long-crested Eagle	<i>Lophaetus occipitalis</i>	Águia-de-penacho
208	Crowned Eagle	<i>Stephanoaetus coronatus</i>	Águia-coroadada
209	ORDER FALCONIFORMES		
210	Family Falconidae	Falcons/Falcões	
212	Lesser Kestrel	<i>Falco naumanni</i>	Francelho-das-torres
214	Rock Kestrel	<i>Falco rupicolus</i>	Peneireiro-vulgar-africano
215	Greater Kestrel	<i>Falco rupicoloides</i>	Peneireiro-grande
216	Grey Kestrel	<i>Falco ardosiaceus</i>	Francelho-cinzento
217	Dickinson's Kestrel	<i>Falco dickinsoni</i>	Francelho de Dickinson
219	Red-footed Falcon	<i>Falco vespertinus</i>	Falcão-vespertino
220	Amur Falcon	<i>Falco amurensis</i>	Falcão do Amur
222	Eurasian Hobby	<i>Falco subbuteo</i>	Ógea-euroasiática
223	African Hobby	<i>Falco cuvierii</i>	Ógea-africana
224	Lanner Falcon	<i>Falco biarmicus</i>	Alfaneque
225	Peregrine Falcon	<i>Falco peregrinus</i>	Falcão-peregrino
226	ORDER OTIDIFORMES		
227	Family Otidae	Bustards/Abetardas	
228	Kori Bustard	<i>Ardeotis kori</i>	Abetarda-gigante
229	Ludwig's Bustard	<i>Neotis ludwigii</i>	Abetarda de Ludwig
230	Denham's Bustard	<i>Neotis denhami</i>	Abetarda-real
231	White-bellied Bustard	<i>Eupodotis senegalensis</i>	Abetarda-de-barriga-branca
232	<u>Rüppell's Korhaan</u>	<i>Eupodotis rueppellii</i>	Abetarda de Rüppell
233	Red-crested Korhaan	<i>Lophotis ruficrista</i>	Abetarda-de-poupa
235	Black-bellied Bustard	<i>Lissotis melanogaster</i>	Abetarda-de-barriga-preta
236	ORDER GRUIFORMES		
237	Family Sarothruridae	Flufftails/Codornizes-d'água	
238	White-spotted Flufftail	<i>Sarothrura pulchra</i>	Codorniz-d'água-malhado
239	Buff-spotted Flufftail	<i>Sarothrura elegans</i>	Codorniz-d'água-elegante
240	Red-chested Flufftail	<i>Sarothrura rufa</i>	Codorniz-d'água-de-peito-vermelho
241	Chestnut-headed Flufftail	<i>Sarothrura lugens</i>	Codorniz-d'água-sombrio
242	Streaky-breasted Flufftail	<i>Sarothrura boehmi</i>	Codorniz-d'água de Boehm
243	Family Heliornithidae	Finfoots/Pés-de-barbatanas	

244	African Finfoot	<i>Podica senegalensis</i>	Pés-de-barbatanas
245	Family Rallidae	Rails, Crakes & Coots/Frangos-d'água, Codornizes, & afins	
246	Nkulengu Rail	<i>Himantornis haematopus</i>	Frango-d'água de Petit
248	African Rail	<i>Rallus caerulescens</i>	Frango-d'água-africano
249	African Crake	<i>Crex egregia</i>	Codornizão-africano
250	Corn Crake	<i>Crex crex</i>	Codornizão-euroasiático
251	Black Crake	<i>Amauornis flavirostra</i>	Franga-d'água-preta
252	Baillon's Crake	<i>Porzana pusilla</i>	Franga-d'água-pequena
255	African Swampphen	<i>Porphyrio madagascariensis</i>	Caimão-africano
256	Allen's Gallinule	<i>Porphyrio alleni</i>	Caimão de Allen
257	Common Moorhen	<i>Gallinula chloropus</i>	Galinha-d'água-comum
258	Lesser Moorhen	<i>Gallinula angulata</i>	Galinha-d'água-pequena
259	Red-knobbed Coot	<i>Fulica cristata</i>	Galeirão-de-crista
260	Family Gruidae	Cranes/Grouse	
261	Grey Crowned Crane	<i>Balearica regulorum</i>	Grou-coroado-austral
262	Wattled Crane	<i>Grus carunculata</i>	Grou-carunculado
263	ORDER CHARADRIIFORMES		
264	Family Turnicidae	Buttonquail/Toirões	
265	Common Buttonquail	<i>Turnix sylvaticus</i>	Toirão-comum
266	Black-rumped Buttonquail	<i>Turnix nanus</i>	Toirão-d'uropígio-preto
267	Family Burhinidae	Thick-knees/Alcaravões	
268	Senegal Thick-knee	<i>Burhinus senegalensis</i>	Alcaravão do Senegal
269	Water Thick-knee	<i>Burhinus vermiculatus</i>	Alcaravão-d'água
270	Spotted Thick-knee	<i>Burhinus capensis</i>	Alcaravão do Cabo
271	Family Haematopodidae	Oystercatchers/Ostraceiros	
272	African Oystercatcher	<i>Haematopus moquini</i>	Ostraceiro-preto-africano
273	Eurasian Oystercatcher	<i>Haematopus ostralegus</i>	Ostraceiro-euroasiático
274	Family Recurvirostridae	Stilts & Avocets/Pernilongos & Alfaiates	
275	Black-winged Stilt	<i>Himantopus himantopus</i>	Pernilongo
276	Pied Avocet	<i>Recurvirostra avosetta</i>	Alfaiate
277	Family Charadriidae	Plovers/ Abibes, tarambolas & borrelhos	
278	Long-toed Lapwing	<i>Vanellus crassirostris</i>	Abibe-de-faces-brancas
279	Blacksmith Lapwing	<i>Vanellus armatus</i>	Abibe-pretibranco
281	White-crowned Lapwing	<i>Vanellus albiceps</i>	Abibe-de-coroa-branca
282	Senegal Lapwing	<i>Vanellus lugubris</i>	Abibe-pardo
283	Crowned Lapwing	<i>Vanellus coronatus</i>	Abibe-coroado
284	African Wattled Lapwing	<i>Vanellus senegallus</i>	Abibe-carunculado
288	Grey Plover	<i>Pluvialis squatarola</i>	Tarambola-cinzenta
289	Common Ringed Plover	<i>Charadrius hiaticula</i>	Borrelho-grande-de-coleira
290	Kittlitz's Plover	<i>Charadrius pecuarius</i>	Borrelho-do-gado
291	Three-banded Plover	<i>Charadrius tricollaris</i>	Borrelho-de-três-golas
292	Forbes's Plover	<i>Charadrius forbesi</i>	Borrelho de Forbes
293	White-fronted Plover	<i>Charadrius marginatus</i>	Borrelho-de-testa-branca
295	Chestnut-banded Plover	<i>Charadrius pallidus</i>	Borrelho-de-colar-arruivado
298	Caspian Plover	<i>Charadrius asiaticus</i>	Borrelho-asiático
299	Family Pluvianidae	Egyptian Plover/Ave-do-crocodilo	
300	Egyptian Plover	<i>Pluvianus aegyptius</i>	Ave-do-crocodilo
301	Family Rostratulidae	Painted-snipes/Narcejas-pintadas	
302	Greater Painted-snipe	<i>Rostratula benghalensis</i>	Narceja-pintada
303	Family Jacanidae	Jacanas/Jacanas	
304	Lesser Jacana	<i>Microparra capensis</i>	Jacana-pequena
305	African Jacana	<i>Actophilornis africanus</i>	Jacana-africana
306	Family Scolopacidae	Sandpipers & Snipes/Maçaricos, Pilritos & Narcejas	
307	African Snipe	<i>Gallinago nigripennis</i>	Narceja-africana
308	Great Snipe	<i>Gallinago media</i>	Narceja-real
310	Bar-tailed Godwit	<i>Limosa lapponica</i>	Fuselo
311	Whimbrel	<i>Numenius phaeopus</i>	Maçarico-galego
312	Eurasian Curlew	<i>Numenius arquata</i>	Maçarico-real

314	Common Redshank	<i>Tringa totanus</i>	Perna-vermelha-comum
315	Marsh Sandpiper	<i>Tringa stagnatilis</i>	Perna-verde-fino
316	Common Greenshank	<i>Tringa nebularia</i>	Perna-verde-comum
319	Green Sandpiper	<i>Tringa ochropus</i>	Maçarico-bique-bique
321	Wood Sandpiper	<i>Tringa glareola</i>	Maçarico-bastardo
322	Terek Sandpiper	<i>Xenus cinereus</i>	Maçarico-sovela
323	Common Sandpiper	<i>Actitis hypoleucos</i>	Maçarico-das-rochas
324	Ruddy Turnstone	<i>Arenaria interpres</i>	Rola-do-mar
325	Red Knot	<i>Calidris canutus</i>	Seixoeira
326	Sanderling	<i>Calidris alba</i>	Pilrito-das-praias
327	Little Stint	<i>Calidris minuta</i>	Pilrito-pequeno
333	Curlew Sandpiper	<i>Calidris ferruginea</i>	Pilrito-de-bico-comprido
337	Ruff	<i>Philomachus pugnax</i>	Combatente
340	Red Phalarope	<i>Phalaropus fulicarius</i>	Falaropo-de-bico-grosso
341	Family Glareolidae	Coursers & Pratincoles/Corredores & Perdizes-do-mar	
342	Burchell's Courser	<i>Cursorius rufus</i>	Corredor de Burchell
343	Temminck's Courser	<i>Cursorius temminckii</i>	Corredor de Temminck
344	Double-banded Courser	<i>Rhinoptilus africanus</i>	Corredor-de-duas-golas
345	Three-banded Courser	<i>Rhinoptilus cinctus</i>	Corredor-de-três-golas
346	Bronze-winged Courser	<i>Rhinoptilus chalcopterus</i>	Corredor-asa-de-bronze
347	Collared Pratincole	<i>Glareola pratincola</i>	Perdiz-do-mar-d'asa-vermelha
348	Black-winged Pratincole	<i>Glareola nordmanni</i>	Perdiz-do-mar-d'asa-preta
349	Rock Pratincole	<i>Glareola nuchalis</i>	Perdiz-do-mar-escura
350	Grey Pratincole	<i>Glareola cinerea</i>	Perdiz-do-mar-cinzenta
351	Family Laridae	Gulls, Terns & Skimmers/Gaivotas, Gaivinas & Talha-mares	
352	African Skimmer	<i>Rynchops flavirostris</i>	Talha-mar-africano
353	Sabine's Gull	<i>Xema sabini</i>	Gaivota de Sabine
354	Black-headed Gull	<i>Chroicocephalus ridibundus</i>	Guincho
355	Grey-headed Gull	<i>Chroicocephalus cirrocephalus</i>	Gaivota-de-cabeça-cinzenta
357	Little Gull	<i>Hydrocoloeus minutus</i>	Gaivota-pequena
359	Kelp Gull	<i>Larus dominicanus</i>	Gaivota-dominicana
360	Lesser Black-backed Gull	<i>Larus fuscus</i>	Gaivota-d'asa-escura
361	Gull-billed Tern	<i>Gelochelidon nilotica</i>	Gaivina-de-bico-preto
362	Caspian Tern	<i>Hydroprogne caspia</i>	Garajau-grande
363	Royal Tern	<i>Thalasseus maximus</i>	Garajau-real
364	Greater Crested Tern	<i>Thalasseus bergii</i>	Garajau-de-bico-amarelo
365	Sandwich Tern	<i>Thalasseus sandvicensis</i>	Garajau-de-bico-preto
366	Little Tern	<i>Sternula albifrons</i>	Gaivina-pequena
367	Damara Tern	<i>Sternula balaenarum</i>	Gaivina da Damaralândia
369	Common Tern	<i>Sterna hirundo</i>	Gaivina-comum
370	Arctic Tern	<i>Sterna paradisaea</i>	Gaivina do Ártico
371	Whiskered Tern	<i>Chlidonias hybrida</i>	Gaivina-de-faces-brancas
372	White-winged Tern	<i>Chlidonias leucopterus</i>	Gaivina-d'asa-branca
373	Black Tern	<i>Chlidonias niger</i>	Gaivina-preta
374	Family Stercorariidae	Skuas/Moleiros	
375	Brown Skua	<i>Stercorarius antarcticus</i>	Moleiro-subantártico
376	Pomarine Skua	<i>Stercorarius pomarinus</i>	Moleiro-pomarino
377	Parasitic Jaeger	<i>Stercorarius parasiticus</i>	Moleiro-parasítico
378	Long-tailed Jaeger	<i>Stercorarius longicaudus</i>	Moleiro-rabilongo
379	ORDER PTEROCLIFORMES		
380	Family Pteroclididae	Sandgrouse/Cortiçóis	
381	Namaqua Sandgrouse	<i>Pterocles namaqua</i>	Cortiçol da Namáqua
382	Yellow-throated Sandgrouse	<i>Pterocles gutturalis</i>	Cortiçol-de-garganta-amarela
383	Double-banded Sandgrouse	<i>Pterocles bicinctus</i>	Corticol-de-duas-golas
384	Burchell's Sandgrouse	<i>Pterocles burchelli</i>	Cortiçol-malhado
385	ORDER COLUMBIFORMES		
386	Family Columbidae	Pigeons & Doves/Pombos & Rolas	
388	Speckled Pigeon	<i>Columba guinea</i>	Pombo-malhado

389	Afep Pigeon	<i>Columba unicincta</i>	Pombo-pálido
390	African Olive Pigeon	<i>Columba arquatrix</i>	Pombo-d'olho-amarelo
391	Western Bronze-naped Pigeon	<i>Columba iriditorques</i>	Pombo-de-nuca-bronzeada
392	Lemon Dove	<i>Columba larvata</i>	Rola-canela
393	Mourning Collared Dove	<i>Streptopelia decipiens</i>	Rola-gemedora
394	Red-eyed Dove	<i>Streptopelia semitorquata</i>	Rola-de-olhos-vermelhos
395	Ring-necked Dove	<i>Streptopelia capicola</i>	Rola do Cabo
396	Laughing Dove	<i>Spilopelia senegalensis</i>	Rola do Senegal
397	Emerald-spotted Wood Dove	<i>Turtur chalcospilos</i>	Rola-esmeraldina
398	Blue-spotted Wood Dove	<i>Turtur afer</i>	Rola-de-manchas-azuis
399	Tambourine Dove	<i>Turtur tympanistria</i>	Rola-de-papo-branco
400	Blue-headed Wood Dove	<i>Turtur brehmeri</i>	Rola-de-cabeça-azul
401	Namaqua Dove	<i>Oena capensis</i>	Rola-rabilonga
402	African Green Pigeon	<i>Treron calvus</i>	Pombo-verde-africano
403	ORDER PSITTACIFORMES		
404	Family Psittacidae	Parrots/Papagaios	
405	Red-headed Lovebird	<i>Agapornis pullarius</i>	Inseparável-de-cabeça-vermelha
406	Rosy-faced Lovebird	<i>Agapornis roseicollis</i>	Inseparável-de-faces-rosadas
407	Grey Parrot	<i>Psittacus erithacus</i>	Papagaio-cinzento
408	Brown-necked Parrot	<i>Poicephalus fuscicollis</i>	Papagaio-de-cabeça-castanha
409	Red-fronted Parrot	<i>Poicephalus gularis</i>	Papagaio-de-coroa-vermelha
410	Meyer's Parrot	<i>Poicephalus meyeri</i>	Papagaio de Meyer
411	<u>Rüppell's Parrot</u>	<i>Poicephalus rueppellii</i>	Papagaio de Rüppell
412	ORDER MUSOPHAGIFORMES		
413	Family Musophagidae	Turacos/Turacos	
414	Great Blue Turaco	<i>Corythaeola cristata</i>	Turaco-gigante
415	Guinea Turaco	<i>Tauraco persa</i>	Turaco da Guiné
416	Schalow's Turaco	<i>Tauraco schalowi</i>	Turaco de Schalow
417	Black-billed Turaco	<i>Tauraco schuettii</i>	Turaco-de-bico-preto
418	Yellow-billed Turaco	<i>Tauraco macrorhynchus</i>	Turaco-de-bico-amarelo
419	RED-CRESTED TURACO	<i>Tauraco erythrolophus</i>	Turaco de Angola
420	Ross's Turaco	<i>Musophaga rossae</i>	Turaco de Ross
421	Grey Go-away-bird	<i>Corythaixoides concolor</i>	Turaco-cinzento
422	ORDER CUCULIFORMES		
423	Family Cuculidae	Cuckoos/Cucos e afins	
424	Gabon Coucal	<i>Centropus anselli</i>	Cucal do Gabão
425	Senegal Coucal	<i>Centropus senegalensis</i>	Cucal do Senegal
426	Blue-headed Coucal	<i>Centropus monachus</i>	Cucal-de-cabeça-azulada
427	Coppery-tailed Coucal	<i>Centropus cupreicaudus</i>	Cucal-cauda-de-cobre
428	White-browed Coucal	<i>Centropus superciliosus</i>	Cucal-de-sobrancelhas
429	Black Coucal	<i>Centropus grillii</i>	Cucal-preto-africano
430	Blue Malkoha	<i>Ceuthmochares aereus</i>	Cucal-azul
431	Great Spotted Cuckoo	<i>Clamator glandarius</i>	Cuco-rabilongo-grande
432	Levaillant's Cuckoo	<i>Clamator levaillantii</i>	Cuco da Cafraria
433	Jacobin Cuckoo	<i>Clamator jacobinus</i>	Cuco-jacobino
434	Thick-billed Cuckoo	<i>Pachycoccyx audeberti</i>	Cuco-de-bico-grosso
435	Diederick Cuckoo	<i>Chrysococcyx caprius</i>	Cuco-bronzeado-maior
436	Klaas's Cuckoo	<i>Chrysococcyx klaas</i>	Cuco-bronzeado-menor
437	Yellow-throated Cuckoo	<i>Chrysococcyx flavigularis</i>	Cuco-de-garganta-amarela
438	African Emerald Cuckoo	<i>Chrysococcyx cupreus</i>	Cuco-esmeraldino
439	Dusky Long-tailed Cuckoo	<i>Cercococcyx mehowi</i>	Cuco-rabilongo de Mechow
440	Olive Long-tailed Cuckoo	<i>Cercococcyx olivinus</i>	Cuco-rabilongo-oliváceo
441	Black Cuckoo	<i>Cuculus clamosus</i>	Cuco-preto
442	Red-chested Cuckoo	<i>Cuculus solitarius</i>	Cuco-de-peito-vermelho
443	African Cuckoo	<i>Cuculus gularis</i>	Cuco-africano
444	Common Cuckoo	<i>Cuculus canorus</i>	Cuco-canoro
445	ORDER STRIGIFORMES		
446	Family Tytonidae	Barn Owls/Corujas-das-torres	

447	Western Barn Owl	<i>Tyto alba</i>	Coruja-das-torres
448	African Grass Owl	<i>Tyto capensis</i>	Coruja-do-capim
449	Family Strigidae	Owls/Mochos, Corujas & Bufos	
450	African Scops Owl	<i>Otus senegalensis</i>	Mocho-d'orelhas-africano
451	Southern White-faced Owl	<i>Ptilopsis granti</i>	Mocho-de-faces-brancas
453	Spotted Eagle-Owl	<i>Bubo africanus</i>	Bufo-malhado
454	Fraser's Eagle-Owl	<i>Bubo poensis</i>	Bufo de Fraser
455	Verreaux's Eagle-Owl	<i>Bubo lacteus</i>	Bufo-leitoso
456	Akun Eagle-Owl	<i>Bubo leucostictus</i>	Bufo de Cabinda
457	Pel's Fishing Owl	<i>Scotopelia peli</i>	Corujão-pesqueiro de Pel
458	Vermiculated Fishing Owl	<i>Scotopelia bouvieri</i>	Corujão-pesqueiro-vermiculado
459	African Wood Owl	<i>Strix woodfordii</i>	Coruja-da-floresta
460	Pearl-spotted Owlet	<i>Glaucidium perlatum</i>	Mocho-perlado
461	African Barred Owlet	<i>Glaucidium capense</i>	Mocho-barrado
462	Marsh Owl	<i>Asio capensis</i>	Coruja-dos-pântanos
463	ORDER CAPRIMULGIFORMES		
464	Family Caprimulgidae	Nightjars/Noitibós	
465	European Nightjar	<i>Caprimulgus europaeus</i>	Noitibó da Europa
466	Rufous-cheeked Nightjar	<i>Caprimulgus rufigena</i>	Noitibó-de-faces-ruivas
467	Black-shouldered Nightjar	<i>Caprimulgus nigriscapularis</i>	Noitibó-d'ombros-pretos
468	Fiery-necked Nightjar	<i>Caprimulgus pectoralis</i>	Noitibó-de-pescoço-dourado
469	Ruwenzori Nightjar	<i>Caprimulgus ruwenzorii</i>	Noitibó-da-montanha
470	Swamp Nightjar	<i>Caprimulgus natalensis</i>	Noitibó do Natal
471	Freckled Nightjar	<i>Caprimulgus tristigma</i>	Noitibó-sardento
472	Long-tailed Nightjar	<i>Caprimulgus climacurus</i>	Noitibó-rabilongo
473	Square-tailed Nightjar	<i>Caprimulgus fossii</i>	Noitibó de Moçambique
474	Pennant-winged Nightjar	<i>Macrodipteryx vexillarius</i>	Noitibo-de-balanceiros
475	ORDER APODIFORMES		
476	Family Apodidae	Swifts/Andorinhões	
477	Scarce Swift	<i>Schoutedenapus myoptilus</i>	Andorinhão de Shoa
478	Mottled Spinetail	<i>Telacanthura ussheri</i>	Rabo-espinhoso-malhado
479	Black Spinetail	<i>Telacanthura melanopygia</i>	Rabo-espinhoso de Chapin
480	Sabine's Spinetail	<i>Rhaphidura sabini</i>	Rabo-espinhoso de Sabine
481	Cassin's Spinetail	<i>Neafrapus cassini</i>	Rabo-espinhoso de Cassin
482	Böhm's Spinetail	<i>Neafrapus boehmi</i>	Rabo-espinhoso de Böhm
483	African Palm Swift	<i>Cypsiurus parvus</i>	Andorinhão-das-palmeiras
484	Alpine Swift	<i>Tachymarptis melba</i>	Andorinhão-real
485	Mottled Swift	<i>Tachymarptis aequatorialis</i>	Andorinhão-malhado
486	Common Swift	<i>Apus apus</i>	Andorinhão-preto-europeu
487	African Black Swift	<i>Apus barbatus</i>	Andorinhão-preto-africano
488	Fernando Po Swift	<i>Apus sladeniae</i>	Andorinhão de Bioko
489	Bradfield's Swift	<i>Apus bradfieldi</i>	Andorinhão de Bradfield
490	Little Swift	<i>Apus affinis</i>	Andorinhão-pequeno
491	Horus Swift	<i>Apus horus</i>	Andorinhão-das-barreiras
492	White-rumped Swift	<i>Apus caffer</i>	Andorinhão-cafre
493	ORDER COLIIFORMES		
494	Family Coliidae	Mousebirds/Rabos-de-junco	
495	Speckled Mousebird	<i>Colius striatus</i>	Rabo-de-junco-de-peito-barrado
496	RED-BACKED MOUSEBIRD	<i>Colius castanotus</i>	Rabo-de-junco de Angola
498	Red-faced Mousebird	<i>Urocolius indicus</i>	Rabo-de-junco-de-faces-vermelhas
499	ORDER TROGONIFORMES		
500	Family Trogonidae	Trogons/Republicanos	
501	Narina Trogon	<i>Apaloderma narina</i>	Republicano-comum
503	Bar-tailed Trogon	<i>Apaloderma vittatum</i>	Republicano-de-cauda-barrada
504	ORDER CORACIIFORMES		
505	Family Coraciidae	Rollers/Rolieiros	
506	Purple Roller	<i>Coracias naevius</i>	Rolieiro-de-sobrancelhas-brancas
507	Racket-tailed Roller	<i>Coracias spatulatus</i>	Rolieiro-cauda-de-raquete

508	Lilac-breasted Roller	<i>Coracias caudatus</i>	Rolieiro-de-peito-lilás
509	European Roller	<i>Coracias garrulus</i>	Rolieiro-europeu
510	Blue-throated Roller	<i>Eurystomus gularis</i>	Rolieiro-de-garganta-azul
511	Broad-billed Roller	<i>Eurystomus glaucurus</i>	Rolieiro-de-bico-amarelo
512	Family Alcedinidae	Kingfishers/Pica-peixes	
513	Chocolate-backed Kingfisher	<i>Halcyon badia</i>	Pica-peixe-de-dorso-chocolate
514	Grey-headed Kingfisher	<i>Halcyon leucocephala</i>	Pica-peixe-de-barrete-cinzentos
515	Brown-hooded Kingfisher	<i>Halcyon albiventris</i>	Pica-peixe-de-barrete-castanho
516	Striped Kingfisher	<i>Halcyon chelicuti</i>	Pica-peixe-riscado
517	Blue-breasted Kingfisher	<i>Halcyon malimbica</i>	Pica-peixe-de-peito-azul
518	Woodland Kingfisher	<i>Halcyon senegalensis</i>	Pica-peixe-dos-bosques
519	African Dwarf Kingfisher	<i>Ispidina lecontei</i>	Pica-peixe-anão
520	African Pygmy Kingfisher	<i>Ispidina picta</i>	Pica-peixe-pigmeu
521	White-bellied Kingfisher	<i>Corythornis leucogaster</i>	Pica-peixe-de-barriga-branca
522	Malachite Kingfisher	<i>Corythornis cristatus</i>	Pica-peixe-de-poupa
523	Shining-blue Kingfisher	<i>Alcedo quadibrachys</i>	Pica-peixe-azul
524	Half-collared Kingfisher	<i>Alcedo semitorquata</i>	Pica-peixe-de-colar
525	Giant Kingfisher	<i>Megaceryle maxima</i>	Pica-peixe-gigante
526	Pied Kingfisher	<i>Ceryle rudis</i>	Pica-peixe-malhado
527	Family Meropidae	Bee-eaters/Abelharucos	
528	Black-headed Bee-eater	<i>Merops breweri</i>	Abelharuco-de-cabeça-preta
529	Black Bee-eater	<i>Merops gularis</i>	Abelharuco-preto
530	Swallow-tailed Bee-eater	<i>Merops hirundineus</i>	Abelharuco-andorinha
531	Little Bee-eater	<i>Merops pusillus</i>	Abelharuco-dourado
532	Blue-breasted Bee-eater	<i>Merops variegatus</i>	Abelharuco-de-colar-azul
533	White-fronted Bee-eater	<i>Merops bullockoides</i>	Abelharuco-de-testa-branca
534	White-throated Bee-eater	<i>Merops albicollis</i>	Abelharuco-de-garganta-branca
535	Blue-cheeked Bee-eater	<i>Merops persicus</i>	Abelharuco-persa
536	Olive Bee-eater	<i>Merops superciliosus</i>	Abelharuco-oliváceo
537	European Bee-eater	<i>Merops apiaster</i>	Abelharuco-europeu
538	Rosy Bee-eater	<i>Merops malimbicus</i>	Abelharuco-cinzentos-rosa
539	Southern Carmine Bee-eater	<i>Merops nubicoides</i>	Abelharuco-róseo
540	ORDER BUCEROTIFORMES		
541	Family Upupidae	Hoopoes/Poupas	
541	African Hoopoe	<i>Upupa africana</i>	Poupa-africana
542	Family Phoeniculidae	Wood Hoopoes/Zombeteiros	
543	Green Wood Hoopoe	<i>Phoeniculus purpureus</i>	Zombeteiro-de-bico-vermelho
544	<u>Violet Wood Hoopoe</u>	<i>Phoeniculus damarensis</i>	Zombeteiro da Damaralândia
545	Black Scimitarbill	<i>Rhinopomastus aterrimus</i>	Zombeteiro-preto
546	Common Scimitarbill	<i>Rhinopomastus cyanomelas</i>	Bico-de-cimitarra
547	Family Bucerotidae	Hornbills/Calaus	
548	Crowned Hornbill	<i>Tockus alboterminatus</i>	Calau-coroado
549	Bradfield's Hornbill	<i>Tockus bradfieldi</i>	Calau de Bradfield
550	African Pied Hornbill	<i>Tockus fasciatus</i>	Calau-pretibranco
551	Pale-billed Hornbill	<i>Tockus pallidirostris</i>	Calau-de-bico-marfim
552	African Grey Hornbill	<i>Tockus nasutus</i>	Calau-cinzentos
553	Monteiro's Hornbill	<i>Tockus monteiri</i>	Calau de Monteiro
554	Damara Red-billed Hornbill	<i>Tockus damarensis</i>	Calau-de-bico-vermelho da Damaralândia
555	Southern Red-billed Hornbill	<i>Tockus rufirostris</i>	Calau-de-bico-vermelho-austral
556	Southern Yellow-billed Hornbill	<i>Tockus leucomelas</i>	Calau-de-bico-amarelo
557	Black Dwarf Hornbill	<i>Tockus hartlaubi</i>	Calau-anão-preto
558	Red-billed Dwarf Hornbill	<i>Tockus camurus</i>	Calau-anão-castanho
559	White-crested Hornbill	<i>Tropicranus albocristatus</i>	Calau-de-poupa-branca
560	Piping Hornbill	<i>Bycanistes fistulator</i>	Calau-galhofeiro
561	Trumpeter Hornbill	<i>Bycanistes bucinator</i>	Calau-trombeteiro
562	White-thighed Hornbill	<i>Bycanistes albotibialis</i>	Calau-de-calças-brancas
563	Black-and-white-casqued Hornbill	<i>Bycanistes subcylindricus</i>	Calau-de-casquete-preto-e-branco
564	Black-casqued Wattled Hornbill	<i>Ceratogymna atrata</i>	Calau-de-casquete-preto

565	Family Bucorvidae		
566	Southern Ground Hornbill		
567	Family Lybiidae		
568	Grey-throated Barbet		
569	Bristle-nosed Barbet		
570	Naked-faced Barbet		
571	<u>Anchieta's Barbet</u>		
572	Speckled Tinkerbird		
573	Western Tinkerbird		
574	Red-rumped Tinkerbird		
575	Yellow-throated Tinkerbird		
576	Yellow-rumped Tinkerbird		
578	Yellow-fronted Tinkerbird		
579	Yellow-spotted Barbet		
580	Hairy-breasted Barbet		
581	Miombo Pied Barbet		
582	Acacia Pied Barbet		
583	White-headed Barbet		
584	Black-collared Barbet		
585	Black-backed Barbet		
586	Double-toothed Barbet		
587	Yellow-billed Barbet		
588	Crested Barbet		
589	Family Indicatoridae		
590	Cassin's Honeybird		
591	Green-backed Honeybird		
592	Brown-backed Honeybird		
593	Pallid Honeyguide		
594	Least Honeyguide		
595	Thick-billed Honeyguide		
596	Lesser Honeyguide		
597	Spotted Honeyguide		
598	Scaly-throated Honeyguide		
599	Greater Honeyguide		
600	Lyre-tailed Honeyguide		
601	Family Picidae		
602	Red-throated Wryneck		
603	African Piculet		
604	Bennett's Woodpecker		
605	Golden-tailed Woodpecker		
606	Green-backed Woodpecker		
607	Buff-spotted Woodpecker		
608	Brown-eared Woodpecker		
609	Cardinal Woodpecker		
611	Bearded Woodpecker		
612	Yellow-crested Woodpecker		
613	Elliot's Woodpecker		
614	African Grey Woodpecker		
615	Olive Woodpecker		
616	ORDER PASSERIFORMES		
617	Family Eurylaimidae		
618	African Broadbill		
619	Rufous-sided Broadbill		
620	Family Pittidae		
621	African Pitta		
622	Family Platysteiridae		
623	African Shrike-flycatcher		
624	Black-and-white Shrike-flycatcher		
	Ground Hornbills/Calaus-gigantes		
	<i>Bucorvus leadbeateri</i>	Calau-gigante	
	African barbets/Barbaças africanos		
	<i>Gymnobucco bonapartei</i>	Barbaças-de-garganta-cinzenta	
	<i>Gymnobucco peli</i>	Barbaças-de-cerdas-nasais	
	<i>Gymnobucco calvus</i>	Barbaças-careca	
	<i>Stactolaema anchietae</i>	Barbaças de Anchieta	
	<i>Pogoniulus scolopaceus</i>	Barbadinho-malhado	
	<i>Pogoniulus coryphaea</i>	Barbadinho-da-montanha	
	<i>Pogoniulus atroflavus</i>	Barbadinho-d'uropígio-vermelho	
	<i>Pogoniulus subsulphureus</i>	Barbadinho-de-garganta-amarela	
	<i>Pogoniulus bilineatus</i>	Barbadinho-d'uropígio-limão	
	<i>Pogoniulus chrysoconus</i>	Barbadinho-de-testa-amarela	
	<i>Buccanodon duchaillui</i>	Barbaças-de-manchas-amarelas	
	<i>Tricholaema hirsuta</i>	Barbaças-hirsuto	
	<i>Tricholaema frontata</i>	Barbaças-do-miombo	
	<i>Tricholaema leucomelas</i>	Barbaças-das-acácias	
	<i>Lybius leucocephalus</i>	Barbaças-de-cabeça-branca	
	<i>Lybius torquatus</i>	Barbaças-de-colar-preto	
	<i>Lybius minor</i>	Barbaças de Levallant	
	<i>Lybius bidentatus</i>	Barbaças-bidentado	
	<i>Trachyphonus purpuratus</i>	Barbaças-de-bico-amarelo	
	<i>Trachyphonus vaillantii</i>	Barbaças-de-poupa	
	Honeyguides/Indicadores		
	<i>Prodotiscus insignis</i>	Indicador-elegante de Cassin	
	<i>Prodotiscus zambesiae</i>	Indicador-elegante-de-dorso-verde	
	<i>Prodotiscus regulus</i>	Indicador elegante-de-dorso-castanho	
	<i>Indicator meliphilus</i>	Indicador-pequeno-pálido	
	<i>Indicator exilis</i>	Indicador-pequeno-de-pinta-branca	
	<i>Indicator conirostris</i>	Indicador-pequeno-de-bico-grosso	
	<i>Indicator minor</i>	Indicador-pequeno-de-cabeça-cinzenta	
	<i>Indicator maculatus</i>	Indicador-malhado-oliváceo	
	<i>Indicator variegatus</i>	Indicador-malhado-castanho	
	<i>Indicator indicator</i>	Indicador-grande	
	<i>Melichneutes robustus</i>	Indicador-cauda-de-lira	
	Woodpeckers/Pica-paus		
	<i>Jynx ruficollis</i>	Torcicolo-de-garganta-castanha	
	<i>Sasia africana</i>	Pica-pau-pigmeu	
	<i>Campethera bennettii</i>	Pica-pau de Bennett	
	<i>Campethera abingoni</i>	Pica-pau-de-cauda-dourada	
	<i>Campethera cailliautii</i>	Pica-pau-de-dorso-verde	
	<i>Campethera nivosa</i>	Pica-pau-malhado	
	<i>Campethera caroli</i>	Pica-pau-d'orelhas-canela	
	<i>Dendropicos fuscescens</i>	Pica-pau-cardeal	
	<i>Dendropicos namaquus</i>	Pica-pau-de-bigodes	
	<i>Dendropicos xantholophus</i>	Pica-pau-de-testa-dourada	
	<i>Dendropicos elliotii</i>	Pica-pau de Elliot	
	<i>Dendropicos goertae</i>	Pica-pau-cinzento	
	<i>Dendropicos griseocephalus</i>	Pica-pau-de-cabeça-cinzenta	
	Broadbills/Bocarras		
	<i>Smithornis capensis</i>	Bocarra-africana	
	<i>Smithornis rufolateralis</i>	Bocarra-de-colar-interrompido	
	Pittas/Pitas		
	<i>Pitta angolensis</i>	Pita-africana	
	Wattle-eyes & Batises/Batis, Olhos-de-carúncula e afins		
	<i>Megabyas flammulatus</i>	Papa-moscas-picanço	
	<i>Bias musicus</i>	Papa-moscas-pretibranco	

625	<u>Margaret's Batis</u>	<i>Batis margaritae</i>	Batis da Margarida
626	Chinspot Batis	<i>Batis molitor</i>	Batis-comum
627	Pririt Batis	<i>Batis pririt</i>	Batis-pririt
628	Western Black-headed Batis	<i>Batis erlangeri</i>	Batis de Erlanger
629	<u>Angola Batis</u>	<i>Batis minulla</i>	Batis de Angola
630	<u>White-tailed Shrike</u>	<i>Lanioturdus torquatus</i>	Picanço-palrador
631	Chestnut Wattle-eye	<i>Platysteira castanea</i>	Olho-de-carúncula-canela
632	Black-throated Wattle-eye	<i>Platysteira peltata</i>	Olho-de-carúncula-austral
633	WHITE-FRONTED WATTLE-EYE	<i>Platysteira albifrons</i>	Olho-de-carúncula de Angola
634	Brown-throated Wattle-eye	<i>Platysteira cyanea</i>	Olho-de-carúncula-de-garganta-canela
635	Yellow-bellied Wattle-eye	<i>Platysteira concreta</i>	Olho-de-carúncula-amarelo
636	Black-necked Wattle-eye	<i>Platysteira chalybea</i>	Olho-de-carúncula dos Camarões
637	Family Prionopidae	Helmetshrikes/Atacadores	
638	White-crested Helmetshrike	<i>Prionops plumatus</i>	Atacador-branco
639	Rufous-bellied Helmetshrike	<i>Prionops rufiventris</i>	Atacador-de-barriga-canela
640	Retz's Helmetshrike	<i>Prionops retzii</i>	Atacador-preto de Retz
641	GABELA HELMETSHRIKE	<i>Prionops gabela</i>	Atacador-preto da Gabela
642	Family Malaconotidae	Bushshrikes/Picanços-assobiadores e afins	
643	MONTEIRO'S BUSHSHRIKE	<i>Malaconotus monteiri</i>	Picanço de Monteiro
644	Grey-headed Bushshrike	<i>Malaconotus blanchoti</i>	Picanço-de-cabeça-cinzenta
645	Many-colored Bushshrike	<i>Chlorophoneus multicolor</i>	Picanço-multicolor
646	Black-fronted Bushshrike	<i>Chlorophoneus nigrifrons</i>	Picanço-de-testa-preta
647	Bocage's Bushshrike	<i>Chlorophoneus bocagei</i>	Picanço de Bocage
648	Orange-breasted Bushshrike	<i>Chlorophoneus sulfureopectus</i>	Picanço-de-peito-laranja
649	Gorgeous Bushshrike	<i>Telophorus viridis</i>	Picanço de Perrin
650	Bokmakierie	<i>Telophorus zeylonus</i>	Boquemaquire
651	Marsh Tchagra	<i>Bocagia minuta</i>	Picanço-assobiador-dos-pântanos
652	Brown-crowned Tchagra	<i>Tchagra australis</i>	Picanço-assobiador-de-coroa-castanha
653	Black-crowned Tchagra	<i>Tchagra senegalus</i>	Picanço-assobiador-de-coroa-preta
654	Sabine's Puffback	<i>Dryoscopus sabini</i>	Picanço-de-almofadinha de Sabine
655	Pink-footed Puffback	<i>Dryoscopus angolensis</i>	Picanço-de-almofadinha de Angola
656	Red-eyed Puffback	<i>Dryoscopus senegalensis</i>	Picanço-de-almofadinha-d'olhos-vermelhos
657	Black-backed Puffback	<i>Dryoscopus cubla</i>	Picanço-de-almofadinha-austral
658	Northern Puffback	<i>Dryoscopus gambensis</i>	Picanço-de-almofadinha-do-norte
659	Lowland Sooty Boubou	<i>Laniarius leucorhynchus</i>	Picanço-preto-ocidental
660	Lühder's Bushshrike	<i>Laniarius luehderi</i>	Picanço de Luehder
661	BRAUN'S BUSHSHRIKE	<i>Laniarius brauni</i>	Picanço de Braun
662	GABELA BUSHSHRIKE	<i>Laniarius amboimensis</i>	Picanço do Amboim
663	Tropical Boubou	<i>Laniarius major</i>	Picanço-tropical
664	Swamp Boubou	<i>Laniarius bicolor</i>	Picanço-dos-pântanos
665	Crimson-breasted Shrike	<i>Laniarius atrococcineus</i>	Picanço-preto-e-vermelho
666	Brubru	<i>Nilais afer</i>	Brubru
667	Family Campephagidae	Cuckooshrikes/Lagarteiros	
668	White-breasted Cuckooshrike	<i>Coracina pectoralis</i>	Lagarteiro-cinzento-e-branco
669	Blue Cuckooshrike	<i>Coracina azurea</i>	Lagarteiro-azul
670	Black Cuckooshrike	<i>Campephaga flava</i>	Lagarteiro-preto
671	Petit's Cuckooshrike	<i>Campephaga petiti</i>	Lagarteiro de Petit
672	Purple-throated Cuckooshrike	<i>Campephaga quisqualina</i>	Lagarteiro-de-peito-purpura
673	Family Laniidae	Shrikes/Picanços	
674	Magpie Shrike	<i>Urolestes melanoleucus</i>	Picanço-rabilongo
675	Southern White-crowned Shrike	<i>Eurocephalus anguitimens</i>	Picanço-de-coroa-branca
676	Souza's Shrike	<i>Lanius souzae</i>	Picanço de Souza
677	Red-backed Shrike	<i>Lanius collurio</i>	Picanço-de-dorso-ruivo
678	Mackinnon's Shrike	<i>Lanius mackinnoni</i>	Picanço de Mackinnon
679	Lesser Grey Shrike	<i>Lanius minor</i>	Picanço-cinzento-pequeno
680	Northern Fiscal	<i>Lanius humeralis</i>	Picanço-fiscal-do-norte
681	Southern Fiscal	<i>Lanius collaris</i>	Picanço-fiscal-comum
683	Family Oriolidae	Orioles/ Papa-figos	

684	Eurasian Golden Oriole	<i>Oriolus oriolus</i>	Papa-figos-europeu
685	African Golden Oriole	<i>Oriolus auratus</i>	Papa-figos-africano
686	Western Oriole	<i>Oriolus brachyrynchus</i>	Papa-figos-de-cabeça-preta-ocidental
687	Black-headed Oriole	<i>Oriolus larvatus</i>	Papa-figos-de-cabeça-preta-oriental
688	Black-winged Oriole	<i>Oriolus nigripennis</i>	Papa-figos-d'asa-preta
689	Family Dicruridae	Drongos/Drongos	
690	Square-tailed Drongo	<i>Dicrurus ludwigii</i>	Drongo-de-cauda-quadrada
691	Fork-tailed Drongo	<i>Dicrurus adsimilis</i>	Drongo-de-cauda-forcada
692	Velvet-mantled Drongo	<i>Dicrurus modestus</i>	Drongo-de-dorso-mate
693	Family Monarchidae	Monarchs/Papa-moscas-do-paráiso	
694	Blue-headed Crested Flycatcher	<i>Trochocercus nitens</i>	Papa-moscas-de-poupa-de-capuz-azulado
695	Rufous-vented Paradise Flycatcher	<i>Terpsiphone rufocinerea</i>	Papa-moscas-do-paráiso-de-barriga-cinzenta
696	Red-bellied Paradise Flycatcher	<i>Terpsiphone rufiventer</i>	Papa-moscas-do-paráiso-de-barriga-vermelha
697	Bates's Paradise Flycatcher	<i>Terpsiphone batesi</i>	Papa-moscas-do-paráiso de Bates
698	African Paradise Flycatcher	<i>Terpsiphone viridis</i>	Papa-moscas-do-paráiso-comum
699	Family Corvidae	Crows/Gralhas	
700	Cape Crow	<i>Corvus capensis</i>	Gralha do Cabo
701	Pied Crow	<i>Corvus albus</i>	Gralha-seminarista
702	Family Stenostiridae	Fairy Flycatchers/Azulinhos	
703	African Blue Flycatcher	<i>Elminia longicauda</i>	Azulinho-africano
704	White-tailed Blue Flycatcher	<i>Elminia albicauda</i>	Azulinho-de-cauda-branca
705	Family Paridae	Tits/Chapims	
706	White-winged Black Tit	<i>Parus leucomelas</i>	Chapim-preto-d'asa-branca
707	<u>Carp's Tit</u>	<i>Parus carpi</i>	Chapim-preto de Carp
708	Southern Black Tit	<i>Parus niger</i>	Chapim-preto-meridional
709	Dusky Tit	<i>Parus funereus</i>	Chapim-sombrio
710	Rufous-bellied Tit	<i>Parus rufiventris</i>	Chapim-arruivado
711	Miombo Tit	<i>Parus griseiventris</i>	Chapim-do-miombo
712	Ashy Tit	<i>Parus cinerascens</i>	Chapim-cinzento
713	Family Remizidae	Penduline Tits/Pássaros-do-algodão	
714	Grey Penduline Tit	<i>Anthoscopus caroli</i>	Pássaro-do-algodão-cinzento
715	Cape Penduline Tit	<i>Anthoscopus minutus</i>	Pássaro-do-algodão do Cabo
716	Family Nicatoridae	Nicators/Tutas-picanço	
717	Western Nicator	<i>Nicator chloris</i>	Tuta-picanço-de-garganta-verde
718	<u>Yellow-throated Nicator</u>	<i>Nicator vireo</i>	Tuta-picanço-de-garganta-amarela
719	Family Alaudidae	Larks/Cotovias	
720	Monotonous Lark	<i>Mirafra passerina</i>	Cotovia-monótona
721	Rufous-naped Lark	<i>Mirafra africana</i>	Cotovia-de-nuca-vermelha
722	<u>Angola Lark</u>	<i>Mirafra angolensis</i>	Cotovia de Angola
723	Flappet Lark	<i>Mirafra rufocinnamomea</i>	Cotovia-das-castanholas
725	Fawn-colored Lark	<i>Calendulauda africanoides</i>	Cotovia-cor-d'areia
726	Sabota Lark	<i>Calendulauda sabota</i>	Cotovia-sabota
727	<u>Benguela Long-billed Lark</u>	<i>Certhilauda benguelensis</i>	Cotovia-de-bico-comprido do Namibe
728	Dusky Lark	<i>Pinarocorys nigricans</i>	Cotovia-sombria
729	Spike-heeled Lark	<i>Chersomanes albofasciata</i>	Cotovia-esporada
730	<u>Gray's Lark</u>	<i>Ammomanopsis grayi</i>	Cotovia da Namíbia
731	Red-capped Lark	<i>Calandrella cinerea</i>	Cotovia-de-barrete-vermelho
732	Pink-billed Lark	<i>Spizocorys conirostris</i>	Cotovia-de-bico-rosado
733	Stark's Lark	<i>Spizocorys starki</i>	Cotovia de Stark
734	Chestnut-backed Sparrow-Lark	<i>Eremopterix leucotis</i>	Cotovia-pardal-de-dorso-castanho
735	Grey-backed Sparrow-Lark	<i>Eremopterix verticalis</i>	Cotovia-pardal-de-dorso-cinzento
736	Family Pycnonotidae	Bulbuls/Tutas & afins	
737	African Red-eyed Bulbul	<i>Pycnonotus nigricans</i>	Bulbul-d'olhos-vermelhos
739	Dark-capped Bulbul	<i>Pycnonotus tricolor</i>	Bulbul-negro-do-norte
740	Slender-billed Greenbul	<i>Stelgidillas gracillirostris</i>	Tuta-de-bico-fino
741	Little Greenbul	<i>Eurillas virens</i>	Tuta-verde-pequena
742	Little Grey Greenbul	<i>Eurillas gracilis</i>	Tuta-cinzenta-pequena
743	Plain Greenbul	<i>Eurillas curvirostris</i>	Tuta-lisa

744	Yellow-whiskered Greenbul	<i>Eurillas latirostris</i>	Tuta-de-suíças
745	Golden Greenbul	<i>Calyptocichla serinus</i>	Tuta-dourada
746	Honeyguide Greenbul	<i>Baeopogon indicator</i>	Tuta-indicadora
747	Spotted Greenbul	<i>Ixonotus guttatus</i>	Tuta-malhada
748	Yellow-bellied Greenbul	<i>Chlorocichla flaviventris</i>	Tuta-amarela
749	<u>Falkenstein's Greenbul</u>	<i>Chlorocichla falkensteini</i>	Tuta de Falkenstein
750	Simple Greenbul	<i>Chlorocichla simplex</i>	Tuta-discreta
751	Yellow-throated Leaflove	<i>Atimastillas flavicollis</i>	Tuta-de-garganta-amarela
752	Swamp Palm Bulbul	<i>Thescelocichla leucopleura</i>	Tuta-dos-pântanos
753	Red-tailed Leaflove	<i>Phyllastrephus scandens</i>	Tuta-das-folhas
754	Terrestrial Brownbul	<i>Phyllastrephus terrestris</i>	Tuta-da-terra
756	<u>Pale-olive Greenbul</u>	<i>Phyllastrephus fulviventris</i>	Tuta de Angola
757	Cabanis's Greenbul	<i>Phyllastrephus cabanisi</i>	Tuta de Cabanis
758	Icterine Greenbul	<i>Phyllastrephus icterinus</i>	Tuta-icterina
760	White-throated Greenbul	<i>Phyllastrephus albigularis</i>	Tuta-de-garganta-branca
761	Red-tailed Bristlebill	<i>Bleda syndactylus</i>	Chircuata-rabirruiva
762	Yellow-lored Bristlebill	<i>Bleda notatus</i>	Chircuata-de-loro-amarelo
763	Eastern Bearded Greenbul	<i>Criniger chloronotus</i>	Tuta-barbamarela
764	Red-tailed Greenbul	<i>Criniger calurus</i>	Tuta-rabirruiva
766	Black-collared Bulbul	<i>Neolestes torquatus</i>	Bulbul-picanço
767	Family Hirundinidae	Swallows & Martins/Andorinhas	
769	Square-tailed Saw-wing	<i>Psalidoprocne nitens</i>	Andorinha-preta-rabicurta
770	White-headed Saw-wing	<i>Psalidoprocne albiceps</i>	Andorinha-preta-de-cabeça-branca
771	Black Saw-wing	<i>Psalidoprocne pristoptera</i>	Andorinha-preta-comum
772	Grey-rumped Swallow	<i>Pseudhirundo griseopyga</i>	Andorinha-d'uropigio-cinzento
773	<u>Brazza's Martin</u>	<i>Phedina brazzae</i>	Andorinha-das-barreiras de Brazza
774	Brown-throated Martin	<i>Riparia paludicola</i>	Andorinha-das-barreiras-africana
776	Sand Martin	<i>Riparia riparia</i>	Andorinha-das-barreiras-comum
777	Banded Martin	<i>Riparia cincta</i>	Andorinha-das-barreiras-grande
778	Barn Swallow	<i>Hirundo rustica</i>	Andorinha-das-chaminés
779	Angola Swallow	<i>Hirundo angolensis</i>	Andorinha de Angola
780	White-throated Swallow	<i>Hirundo albigularis</i>	Andorinha-de-garganta-branca
781	Wire-tailed Swallow	<i>Hirundo smithii</i>	Andorinha-cauda-de-aramé
782	White-bibbed Swallow	<i>Hirundo nigrita</i>	Andorinha-azul-de-garganta-branca
783	<u>Black-and-rufous Swallow</u>	<i>Hirundo nigrorufa</i>	Andorinha-preta-e-ruiva
784	Pearl-breasted Swallow	<i>Hirundo dimidiata</i>	Andorinha-de-peito-pérola
785	Rock Martin	<i>Ptyonoprogne fuligula</i>	Andorinha-das-rochas-africana
786	Common House Martin	<i>Delichon urbicum</i>	Andorinha-dos-beirais
787	Greater Striped Swallow	<i>Cecropis cucullata</i>	Andorinha-estriada-grande
788	Lesser Striped Swallow	<i>Cecropis abyssinica</i>	Andorinha-estriada-pequena
789	Red-breasted Swallow	<i>Cecropis semirufa</i>	Andorinha-de-peito-ruivo
790	Mosque Swallow	<i>Cecropis senegalensis</i>	Andorinha-das-mesquitas
791	Red-throated Cliff Swallow	<i>Petrochelidon rufigula</i>	Andorinha-rupestre-de-cara-vermelha
792	South African Cliff Swallow	<i>Petrochelidon spilodera</i>	Andorinha-rupestre-sul-africana
793	Family Macrosphenidae	Crombecs & African warblers/Rabicurtas & outras felosas africanas	
794	Moustached Grass Warbler	<i>Melocichla mentalis</i>	Rouxinol-do-capim-de-bigodes
795	<u>Rockrunner</u>	<i>Achaetops pycnopygius</i>	Salta-pedras
796	Yellow Longbill	<i>Macrosphenus flavicans</i>	Bico-longo-amarelo
797	Grey Longbill	<i>Macrosphenus concolor</i>	Bico-longo-cinzento
798	PULITZER'S LONGBILL	<i>Macrosphenus pulitzeri</i>	Bico-longo de Angola
799	Long-billed Crombec	<i>Sylvietta rufescens</i>	Rabicurta-de-bico-comprido
800	Red-capped Crombec	<i>Sylvietta ruficapilla</i>	Rabicurta-de-barrete-vermelho
801	Green Crombec	<i>Sylvietta virens</i>	Rabicurta-verde
802	Lemon-bellied Crombec	<i>Sylvietta denti</i>	Rabicurta-limão
803	Family Cettiidae	Cettia bush warblers and allies/ Rouxinóis-bravos e afins	
804	Chestnut-capped Flycatcher	<i>Erythrocercus mccallii</i>	Papa-moscas-coroado
805	Green Hylia	<i>Hylia prasina</i>	Felosa-da-floresta-de-mascarilha
806	Tit Hylia	<i>Pholidornis rushiae</i>	Felosa-da-floresta-estriada

807	Family Phylloscopidae		
808	Laura's Woodland Warbler	<i>Phylloscopus laurae</i>	Felosa de Laura
809	Willow Warbler	<i>Phylloscopus trochilus</i>	Felosa-musical
810	Family Acrocephalidae		Reed warblers and allies/Rouxinóis-dos-caniços e afins
811	Greater Swamp Warbler	<i>Acrocephalus rufescens</i>	Rouxinol-grande-dos-pântanos
812	Lesser Swamp Warbler	<i>Acrocephalus gracillirostris</i>	Rouxinol-pequeno-dos-pântanos
813	Great Reed Warbler	<i>Acrocephalus arundinaceus</i>	Rouxinol-grande-dos-caniços
814	Sedge Warbler	<i>Acrocephalus schoenobaenus</i>	Felosa-dos-juncos
816	African Reed Warbler	<i>Acrocephalus baeticatus</i>	Rouxinol-dos-caniços-africano
818	Dark-capped Yellow Warbler	<i>Iduna natalensis</i>	Felosa-amarela-africana
820	Icterine Warbler	<i>Hippolais icterina</i>	Felosa-icterina
821	Family Locustellidae		Grassbirds & allies/Felosas-dos-juncos e afins
823	Little Rush Warbler	<i>Bradypterus baboecala</i>	Felosa-dos-juncos-africana
824	Evergreen Forest Warbler	<i>Bradypterus lopezi</i>	Felosa-da-montanha
826	Fan-tailed Grassbird	<i>Schoenicola brevirostris</i>	Felosa-de-cauda-larga
827	Family Cisticolidae		Cisticolas & allies/Fuinhas, prínias e afins
828	Red-faced Cisticola	<i>Cisticola erythrops</i>	Fuinha-de-faces-vermelhas
829	<u>Lepe Cisticola</u>	<i>Cisticola lepe</i>	Fuinha de Angola
830	Singing Cisticola	<i>Cisticola cantans</i>	Fuinha-cantora
831	Whistling Cisticola	<i>Cisticola lateralis</i>	Fuinha-assobiadeira
832	Chattering Cisticola	<i>Cisticola anonymus</i>	Fuinha-palradora
833	BUBBLING CISTICOLA	<i>Cisticola bulliens</i>	Fuinha-fervilhante
834	Rock-loving Cisticola	<i>Cisticola emini</i>	Fuinha-das-rochas
835	Rattling Cisticola	<i>Cisticola chiniana</i>	Fuinha-chocalheira
836	Tinkling Cisticola	<i>Cisticola rufilatus</i>	Fuinha-rabirruiva
837	Grey-backed Cisticola	<i>Cisticola subruficapilla</i>	Fuinha-de-dorso-cinzento
838	Wailing Cisticola	<i>Cisticola lais</i>	Fuinha-chorona
839	Winding Cisticola	<i>Cisticola marginatus</i>	Fuinha-equatorial
840	Luapula Cisticola	<i>Cisticola luapula</i>	Fuinha de Luapula
841	Chirping Cisticola	<i>Cisticola pipiens</i>	Fuinha-chilreante
842	Levaillant's Cisticola	<i>Cisticola tinniens</i>	Fuinha-zunidora
843	Stout Cisticola	<i>Cisticola robustus</i>	Fuinha-robusta
844	Croaking Cisticola	<i>Cisticola natalensis</i>	Fuinha do Natal
845	Short-winged Cisticola	<i>Cisticola brachypterus</i>	Fuinha-d'asa-curta
846	Neddicky	<i>Cisticola fulvicapilla</i>	Fuinha-de-cabeça-ruiva
847	<u>Black-tailed Cisticola</u>	<i>Cisticola melanurus</i>	Fuinha-de-cauda-preta
848	Zitting Cisticola	<i>Cisticola juncidis</i>	Fuinha-dos-juncos
849	Desert Cisticola	<i>Cisticola aridulus</i>	Fuinha-do-deserto
850	Cloud Cisticola	<i>Cisticola textrix</i>	Fuinha-das-nuvens
851	Dambo Cisticola	<i>Cisticola dambo</i>	Fuinha-dos-dambos
852	Pale-crowned Cisticola	<i>Cisticola cinnamomeus</i>	Fuinha-de-coroa-pálida
853	Wing-snapping Cisticola	<i>Cisticola ayresii</i>	Fuinha de Ayres
854	Tawny-flanked Prinia	<i>Prinia subflava</i>	Prínia-de-flancos-castanhos
855	Black-chested Prinia	<i>Prinia flavicans</i>	Prínia-de-colar-preto
856	Banded Prinia	<i>Prinia bairdii</i>	Prínia-riscada
857	White-chinned Prinia	<i>Schistolais leucopogon</i>	Prínia-de-garganta-branca
858	Yellow-breasted Apalis	<i>Apalis flavida</i>	Apalis-de-peito-amarelo
859	Lowland Masked Apalis	<i>Apalis binotata</i>	Apalis-de-suíças-pálido
860	Black-throated Apalis	<i>Apalis jacksoni</i>	Apalis-de-suíças-garrido
861	Buff-throated Apalis	<i>Apalis rufogularis</i>	Apalis-de-garganta-fulva
862	Gosling's Apalis	<i>Apalis goslingi</i>	Apalis do Congo
863	Grey Apalis	<i>Apalis cinerea</i>	Apalis-cinzento
864	Brown-headed Apalis	<i>Apalis alticola</i>	Apalis-de-cabeça-castanha
865	Grey-backed Camaroptera	<i>Camaroptera brevicaudata</i>	Camaroptera-de-dorso-cinzento
866	HARTERT'S CAMAROPTERA	<i>Camaroptera harterti</i>	Camaroptera de Angola
867	Yellow-browed Camaroptera	<i>Camaroptera superciliaris</i>	Camaroptera-de-sobrancelha-amarela
869	Miombo Wren-Warbler	<i>Calamonastes undosus</i>	Felosa-carriça-do-miombo
870	Stierling's Wren-Warbler	<i>Calamonastes stierlingi</i>	Felosa-carriça de Stierling

871	Barred Wren-Warbler	<i>Calamonastes fasciolatus</i>	Felosa-carriça-barrada
872	Yellow-bellied Eremomela	<i>Eremomela icteropygialis</i>	Eremomela-de-barriga-amarela
873	Salvadori's Eremomela	<i>Eremomela salvadorii</i>	Eremomela de Salvadori
874	Green-capped Eremomela	<i>Eremomela scotops</i>	Eremomela-de-barrete-verde
875	Burnt-necked Eremomela	<i>Eremomela usticollis</i>	Eremomela-de-garganta-castanha
876	Rufous-crowned Eremomela	<i>Eremomela badiceps</i>	Eremomela-de-coroa-ruiva
877	Black-necked Eremomela	<i>Eremomela atricollis</i>	Eremomela-de-colar
878	Family Pellorneidae	Ground Babblers/Illadopsis e afins	
879	Spotted Thrush-Babbler	<i>Ptyrticus turdinus</i>	Zaragateiro-tordo
880	Scaly-breasted Illadopsis	<i>Illadopsis albipectus</i>	Illadopsis-de-peito-cinzento
881	Pale-breasted Illadopsis	<i>Illadopsis rufipennis</i>	Illadopsis-de-peito-claro
882	Brown Illadopsis	<i>Illadopsis fulvescens</i>	Illadopsis-castanho
883	Family Leiothrichidae	Laughingthrushes/Zaragateiros	
884	Black-faced Babbler	<i>Turdoides melanops</i>	Zaragateiro do Cunene
885	Arrow-marked Babbler	<i>Turdoides jardineii</i>	Zaragateiro-castanho
886	Hartlaub's Babbler	<i>Turdoides hartlaubii</i>	Zaragateiro de Hartlaub
887	<u>Bare-cheeked Babbler</u>	<i>Turdoides gymnogenys</i>	Zaragateiro-de-faces-nuas
888	Family Sylviidae	Sylviid Babblers/Toutinegras e afins	
889	African Hill Babbler	<i>Pseudoalcippe abyssinica</i>	Felosa-das-montanhas
890	Garden Warbler	<i>Sylvia borin</i>	Felosa-das-figueiras
891	Common Whitethroat	<i>Sylvia communis</i>	Papa-amoras
892	Chestnut-vented Warbler	<i>Sylvia subcaerulea</i>	Felosa-chapim-das-matas
893	Family Zosteropidae	White-eyes/Olho-brancos	
894	African Yellow White-eye	<i>Zosterops senegalensis</i>	Olho-branco-amarelo
895	Family Hyliotidae	Hyliotas/Hiliota	
896	Yellow-bellied Hylia	<i>Hylia flavigaster</i>	Hiliota-de-papo-amarelo
897	Southern Hylia	<i>Hylia australis</i>	Hiliota-meridional
898	Family Certhiidae	Treecreepers/Trepadeiras	
899	Spotted Creeper	<i>Salpornis spilonotus</i>	Trepadeira-malhada
900	Family Sturnidae	Starlings/Estorninhos	
902	Wattled Starling	<i>Creatophora cinerea</i>	Estorninho-carunculado
903	Purple-headed Starling	<i>Hylopsar purpureiceps</i>	Estorninho-de-cabeça-aveludada
904	Cape Starling	<i>Lamprotornis nitens</i>	Estorninho do Cabo
905	Greater Blue-eared Starling	<i>Lamprotornis chalybaeus</i>	Estorninho-grande-d'orelha-azul
907	Splendid Starling	<i>Lamprotornis splendidus</i>	Estorninho-esplêndido
908	Meves's Starling	<i>Lamprotornis mevesii</i>	Estorninho-rabilongo-azul
909	Burchell's Starling	<i>Lamprotornis australis</i>	Estorninho de Burchell
910	Sharp-tailed Starling	<i>Lamprotornis acuticaudus</i>	Estorninho-de-cauda-acuminada
911	Violet-backed Starling	<i>Cinnyricinclus leucogaster</i>	Estorninho-de-dorso-violeta
912	Chestnut-winged Starling	<i>Onychognathus fulgidus</i>	Estorninho-d'asa-canela
913	Pale-winged Starling	<i>Onychognathus naboroupp</i>	Estorninho-d'asa-pálida
914	Narrow-tailed Starling	<i>Poeoptera lugubris</i>	Estorninho-de-cauda-fina
915	Babbling Starling	<i>Neocichla gutturalis</i>	Estorninho-d'asa-branca
916	Family Buphagidae	Oxpeckers/Pica-bois	
917	Yellow-billed Oxpecker	<i>Buphagus africanus</i>	Pica-bois-de-bico-amarelo
918	Red-billed Oxpecker	<i>Buphagus erythrorhynchus</i>	Pica-bois-de-bico-vermelho
919	Family Turdidae	Thrushes/Tordos & afins	
920	White-tailed Rufous Thrush	<i>Neocossyphus poensis</i>	Tordo-formigueiro-de-cauda-branca
921	Fraser's Rufous Thrush	<i>Stizorhina fraseri</i>	Tordo-formigueiro-ruivo
922	Orange Ground Thrush	<i>Geokichla gurneyi</i>	Tordo-da-terra-laranja
923	Groundscraper Thrush	<i>Psophocichla litsitsirupa</i>	Tordo-de-peito-malhado
924	African Thrush	<i>Turdus pelios</i>	Tordo-africano
925	Kurrichane Thrush	<i>Turdus libonyana</i>	Tordo-chicharro
926	Fire-crested Alethe	<i>Alethe castanea</i>	Alete-de-poupa-ruiva
927	Brown-chested Alethe	<i>Pseudaethe poliocephala</i>	Pisco-castanho-de-sobrancelha
928	Family Muscipidae	Chats & Old World Flycatchers/Chascos, Piscos & Papa-moscas	
930	Bocage's Akalat	<i>Sheppardia bocagei</i>	Pisco de Bocage
931	GABELA AKALAT	<i>Sheppardia gabela</i>	Pisco da Gabela

933	Grey-winged Robin-Chat	<i>Cossypha polioptera</i>	Pisco-d'asa-cinzenta
934	White-browed Robin-Chat	<i>Cossypha heuglini</i>	Cossifa de Heuglin
935	Red-capped Robin-Chat	<i>Cossypha natalensis</i>	Cossifa do Natal
936	<u>White-headed Robin-Chat</u>	<i>Cossypha heinrichi</i>	Cossifa-de-cabeça-branca
937	Snowy-crowned Robin-Chat	<i>Cossypha niveicapilla</i>	Cossifa-de-coroa-branca
938	<u>Angola Cave Chat</u>	<i>Xenocopsychus ansorgei</i>	Chasco-das-furnas
940	<u>Rufous-tailed Palm Thrush</u>	<i>Cichladusa ruficauda</i>	Tordo-das-palmeiras-de-cauda-vermelha
941	<u>Forest Scrub Robin</u>	<i>Erythropygia leucosticta</i>	Rouxinol-do-mato-de-sobrancelha
942	Miombo Scrub Robin	<i>Erythropygia barbata</i>	Rouxinol-do-mato-do-miombo
944	Brown-backed Scrub Robin	<i>Erythropygia hartlaubi</i>	Rouxinol-do-mato-de-dorso-castanho
945	White-browed Scrub Robin	<i>Erythropygia leucophrys</i>	Rouxinol-do-mato-estriado
946	Kalahari Scrub Robin	<i>Erythropygia paena</i>	Rouxinol-do-mato do Kalahari
947	<u>Herero Chat</u>	<i>Namibornis herero</i>	Chasco de Herero
948	African Stonechat	<i>Saxicola torquatus</i>	Cartaxo-comum
949	Capped Wheatear	<i>Oenanthe pileata</i>	Chasco-de-barrete
952	Mountain Wheatear	<i>Oenanthe monticola</i>	Chasco-montês
953	Familiar Chat	<i>Oenanthe familiaris</i>	Chasco-familiar
954	Karoo Chat	<i>Emarginata schlegelii</i>	Chasco do Karoo
955	Tractrac Chat	<i>Emarginata tractrac</i>	Chasco-pálido
956	Congo Moor Chat	<i>Myrmecocichla tholloni</i>	Chasco-formigueiro do Congo
958	Sooty Chat	<i>Myrmecocichla nigra</i>	Chasco-formigueiro-preto
960	Arnot's Chat	<i>Pentholaea arnotti</i>	Chasco de Arnot
961	Short-toed Rock Thrush	<i>Monticola brevipes</i>	Melro-das-rochas-de-dedos-curtos
962	Miombo Rock Thrush	<i>Monticola angolensis</i>	Melro-das-rochas-do-miombo
963	Fraser's Forest Flycatcher	<i>Fraseria ocreata</i>	Papa-moscas-florestal de Fraser
964	White-browed Forest Flycatcher	<i>Fraseria cinerascens</i>	Papa-moscas-florestal-de-sobrancelha
965	ANGOLA SLATY FLYCATCHER	<i>Dioptromis brunneus</i>	Papa-moscas-de-Angola
966	Southern Black Flycatcher	<i>Melaenornis pammelaina</i>	Papa-moscas-preto-meridional
967	Pale Flycatcher	<i>Bradornis pallidus</i>	Papa-moscas-pálido
968	Chat Flycatcher	<i>Bradornis infuscatus</i>	Papa-moscas-chasco
969	Marico Flycatcher	<i>Bradornis mariquensis</i>	Papa-moscas do Marico
970	Spotted Flycatcher	<i>Muscicapa striata</i>	Papa-moscas-cinzento
971	Ashy Flycatcher	<i>Muscicapa caerulescens</i>	Papa-moscas-azulado
972	Cassin's Flycatcher	<i>Muscicapa cassini</i>	Papa-moscas de Cassin
973	African Dusky Flycatcher	<i>Muscicapa adusta</i>	Papa-moscas-sombrio
974	Dusky-blue Flycatcher	<i>Muscicapa comitata</i>	Papa-moscas-ardósia
975	Sooty Flycatcher	<i>Muscicapa infuscata</i>	Papa-moscas-fuliginoso
976	Böhm's Flycatcher	<i>Muscicapa boehmi</i>	Papa-moscas de Böhm
977	Grey-throated Tit-Flycatcher	<i>Myioparus griseigularis</i>	Papa-moscas-de-garganta-cinzenta
978	Grey Tit-Flycatcher	<i>Myioparus plumbeus</i>	Papa-moscas-de-leque
979	European Pied Flycatcher	<i>Ficedula hypoleuca</i>	Taralhão-europeu
980	Collared Flycatcher	<i>Ficedula albicollis</i>	Taralhão-de-colar
981	Family Nectariniidae	Sunbirds/Beija-flores	
982	Fraser's Sunbird	<i>Deleornis fraseri</i>	Beija-flor de Fraser
983	Anchieta's Sunbird	<i>Anthreptes anchietae</i>	Beija-flor de Anchieta
984	Mangrove Sunbird	<i>Anthreptes gabonicus</i>	Beija-flor-dos-mangais
985	Western Violet-backed Sunbird	<i>Anthreptes longuemarei</i>	Beija-flor-violeta
986	Violet-tailed Sunbird	<i>Anthreptes aurantius</i>	Beija-flor-de-cauda-violeta
987	Little Green Sunbird	<i>Anthreptes seimundi</i>	Beija-flor-oliváceo-pequeno
988	Grey-chinned Sunbird	<i>Anthreptes rectirostris</i>	Beija-flor-de-bico-direito
989	Collared Sunbird	<i>Hedydipna collaris</i>	Beija-flor-de-colar
990	Reichenbach's Sunbird	<i>Anabathmis reichenbachii</i>	Beija-flor de Reichenbach
991	Green-headed Sunbird	<i>Cyanomitra verticalis</i>	Beija-flor-de-cabeça-verde
992	<u>Bannerman's Sunbird</u>	<i>Cyanomitra bannermani</i>	Beija-flor de Bannerman
993	Blue-throated Brown Sunbird	<i>Cyanomitra cyanolaema</i>	Beija-flor-de-garganta-azul
994	Olive Sunbird	<i>Cyanomitra olivacea</i>	Beija-flor-oliváceo
995	Carmelite Sunbird	<i>Chalcomitra fuliginosa</i>	Beija-flor-fuliginoso
996	Green-throated Sunbird	<i>Chalcomitra rubescens</i>	Beija-flor-de-garganta-verde

997	Amethyst Sunbird	<i>Chalcomitra amethystina</i>	Beija-flor-preto
998	Scarlet-chested Sunbird	<i>Chalcomitra senegalensis</i>	Beija-flor-de-peito-escarlate
999	<u>Bocage's Sunbird</u>	<i>Nectarinia bocagii</i>	Beija-flor de Bocage
1000	Bronzy Sunbird	<i>Nectarinia kilimensis</i>	Beija-flor-bronzeado
1001	Olive-bellied Sunbird	<i>Cinnyris chloropygius</i>	Beija-flor-de-barriga-verde
1002	Miombo Double-collared Sunbird	<i>Cinnyris manoensis</i>	Beija-flor-do-miombo
1003	LUDWIG'S DOUBLE-COLLARED SUNBIRD	<i>Cinnyris ludovicensis</i>	Beija-flor-das-montanhas
1004	Marico Sunbird	<i>Cinnyris mariquensis</i>	Beija-flor de Marico
1006	Purple-banded Sunbird	<i>Cinnyris bifasciatus</i>	Beija-flor-de-peito-roxo
1007	Orange-tufted Sunbird	<i>Cinnyris bouvieri</i>	Beija-flor de Bouvier
1009	Johanna's Sunbird	<i>Cinnyris johannae</i>	Beija-flor da Johanna
1010	Superb Sunbird	<i>Cinnyris superbus</i>	Beija-flor-soberbo
1011	<u>Oustalet's Sunbird</u>	<i>Cinnyris oustaleti</i>	Beija-flor de Oustalet
1012	White-bellied Sunbird	<i>Cinnyris talatala</i>	Beija-flor-de-barriga-branca
1013	Variable Sunbird	<i>Cinnyris venustus</i>	Beija-flor-de-barriga-amarela
1014	Dusky Sunbird	<i>Cinnyris fuscus</i>	Beija-flor-sombrio
1015	Bates's Sunbird	<i>Cinnyris batesi</i>	Beija-flor de Bates
1016	Copper Sunbird	<i>Cinnyris cupreus</i>	Beija-flor-cobreado
1017	Family Passeridae	Old World Sparrows/Pardais	
1018	White-browed Sparrow-Weaver	<i>Plocepasser mahali</i>	Tecelão-pardal-de-sobrancelha
1019	Chestnut-backed Sparrow-Weaver	<i>Plocepasser rufoscapulatus</i>	Tecelão-pardal-de-dorso-ruivo
1022	Great Sparrow	<i>Passer motitensis</i>	Pardal-grande
1023	Cape Sparrow	<i>Passer melanurus</i>	Pardal do Cabo
1024	Northern Grey-headed Sparrow	<i>Passer griseus</i>	Pardal-de-cabeça-cinzenta-do-norte
1025	Southern Grey-headed Sparrow	<i>Passer diffusus</i>	Pardal-de-cabeça-cinzenta-meridional
1026	Yellow-throated Petronia	<i>Gymnoris superciliaris</i>	Pardal-de-pint'amarela
1027	Family Ploceidae	Weavers & Widowbirds/Tecelões, Cardeais-tecelões & afins	
1028	Red-billed Buffalo Weaver	<i>Bubalornis niger</i>	Tecelão-de-bico-vermelho
1029	Scaly-feathered Weaver	<i>Sporopipes squamifrons</i>	Tecelão-de-testa-malhada
1030	Thick-billed Weaver	<i>Amblyospiza albifrons</i>	Tecelão-de-bico-grosso
1031	Black-chinned Weaver	<i>Ploceus nigrimentus</i>	Tecelão-de-mento-preto
1032	Slender-billed Weaver	<i>Ploceus pelzelni</i>	Tecelão-de-bico-fino
1033	Loango Weaver	<i>Ploceus subpersonatus</i>	Tecelão do Loango
1034	Spectacled Weaver	<i>Ploceus ocularis</i>	Tecelão-de-lunetas
1035	Black-necked Weaver	<i>Ploceus nigricollis</i>	Tecelão-de-garganta-preta
1036	<u>Bocage's Weaver</u>	<i>Ploceus temporalis</i>	Tecelão de Bocage
1037	Holub's Golden Weaver	<i>Ploceus xanthops</i>	Tecelão-dourado
1038	Orange Weaver	<i>Ploceus aurantius</i>	Tecelão-laranja
1040	Lesser Masked Weaver	<i>Ploceus intermedius</i>	Tecelão-pequeno-de-mascarilha
1041	Southern Masked Weaver	<i>Ploceus velatus</i>	Tecelão-de-máscara
1043	Village Weaver	<i>Ploceus cucullatus</i>	Tecelão-malhado
1044	Vieillot's Black Weaver	<i>Ploceus nigerrimus</i>	Tecelão-preto
1045	Chestnut Weaver	<i>Ploceus rubiginosus</i>	Tecelão-canela
1046	Yellow-mantled Weaver	<i>Ploceus tricolor</i>	Tecelão-tricolor
1047	Compact Weaver	<i>Ploceus superciliosus</i>	Tecelão-compacto
1048	Dark-backed Weaver	<i>Ploceus bicolor</i>	Tecelão-das-florestas
1049	Brown-capped Weaver	<i>Ploceus insignis</i>	Tecelão-de-coroa-castanha
1050	Bar-winged Weaver	<i>Ploceus angolensis</i>	Tecelão-d'asas-riscadas
1051	Blue-billed Malimbe	<i>Malimbus nitens</i>	Malimbe-de-bico-azul
1052	Red-headed Malimbe	<i>Malimbus rubricollis</i>	Malimbe-de-cabeça-vermelha
1053	Crested Malimbe	<i>Malimbus malimbicus</i>	Malimbe-de-poupa
1054	Red-headed Weaver	<i>Anaplectes rubriceps</i>	Tecelão-de-cabeça-vermelha
1055	Red-headed Quelea	<i>Quelea erythropis</i>	Quelea-de-cabeça-vermelha
1056	Red-billed Quelea	<i>Quelea quelea</i>	Quelea-de-bico-vermelho
1058	Yellow-crowned Bishop	<i>Euplectes afer</i>	Cardeal-tecelão-amarelo
1059	Black Bishop	<i>Euplectes gierowii</i>	Cardeal-tecelão-vermelho-grande
1060	Black-winged Red Bishop	<i>Euplectes hordeaceus</i>	Cardeal-tecelão-de-coroa-vermelha
1061	Southern Red Bishop	<i>Euplectes orix</i>	Cardeal-tecelão-vermelho-meridional

1062	GOLDEN-BACKED BISHOP	<i>Euplectes aureus</i>	Cardeal-tecelão de Angola
1063	Yellow Bishop	<i>Euplectes capensis</i>	Cardeal-tecelão-d'uropígio-amarelo
1064	Fan-tailed Widowbird	<i>Euplectes axillaris</i>	Viúva-de-espáduas-vermelhas
1065	Yellow-mantled Widowbird	<i>Euplectes macroura</i>	Viúva-de-manto-amarelo
1066	Marsh Widowbird	<i>Euplectes hartlaubi</i>	Viúva de Hartlaub
1067	White-winged Widowbird	<i>Euplectes albonotatus</i>	Viúva-d'asa-branca
1068	Red-collared Widowbird	<i>Euplectes ardens</i>	Viúva-de-colar-vermelho
1069	Long-tailed Widowbird	<i>Euplectes progne</i>	Viúva-rabilonga
1070	Family Estrildidae	Waxbills, Mannikins & Allies/Bicos-de-lacre, Pintadinhos & afins	
1071	Woodhouse's Antpecker	<i>Parmoptila woodhousei</i>	Felosa-formigueira-malhada
1072	White-breasted Nigrita	<i>Nigrita fusconotus</i>	Nigrita-de-peito-branco
1073	Chestnut-breasted Nigrita	<i>Nigrita bicolor</i>	Nigrita-ruiva
1074	Pale-fronted Nigrita	<i>Nigrita luteifrons</i>	Nigrita-de-fronte-clara
1075	Grey-headed Nigrita	<i>Nigrita canicapillus</i>	Nigrita-de-capuz
1077	Orange-winged Pytilia	<i>Pytilia afra</i>	Maracachão-d'asa-dourada
1078	Green-winged Pytilia	<i>Pytilia melba</i>	Maracachão-d'asa-verde
1079	Red-headed Finch	<i>Amadina erythrocephala</i>	Degolado-de-cabeça-vermelha
1080	Cut-throat Finch	<i>Amadina fasciata</i>	Degolado
1081	Green Twinspot	<i>Mandingoa nitidula</i>	Pintadinho-verde
1082	Red-faced Crimsonwing	<i>Cryptospiza reichenovii</i>	Asa-vermelha-de-mascarilha
1083	Black-bellied Seedcracker	<i>Pyrenestes ostrinus</i>	Quebra-sementes-de-barriga-preta
1084	Western Bluebill	<i>Spermophaga haematina</i>	Bico-azul-ocidental
1085	Red-headed Bluebill	<i>Spermophaga ruficapilla</i>	Bico-azul-de-cabeça-vermelha
1086	Brown Twinspot	<i>Clytospiza montei</i>	Pintadinho-castanho
1087	Red-throated Twinspot	<i>Hypargos niveoguttatus</i>	Pintadinho-de-peito-vermelho
1088	<u>Dusky Twinspot</u>	<i>Euschistospiza cinereovinacea</i>	Pintadinho-cinza
1089	Brown Firefinch	<i>Lagonosticta nitidula</i>	Peito-de-fogo-castanho
1090	Red-billed Firefinch	<i>Lagonosticta senegala</i>	Peito-de-fogo-de-bico-vermelho
1091	African Firefinch	<i>Lagonosticta rubricata</i>	Peito-de-fogo-de-bico-azul
1092	LANDANA FIREFINCH	<i>Lagonosticta landanae</i>	Peito-de-fogo de Lândana
1093	Jameson's Firefinch	<i>Lagonosticta rhodopareia</i>	Peito-de-fogo de Jameson
1094	Blue Waxbill	<i>Uraeginthus angolensis</i>	Peito-celeste
1095	Red-cheeked Cordon-bleu	<i>Uraeginthus bengalus</i>	Peito-celeste-de-faces-carmim
1096	Violet-eared Waxbill	<i>Uraeginthus granatinus</i>	Monsenhor
1097	ANGOLAN WAXBILL	<i>Coccopygia bocagei</i>	Bico-de-lacre de Angola
1098	Grey Waxbill	<i>Estrilda perreini</i>	Cinzentinho-comum
1099	<u>Cinderella Waxbill</u>	<i>Estrilda thomensis</i>	Cinzentinho de Angola
1100	Fawn-breasted Waxbill	<i>Estrilda paludicola</i>	Bico-de-lacre-de-cabeça-cinzenta
1101	Orange-cheeked Waxbill	<i>Estrilda melpoda</i>	Bico-de-lacre-de-faces-laranjas
1102	Common Waxbill	<i>Estrilda astrild</i>	Bico-de-lacre-comum
1103	Black-headed Waxbill	<i>Estrilda atricapilla</i>	Bico-de-lacre-de-cabeça-preta
1104	Black-faced Waxbill	<i>Estrilda erythronotos</i>	Bico-de-lacre-de-faces-pretas
1105	Orange-breasted Waxbill	<i>Amandava subflava</i>	Bico-de-lacre-de-peito-laranja
1106	African Quailfinch	<i>Ortygospiza fuscocrissa</i>	Bico-de-lacre-codomiz-de-óculos
1107	Black-chinned Quailfinch	<i>Ortygospiza gabonensis</i>	Bico-de-lacre-codomiz-de-máscara
1108	Locust Finch	<i>Paludipasser locustella</i>	Bico-de-lacre-gafanhoto
1109	Bronze Mannikin	<i>Lonchura cucullata</i>	Freirinha-bronzeada
1110	Black-and-white Mannikin	<i>Lonchura bicolor</i>	Freirinha-de-duas-cores
1111	Magpie Mannikin	<i>Lonchura fringilloides</i>	Freirinha-maior
1112	Family Viduidae	Indigobirds & Whydahs/Viúvas-negras & Viúvas-do-paráiso	
1113	Village Indigobird	<i>Vidua chalybeata</i>	Viúva-azul
1114	Purple Indigobird	<i>Vidua purpurascens</i>	Viúva-púrpura
1115	Dusky Indigobird	<i>Vidua funerea</i>	Viúva-negra
1116	Pin-tailed Whydah	<i>Vidua macroura</i>	Viúvinha
1117	Shaft-tailed Whydah	<i>Vidua regia</i>	Viúva-seta
1118	Long-tailed Paradise Whydah	<i>Vidua paradisaea</i>	Viúva-do-paráiso-rabilonga
1119	Broad-tailed Paradise Whydah	<i>Vidua obtusa</i>	Viúva-do-paráiso-rabilarga
1120	Cuckoo-finch	<i>Anomalospiza imberbis</i>	Tecelão-parasita

1121	Family Motacillidae		
1122	Western Yellow Wagtail	<i>Motacilla flava</i>	Alvéola-amarela
1123	Cape Wagtail	<i>Motacilla capensis</i>	Alvéola do Cabo
1124	Mountain Wagtail	<i>Motacilla clara</i>	Alvéola-rabilonga
1125	African Pied Wagtail	<i>Motacilla aguimp</i>	Alvéola-pretibranca
1126	Fülleborn's Longclaw	<i>Macronyx fülleborni</i>	Sentinela de Fülleborn
1127	Yellow-throated Longclaw	<i>Macronyx croceus</i>	Sentinela-amarelo
1128	Rosy-throated Longclaw	<i>Macronyx ameliae</i>	Sentinela-vermelho
1129	<u>Grimwood's Longclaw</u>	<i>Macronyx grimwoodi</i>	Sentinela de Grimwood
1130	African Pipit	<i>Anthus cinnamomeus</i>	Petinha-do-capim
1132	Long-billed Pipit	<i>Anthus similis</i>	Petinha-de-bico-comprido
1133	Wood Pipit	<i>Anthus nyassae</i>	Petinha-das-matas
1134	Buffy Pipit	<i>Anthus vaalensis</i>	Petinha-creme
1136	Plain-backed Pipit	<i>Anthus leucophrys</i>	Petinha-de-dorso-liso
1137	Long-legged Pipit	<i>Anthus pallidiventris</i>	Petinha-pernilonga
1138	Tree Pipit	<i>Anthus trivialis</i>	Petinha-das-árvores
1139	Striped Pipit	<i>Anthus lineiventris</i>	Petinha-estriada
1140	Short-tailed Pipit	<i>Anthus brachyurus</i>	Petinha-rabicurta
1141	Bushveld Pipit	<i>Anthus caffer</i>	Petinha-do-mato
1142	Family Fringillidae	Finches/Tentilhões, Canários & afins	
1143	Yellow-crowned Canary	<i>Serinus flavivertex</i>	Canário-amarelo-das-montanhas
1144	Black-faced Canary	<i>Crithagra capistrata</i>	Canário-de-faces-pretas
1145	Black-throated Canary	<i>Crithagra atrogularis</i>	Canário-de-garganta-preta
1146	Yellow-fronted Canary	<i>Crithagra mozambica</i>	Canário de Moçambique
1147	Yellow Canary	<i>Crithagra flaviventris</i>	Canário-de-barriga-amarela
1148	Brimstone Canary	<i>Crithagra sulphurata</i>	Canário-girassol
1149	White-throated Canary	<i>Crithagra albogularis</i>	Canário-de-garganta-branca
1151	Streaky-headed Seedeater	<i>Crithagra gularis</i>	Canário-de-cabeça-estriada
1152	Black-eared Seedeater	<i>Crithagra mennelli</i>	Canário-de-mascarilha
1153	Thick-billed Seedeater	<i>Crithagra burtoni</i>	Canário-cinzentado-das-montanhas
1154	Family Emberizidae	Buntings/Escrevedeiras	
1155	Lark-like Bunting	<i>Emberiza impetuani</i>	Escrevedeira-cotovia
1156	Cinnamon-breasted Bunting	<i>Emberiza tahapisi</i>	Escrevedeira-das-pedras
1157	Cape Bunting	<i>Emberiza capensis</i>	Escrevedeira do Cabo
1158	Golden-breasted Bunting	<i>Emberiza flaviventris</i>	Escrevedeira-de-peito-dourado
1159	Cabanis's Bunting	<i>Emberiza cabanisi</i>	Escrevedeira de Cabanis

**CHECKLIST 2
UNCONFIRMED AND INTRODUCED
SPECIES AND SPECIES TO WATCH FOR**

**LISTA 2
ESPÉCIES NÃO CONFIRMADAS,
INTRODUZIDAS E PROVÁVEIS**

REF	ENGLISH/INGLÊS	SCIENTIFIC/CIENTÍFICO	PORTUGUESE/PORTUGUÊS
16	Shelley's Francolin	<i>Scleroptila shelleyi</i>	Francolim de Shelley
37	South African Shelduck	<i>Tadorna cana</i>	Tadorna-africana
53	Wandering Albatross	<i>Diomedea exulans</i>	Albatroz-viageiro
54	Tristan Albatross	<i>Diomedea dabbenena</i>	Albatroz de Tristão
61	Southern Giant Petrel	<i>Macronectes giganteus</i>	Pardelão-antártico
62	Northern Giant Petrel	<i>Macronectes halli</i>	Pardelão-subantártico
63	Southern Fulmar	<i>Fulmarus glacialis</i>	Pombalete-meridional
104	Olive Ibis	<i>Bostrychia olivacea</i>	Ibis-oliváceo
118	Malagasy Pond Heron	<i>Ardeola idae</i>	Papa-ratos de Madagáscar
130	Western Reef Heron	<i>Egretta gularis</i>	Garça-dos-recifes
138	Ascension Frigatebird	<i>Fregata aquila</i>	Fragata de Ascensão
144	Crowned Cormorant	<i>Microcarbo coronatus</i>	Corvo-marinho-coroado
177	Montagu's Harrier	<i>Circus pygargus</i>	Tartaranhão-caçador
186	Red-thighed Sparrowhawk	<i>Accipiter erythropus</i>	Gavião-de-flancos-ruivos
197	Greater Spotted Eagle	<i>Aquila clanga</i>	Águia-malhada
211	Pygmy Falcon	<i>Polihierax semitorquatus</i>	Falcão-pigmeu
213	Common Kestrel	<i>Falco tinnunculus</i>	Peneireiro-vulgar-europeu
218	Red-necked Falcon	<i>Falco chicquera</i>	Falcão-de-nuca-vermelha
221	Eleonora's Falcon	<i>Falco eleonorae</i>	Falcão-da-rainha
234	Northern Black Korhaan	<i>Afrotis afroides</i>	Abetarda-d'asa-preta-e-branca
247	Grey-throated Rail	<i>Canirallus oculus</i>	Frango-d'água-canela
253	Spotted Crake	<i>Porzana porzana</i>	Franga-d'água-grande
254	Striped Crake	<i>Aenigmatolimnas marginalis</i>	Franga-d'água-estriada
280	Spur-winged Lapwing	<i>Vanellus spinosus</i>	Abibe-esporado
285	Brown-chested Lapwing	<i>Vanellus superciliosus</i>	Abibe-de-peito-castanho
286	Pacific Golden Plover	<i>Pluvialis fulva</i>	Tarambola-dourada-siberiana
287	American Golden Plover	<i>Pluvialis dominica</i>	Tarambola-dourada-americana
294	Kentish Plover	<i>Charadrius alexandrinus</i>	Borrelho-de-coleira-interrompida
296	Lesser Sand Plover	<i>Charadrius mongolus</i>	Borrelho-mongol
297	Greater Sand Plover	<i>Charadrius leschenaultii</i>	Borrelho-do-deserto
309	Black-tailed Godwit	<i>Limosa limosa</i>	Maçarico-de-bico-direito
313	Spotted Redshank	<i>Tringa erythropus</i>	Perna-vermelha-escuro
317	Greater Yellowlegs	<i>Tringa melanoleuca</i>	Perna-amarela-grande
318	Lesser Yellowlegs	<i>Tringa flavipes</i>	Perna-amarela-pequeno
320	Solitary Sandpiper	<i>Tringa solitaria</i>	Maçarico-solitário
328	Temminck's Stint	<i>Calidris temminckii</i>	Pilrito de Temminck
329	Long-toed Stint	<i>Calidris subminuta</i>	Pilrito-de-dedos-compridos
330	White-rumped Sandpiper	<i>Calidris fuscicollis</i>	Pilrito de Bonaparte
331	Baird's Sandpiper	<i>Calidris bairdii</i>	Pilrito de Baird
332	Pectoral Sandpiper	<i>Calidris melanotos</i>	Pilrito-de-colete
334	Dunlin	<i>Calidris alpina</i>	Pilrito-comum
335	Broad-billed Sandpiper	<i>Limicola falcinellus</i>	Pilrito-de-bico-largo
336	Buff-breasted Sandpiper	<i>Tryngites subruficollis</i>	Pilrito-canela
338	Wilson's Phalarope	<i>Phalaropus tricolor</i>	Falaropo de Wilson
339	Red-necked Phalarope	<i>Phalaropus lobatus</i>	Falaropo-de-bico-fino
356	Hartlaub's Gull	<i>Chroicocephalus hartlaubii</i>	Gaivota de Hartlaub
358	Franklin's Gull	<i>Leucophaeus pipixcan</i>	Gaivota-das-pradarias

368	Sooty Tern	<i>Onychoprion fuscatus</i>	Gaivina-de-dorso-preto
387	Rock Dove	<i>Columba livia</i>	Pombo-doméstico
452	Cape Eagle-Owl	<i>Bubo capensis</i>	Bufo do Cabo
497	White-backed Mousebird	<i>Colius colius</i>	Rabo-de-junco-de-dorso-branco
502	Bare-cheeked Trogon	<i>Apaloderma aequatoriale</i>	Republicano-de-lágrima
577	White-chested Tinkerbird	<i>Pogoniulus makawai</i>	Barbadinho-de-peito-branco
610	Gabon Woodpecker	<i>Dendropicos gabonensis</i>	Pica-pau do Gabão
682	Woodchat Shrike	<i>Lanius senator</i>	Picanço-barreteiro
724	Eastern Clapper Lark	<i>Mirafra fasciolata</i>	Cotovia-batedora-comum
738	Common Bulbul	<i>Pycnonotus barbatus</i>	Bulbul-negro-meridional
755	Grey-olive Greenbul	<i>Phyllastrephus cerviniventris</i>	Tuta-verde-cinza
759	Xavier's Greenbul	<i>Phyllastrephus xavieri</i>	Tuta de Xavier
765	White-bearded Greenbul	<i>Criniger ndussumensis</i>	Tuta-barba-branca
768	African River Martin	<i>Pseudochelidon eurystomina</i>	Andorinha-dos-rios-africana
775	Congo Martin	<i>Riparia congica</i>	Andorinha-das-barreiras do Congo
815	Eurasian Reed Warbler	<i>Acrocephalus scirpaceus</i>	Rouxinol-dos-caniços-euroasiático
817	Marsh Warbler	<i>Acrocephalus palustris</i>	Felosa-palustre
819	Olive-tree Warbler	<i>Hippolais olivetorum</i>	Felosa-das-oliveiras
822	River Warbler	<i>Locustella fluviatilis</i>	Felosa-fluvial
825	Bamboo Warbler	<i>Bradypterus alfredi</i>	Felosa-do-bambú
868	Olive-green Camaroptera	<i>Camaroptera chloronota</i>	Camaroptera-olivácea
901	Common Starling	<i>Sturnus vulgaris</i>	Estorninho-malhado
906	Miombo Blue-eared Starling	<i>Lamprotornis elisabeth</i>	Estorninho-pequeno-d'orelha-azul
929	Forest Robin	<i>Stiphornis erythrothorax</i>	Pisco-da-floresta
932	Thrush Nightingale	<i>Luscinia luscinia</i>	Rouxinol-russo
939	Collared Palm Thrush	<i>Cichladusa arquata</i>	Tordo-das-palmeiras-de-colar
943	Bearded Scrub Robin	<i>Erythropygia quadrivirgata</i>	Rouxinol-do-mato-de-bigodes
950	Isabelline Wheatear	<i>Oenanthe isabellina</i>	Chasco-isabel
951	Northern Wheatear	<i>Oenanthe oenanthe</i>	Chasco-cinzeno
957	Ant-eating Chat	<i>Myrmecocichla formicivora</i>	Chasco-formigueiro-meridional
959	White-fronted Black Chat	<i>Pentholaea albifrons</i>	Chasco-de-testa-branca
1005	Shelley's Sunbird	<i>Cinnyris shelleyi</i>	Beija-flor de Shelley
1008	Splendid Sunbird	<i>Cinnyris coccinigastrus</i>	Beija-flor-esplêndido
1020	Sociable Weaver	<i>Philetairus socius</i>	Tecelão-sociável
1021	House Sparrow	<i>Passer domesticus</i>	Pardal-dos-telhados
1039	Southern Brown-throated Weaver	<i>Ploceus xanthopterus</i>	Tecelão-de-garganta-castanha
1042	Lufira Masked Weaver	<i>Ploceus ruweti</i>	Tecelão de Lufira
1057	Bob-tailed Weaver	<i>Brachycope anomala</i>	Tecelão-rabicurto
1076	Shelley's Oliveback	<i>Nesocharis shelleyi</i>	Asa-verde de Shelley
1131	Mountain Pipit	<i>Anthus hoeschi</i>	Petinha-das-montanhas
1135	Long-tailed Pipit	<i>Anthus longicaudatus</i>	Petinha-rabilonga
1150	Reichard's Seedeater	<i>Crithagra reichardi</i>	Canário de Reichard

CHECKLIST 3 INFORMATION FOR EACH SPECIES

LISTA 3 INFORMAÇÃO PARA CADA ESPÉCIE

3. *Struthio camelus* [fR, s]; D = 27 (Ostrich); S&R = 286; P = Avestruz; C = Probably much rarer than previously/Provavelmente muito mais rara do que no passado
6. *Agelastes niger* [uR, K]; D = 67; S&R = 118; P = Fraca-preta & Capota-preta
7. *Numida meleagris* [cR, W]; D = 68; S&R = 118; P = Fraca-comum & Capota-comum
8. *Guttera plumifera* [uR, K]; D = 68; S&R = 118; P = Fraca-de-penacho & Capota-de-penacho
9. *Guttera pucherani* [fR, W]; D = 68; S&R = 118; P = Fraca-de-crista & Capota-azul
11. *Peliperdix lathamii* [fR, K]; D = 69 (Latham's Forest Francolin *Francolinus lathamii*); S&R = 124; P = Perdiz-de-Latham
12. *Peliperdix coqui* [cR, P]; D = 70 (*Francolinus coqui*); S&R = 120; P = Perdiz-das-pedras
13. *Peliperdix albogularis* [fR, e]; D = 70 (*Francolinus albogularis*); S&R = 120; P = Perdiz-de-garganta-branca
14. *Scleroptila levaillantii* [uR, wc/se]; D = 70 (*Francolinus levaillantii*); S&R = 122; P = Perdiz-de-asa-vermelha
15. *Scleroptila finschi* [fR, P]; D = 70 (*Francolinus finschi*); S&R = 122; P = Perdiz de Finsch
16. *Scleroptila shelleyi*; D = not included; S&R = 122; C = May occur in the far east near Zambia/Pode ocorrer nas regiões mais a leste, perto da Zâmbia
17. *Scleroptila levaillantoides* [fR, s]; D = 71 (*Francolinus levaillantoides*); S&R = 122; P = Perdiz-dourada
18. *Dendroperdix sephaena* [cR, s/e]; D = 71 (*Francolinus sephaena*); S&R = 124; P = Perdiz-de-crista
19. *Pternistis squamatus* [fR, n]; D = 71 (*Francolinus squamatus*); S&R = 124; P = Perdiz-escamosa
20. *Pternistis griseostriatus* [cR, E]; D = 71 (*Francolinus griseostriatus*); S&R = 124; P = Perdiz-de-estrias-cinzentas
21. *Pternistis swierstrai* [cR, M]; D = 72 (*Francolinus swierstrai*); S&R = 130; P = Perdiz-da-montanha; C = See/Ver Mills (2007) & Mills *et al.* (2011c)
22. *Pternistis hartlaubi* [cR, s]; D = 72 (Hartlaub's Francolin *Francolinus hartlaubi*); S&R = 128; P = Perdiz-de-Hartlaub
23. *Pternistis adspersus* [cR, s]; D = 72 (Red-billed Francolin *Francolinus adspersus*); S&R = 126; P = Perdiz-de-bico-vermelho
24. *Pternistis afer* [cR, W]; D = 73 (Red-necked Francolin *Francolinus afer*); S&R = 128; P = Perdiz-de-gola-vermelha

25. *Pternistis swainsonii* [fR, s]; D = 73 (Swainson's Francolin *Francolinus swainsonii*); S&R = 128; P = Perdiz de Swainson
26. *Coturnix coturnix* [r?, ?]; D = 69; S&R = 132; P = Codorniz-africana
27. *Coturnix delegorguei* [fR, W]; D = 69; S&R = 132
28. *Excalfactoria adansonii* [u?, P]; D = 69 (*Coturnix chinensis*); S&R = 132 (*Coturnix adansonii*)
31. *Dendrocygna viduata* [cR, W]; D = 46; S&R = 62 (White-faced Duck); P = Pato-assobiador
32. *Dendrocygna bicolor* [fR, W]; D = 45; S&R = 62 (Fulvous Duck); P = Pato-marreco-arruivado
33. *Thalassornis leuconotus* [fR, s/C]; D = 46; S&R = 62
34. *Plectropterus gambensis* [cR, W]; D = 46; S&R = 64; P = Janda
35. *Sarkidiornis melanotos* [fR, s/c]; D = 47; S&R = 64
36. *Alopochen aegyptiaca* [cR, s/c]; D = 46; S&R = 64
37. *Tadorna cana*; D = not included; S&R = 64; C = Should be watched for in the south/Deve ser procurada no sul
38. *Pteronetta hartlaubii* [uR, n]; D = 47; S&R = 62; P = Pato-de-hartlaub
39. *Nettapus auritus* [cR, W]; D = 47; S&R = 62
40. *Anas capensis* [fR, C]; D = 48; S&R = 68; P = Pato do Cabo
41. *Anas sparsa* [fR, s/c]; D = 48; S&R = 66; P = Pato-preto
42. *Anas undulata* [fR, s/c]; D = 48; S&R = 66
43. *Anas smithii* [uR, s]; D = 49; S&R = 66; P = Pato-trombeteiro do Cabo
44. *Anas erythrorhyncha* [cR, W]; D = 48; S&R = 68; P = Pato-de-bico-vermelho
45. *Anas hottentota* [fR, s]; D = 49; S&R = 68; P = Pato-hotentote
46. *Netta erythrophthalma* [cR, s/c]; D = 49; S&R = 70; P = Negrinha
47. *Oxyura maccoa* [rR, s]; D = 50; S&R = 62
50. *Spheniscus demersus* [ul, O]; D = 30 (Jackass Penguin); S&R = 36; P = Pinguim
53. *Diomedea exulans*; D = 27; S&R = 16; C = See/Ver Mills & Dean (2007)
54. *Diomedea dabbenena*; D = 27; S&R = 16; C = See/Ver Mills & Dean (2007)
55. *Diomedea sanfordi* [rl, O]; D = Mills & Dean (2007); S&R = 16
56. *Thalassarche melanophris* [rM, O]; D = 27; S&R = 18
57. *Thalassarche cauta* [rl, O]; D = 27; S&R = 16

58. *Thalassarche chrysostoma* [rl, O]; D = 27; S&R = 18
59. *Thalassarche chlororhynchos* [fM, O]; D = 27 (Yellow-nosed Albatross); S&R = 18; P = Albatroz-de-nariz-amarelo
61. *Macronectes giganteus*; D = 28; S&R = 20; P = Procelária-gigante; C = See/Ver Mills & Dean (2007)
62. *Macronectes halli*; D = 28; S&R = 20; P = Procelária-gigante; C = See/Ver Mills & Dean (2007)
63. *Fulmarus glacialis*; D = 28 (Silver-grey Petrel); S&R = 20 (Antarctic Fulmar); P = Procelária-prateada; C = See/Ver Mills & Dean (2007)
64. *Daption capense* [fM, O]; D = 28 (Pintado Petrel); S&R = 20 (Pintado Petrel); P = Pombo-marinho do Cabo
65. *Pachyptila desolata* [rM, O]; D = 28 (Dove Prion); S&R = 24
66. *Pterodroma macroptera* [rM, O]; D = 28; S&R = 22
67. *Pterodroma mollis* [rM, O]; D = 28; S&R = 22
68. *Procellaria aequinoctialis* [cM, O]; D = 29; S&R = 26; P = Galinha do Cabo
69. *Procellaria conspicillata* [rl, O]; D = Mills & Dean (2007); S&R = 26
70. *Calonectris diomedea* [rl, O]; D = 29; S&R = 28; P = Pardela-de-bico-amarelo
71. *Puffinus griseus* [rl, O]; D = 29; S&R = 26; P = Procelária-pardacenta
72. *Puffinus gravis* [rM, O]; D = 29; S&R = 28; P = Pardela-de-bico-preto
73. *Puffinus puffinus* [rM, O]; D = 29; S&R = 30
75. *Oceanites oceanicus* [rM, O]; D = 29; S&R = 34; P = Casquilho de Wilson
76. *Hydrobates pelagicus* [rM, O]; D = 30 (British Storm-Petrel); S&R = 34; P = Casquilho da Europa
77. *Oceanodroma leucorhoa* [rM, O]; D = 30; S&R = 34; P = Casquilho de Leach
80. *Tachybaptus ruficollis* [cR, W]; D = 30; S&R = 36; P = Mergulhão do Cabo
81. *Podiceps cristatus* [uR, s]; D = 31; S&R = 36; P = Mergulhão-de-crista
82. *Podiceps nigricollis* [rl, sC]; D = 31; S&R = 36
85. *Phoenicopterus roseus* [cR, C]; D = 45; S&R = 54; P = Flamingo-grande
86. *Phoeniconaias minor* [ul, C]; D = 45; S&R = 54 (Phoenicopterus minor); P = Flamingo-menor
89. *Phaethon aethereus* [rl, O]; D = Mills & Dean (2007); S&R = 38; C = See/Ver Mills & Dean (2007)
90. *Phaethon lepturus* [rl, O]; D = Mills & Dean (2007); S&R = 38; C = See/Ver Mills & Dean (2007)
93. *Mycteria ibis* [fR, W]; D = 41; S&R = 60; P = Flamengo

94. *Anastomus lamelligerus* [cR, W]; D = 41 (African Open-bill Stork); S&R = 60
95. *Ciconia nigra* [uR, s]; D = 41; S&R = 60
96. *Ciconia abdimii* [fA, W]; D = 42; S&R = 60; P = Cegonha-de-barriga-branca
97. *Ciconia episcopus* [fR, W]; D = 42; S&R = 60
98. *Ciconia ciconia* [fP, W]; D = 42; S&R = 60
99. *Ephippiorhynchus senegalensis* [fR, W]; D = 43; S&R = 58
100. *Leptoptilos crumenifer* [fR, W]; D = 43; S&R = 58
103. *Threskiornis aethiopicus* [cR, W]; D = 44 (Sacred Ibis); S&R = 54
104. *Bostrychia olivacea*; D = not included; S&R = 56; P = Singanga-olivácea; C = May occur in Cabinda/Pode ocorrer em Cabinda
105. *Bostrychia rara* [rR, n]; D = 44; S&R = 56; P = Singanga-de-peito-malhado
106. *Bostrychia hagedash* [uR, n/c]; D = 44 (Hadedda Ibis); S&R = 56 (Hadedda Ibis); P = Singanga-comum
107. *Plegadis falcinellus* [cR, W]; D = 43; S&R = 56; P = Maçarico-preto
108. *Platalea alba* [fR, W]; D = 44; S&R = 54
110. *Tigriornis leucolopha* [uR, n]; D = 35; S&R = 52; P = Garça-de-crista-branca
111. *Botaurus stellaris* [r?, ?]; D = 34; S&R = 52; P = Abetouro; C = One specimen; photographs inspected by MSLM/Um espécimen; fotografias verificadas por MSLM
112. *Ixobrychus minutus* [fR, W]; D = 34; S&R = 52; P = Garçinho-pequeno-africano
113. *Ixobrychus sturmii* [f?, W]; D = 35; S&R = 52; P = Garçinho-anão
114. *Gorsachius leuconotus* [uR, W]; D = 35; S&R = 52; P = Garça-nocturna-de-dorso-branco
115. *Nycticorax nycticorax* [cR, W]; D = 35; S&R = 52; P = Garça-nocturna & Goraz
116. *Butorides striata* [cR, W]; D = 37 (Green-backed Heron); S&R = 50 (Green-backed Heron); P = Garça-de-coroa-preta & Garça-de-cabeça-negra
117. *Ardeola ralloides* [cR, W]; D = 36; S&R = 50; P = Garça-caranguejeira-comum
118. *Ardeola idae*; D = 36 (Madagascar Squacco Heron); S&R = 50 (Madagascar Pond Heron); P = Garça-caranguejeira de Madagascar; C = See/Ver Mills & Dean (2007)
119. *Ardeola rufiventris* [fR, W]; D = 36; S&R = 50; P = Papa-ratos-de-barriga-vermelha
120. *Bubulcus ibis* [cR, W]; D = 37 (Cattle Egret); S&R = 48 (Cattle Egret)
121. *Ardea cinerea* [cR, W]; D = 39; S&R = 46

122. *Ardea melanocephala* [cR, W]; D = 40; S&R = 46; P = Garça-de-pescoço-preto
123. *Ardea goliath* [fR, W]; D = 40; S&R = 46
124. *Ardea purpurea* [cR, W]; D = 39; S&R = 46
125. *Ardea alba* [cR, W]; D = 39 (Great White Egret); S&R = 48 (Great White Egret); P = Egreta-grande
126. *Egretta intermedia* [fR, W]; D = 38 (Yellow-billed Egret); S&R = 48; P = Egreta-de-bico-curto
127. *Egretta ardesiaca* [uR, s/C]; D = 37; S&R = 50
128. *Egretta vinaceigula* [r?, s]; D = 38; S&R = 50; C = See/Ver Mills *et al.* (2010)
129. *Egretta garzetta* [cR, W]; D = 38; S&R = 48; P = Egreta-pequena
130. *Egretta gularis*; D = not included; S&R = 48; C = Should be checked for along the coast/Devem ser feitos esforços para a sua detecção ao longo da costa
132. *Scopus umbretta* [cR, W]; D = 40; S&R = 46
134. *Pelecanus onocrotalus* [cR, W]; D = 33; S&R = 58
135. *Pelecanus rufescens* [fR, W]; D = 34; S&R = 58
138. *Fregata aquila*; D = 34; S&R = 40; P = Rabiforcado de Ascensão & Rabil; C = See/Ver Mills & Dean (2007)
140. *Morus capensis* [cM, O]; D = 31; S&R = 42
141. *Sula leucogaster* [rl, O]; D = 31; S&R = 42; P = Alcatraz
143. *Microcarbo africanus* [cR, W]; D = 32 (*Phalacrocorax africanus*); S&R = 44 (*Phalacrocorax africanus*)
144. *Microcarbo coronatus*; D = 33 (*Phalacrocorax coronatus*); S&R = 44 (*Phalacrocorax coronatus*); C = See/Ver Mills & Dean (2007), Paterson *et al.* (2009), Mills *et al.* (in press)
145. *Phalacrocorax lucidus* [cR, W]; D = 31; S&R = 44
146. *Phalacrocorax capensis* [cM, C]; D = 32; S&R = 44
148. *Anhinga rufa* [cR, W]; D = 33 (Darter); S&R = 44
151. *Sagittarius serpentarius* [uR, W]; D = 63; S&R = 286; P = Serpentário
153. *Pandion haliaetus* [f?, C]; D = 50 (Osprey); S&R = 74 (Osprey)
155. *Aviceda cuculoides* [rR, W]; D = 50 (Cuckoo Hawk); S&R = 86; P = Falcão-cuco & Açor-cuco
156. *Pernis apivorus* [uP, n]; D = 50 (Honey Buzzard); S&R = 96; P = Búteo-do-mel
157. *Macheiramphus alcinus* [uR, W]; D = 51; S&R = 82; P = Papa-morcegos
158. *Elanus caeruleus* [cR, W]; D = 51 (Black-shouldered Kite); S&R = 72 (Black-shouldered Kite)

159. *Milvus migrans* [rP, s]; D = 51; S&R = 72; P = Rabo-de-bacalhau
160. *Milvus aegyptius* [cA, W]; D = 51; S&R = 72; P = Milhafre-de-bico-amarelo & Milhafre-preto-africano & Rabo-de-bacalhau
161. *Haliaeetus vocifer* [cR, W]; D = 52; S&R = 74; P = Águia-pesqueira-africana & Águia-gritadeira
162. *Gypohierax angolensis* [cR, n/w]; D = 52; S&R = 74; P = Abutre-do-dendê
163. *Neophron percnopterus* [u?, s]; D = 52; S&R = 76; C = No recent records; the two specimens listed by Dean (2000) were not found in the collection; may be extinct//Não há registos recentes. Os dois espécimes referidos por Dean (2000) não foram encontrados; possivelmente extinto
164. *Necrosyrtes monachus* [uR, W]; D = 53; S&R = 76
165. *Gyps africanus* [uR, ?]; D = 53; S&R = 76; P = Grifo-de-rabadilha-branca & Abutre-de-rabadilha-branca; C = Previously common/Comum no passado
166. *Gyps coprotheres* [rl, s]; D = not included; S&R = 76; C = Only known from satellite tracking/Apenas registos de detecção por satélite (M. Diekmann in litt. 2006 in BirdLife International 2012)
167. *Trigonoceps occipitalis* [uR, W]; D = 53; S&R = 76
168. *Torgos tracheliotus* [uR, s/?]; D = 53; S&R = 76; P = Abutre-negro
169. *Circaetus pectoralis* [fR, W]; D = 54; S&R = 80; P = Guincho-de-peito-preto
170. *Circaetus cinereus* [fR, W]; D = 54; S&R = 80; P = Guincho-castanho
171. *Circaetus cinerascens* [fR, W]; D = 54 (Smaller Banded Snake Eagle); S&R = 82; P = Guincho-pequeno
172. *Terathopius ecaudatus* [cR, W]; D = 54; S&R = 82; P = Águia-rabota
173. *Dryotriorchis spectabilis* [rR, n]; D = 55; S&R = 106; P = Águia-serpente
174. *Circus aeruginosus* [uP, W]; D = 56 (Marsh Harrier); S&R = 84; P = Águia-sapeira-europeia
175. *Circus ranivorus* [fR, W]; D = 56; S&R = 84; P = Águia-sapeira-africana
176. *Circus macrourus* [rP, s]; D = 55; S&R = 84; P = Tartaranhão-rabilongo
177. *Circus pygargus*; D = 56; S&R = 84; C = Could be seen anywhere in Angola, Sep-Apr/Pode ser visto em qualquer lado de Angola entre Set-Abr
178. *Polyboroides typus* [cR, W]; D = 55 (Gymnogone); S&R = 86; P = Serpentário-pequeno
179. *Melierax metabates* [fR, P]; D = 57; S&R = 88; P = Açor-cantador-escuro
180. *Melierax canorus* [cR, s]; D = 57; S&R = 88; P = Açor-cantador
181. *Micronisus gabar* [cR, W]; D = 56; S&R = 88 (Melierax gabar); P = Açor-palrador
182. *Accipiter tachiro* [cR, W]; D = 57; S&R = 90

183. *Accipiter toussenelii* [uR, K]; D = not included; S&R = 90
184. *Accipiter castanilius* [r?, K]; D = 57; S&R = 92; P = Açor-de-flancos-acanelados; C = The occurrence of this species in Angola should be critically examined/A ocorrência desta espécie em Angola deve ser criticamente avaliada
185. *Accipiter badius* [fR, W]; D = 58 (Little Banded Goshawk); S&R = 92; P = Açor-listrado
186. *Accipiter erythropus*; D = 58 (Western Little Sparrowhawk); S&R = 94; P = Gavião-pequeno; C = See/Ver Mills & Dean (2007)
187. *Accipiter minullus* [fR, W]; D = 58; S&R = 94
188. *Accipiter ovampensis* [uR, W]; D = 58 (Ovampo Sparrowhawk); S&R = 92
189. *Accipiter rufiventris* [uR, E]; D = 59 (Rufous-chested Sparrowhawk); S&R = 92 (Rufous-chested Sparrowhawk); P = Gavião-arruivado
190. *Accipiter melanoleucus* [fR, W]; D = 59; S&R = 90
191. *Urotriorchis macrourus* [rR, K]; D = 59; S&R = 90
192. *Kaupifalco monogrammicus* [cR, W]; D = 59; S&R = 86; P = Mito-papa-lagartos
193. *Buteo buteo* [fP, W]; D = 60; S&R = 96; P = Mito-de-asa-redonda
194. *Buteo auguralis* [fR, W]; D = 60; S&R = 98; P = Mito-de-pescoço-vermelho
195. *Buteo augur* [fR, s]; D = 60; S&R = 98; P = Bútio-agoirento & Bútio-montês & Bútio-branco-das-montanhas & Mito-de-cauda-vermelha
196. *Aquila pomarina* [rP, s]; D = 60; S&R = 100; P = Águia da Pomerânia; C = See/Ver Dean *et al.* (2002) & Mills & Dean (2007)
197. *Aquila clanga*; D = not included; S&R = 100; C = Satellite tracked birds have made it to western Zambia/Indivíduos seguidos por satélite chegaram até à Zâmbia ocidental
198. *Aquila rapax* [cR, s/c]; D = 61; S&R = 100
199. *Aquila nipalensis* [rP, ?]; D = 61 (Tawny Eagle); S&R = 100; P = Águia-fulva; C = Probably overlooked/Espécie que provavelmente tem passado despercebida
200. *Aquila verreauxii* [fR, s/E]; D = 61 (Black Eagle); S&R = 102
201. *Aquila africana* [rR, n]; D = 63 (*Spizaetus africanus*); S&R = 104 (*Spizaetus africanus*)
202. *Aquila spilogaster* [fR, W]; D = 61; S&R = 104; P = Águia-preta-e-branca
203. *Hieraaetus wahlbergi* [fR, W]; D = 61 (*Aquila wahlbergi*); S&R = 102 (*Aquila wahlbergi*)
204. *Hieraaetus pennatus* [uA, s]; D = 62; S&R = 104
205. *Hieraaetus ayresii* [uR, W]; D = 62; S&R = 104 (*Aquila ayresii*)

206. *Polemaetus bellicosus* [fR, W]; D = 63; S&R = 106
207. *Lophaetus occipitalis* [fR, W]; D = 62; S&R = 106; P = Manta
208. *Stephanoaetus coronatus* [fR, n/c]; D = 63; S&R = 106 (African Crowned Eagle)
211. *Polihierax semitorquatus*; D = not included; S&R = 112 (African Pygmy Falcon); C = Should be looked for in the far south/Deve ser procurada nas zonas mais a sul
212. *Falco naumanni* [uP, s]; D = 64; S&R = 110; P = Peneireiro-de-dorso-liso & Peneireiro-das-torres
213. *Falco tinnunculus*; D = not included; S&R = 108; P = Peneireiro-de-dorso-malhado; C = All claimed records are probably misidentified Rock Kestrel/Todos os registos devem ser de *Falco rupicolus* incorrectamente identificados
214. *Falco rupicolus* [cR, W]; D = 64; S&R = 108; P = Peneireiro-de-dorso-malhado
215. *Falco rupicoloides* [fR, s]; D = 65; S&R = 108
216. *Falco ardosiaceus* [fR, W]; D = 65; S&R = 112
217. *Falco dickinsoni* [uR, P]; D = 65; S&R = 112
218. *Falco chicquera*; D = 66; S&R = 110; C = May occur in the far south/Deve ocorrer nas zonas mais a sul
219. *Falco vespertinus* [uP, P]; D = 66; S&R = 110; P = Falcão-de-pés-vermelhos-ocidental & Francelho-de-pés-vermelhos
220. *Falco amurensis* [fP, s/c]; D = 66 (Eastern Red-footed Falcon); S&R = 110; P = Falcão-de-pés-vermelhos-oriental & Francelho-de-pés-vermelhos
221. *Falco eleonora*; D = not included; S&R = 114; C = May occur on passage, in the north-east/Pode ocorrer, em passagem, no nordeste
222. *Falco subbuteo* [fP, P]; D = 66 (European Hobby); S&R = 114; P = Falcão-tagarote
223. *Falco cuvierii* [uR, n/c]; D = 66; S&R = 114; P = Tagarote-africano
224. *Falco biarmicus* [fR, W]; D = 67; S&R = 116; P = Falcão-de-nuca-vermelha
225. *Falco peregrinus* [fR, W]; D = 67; S&R = 116; P = Falcão-real
228. *Ardeotis kori* [uR, s]; D = 80; S&R = 146
229. *Neotis ludwigii* [fR, sw]; D = 80; S&R = 146
230. *Neotis denhami* [fR, P]; D = 80; S&R = 146; P = Tua-real
231. *Eupodotis senegalensis* [fR, P]; D = 81 (White-bellied Korhaan); S&R = 150
232. *Eupodotis rueppellii* [cR, sw]; D = 81; S&R = 150
233. *Lophotis ruficrista* [fR, s]; D = 80 (Crested Bustard); S&R = 148; P = Abetarda-de-crista

234. *Afrotis afraoides*; D = not included; S&R = 148; C = Should be looked for near the Namibian border/Deve ser procurada junto à fronteira com a Namíbia
235. *Lissotis melanogaster* [cR, W]; D = 81 (Black-bellied Korhaan *Eupodotis melanogaster*); S&R = 148 (*Eupodotis melanogaster*)
238. *Sarothrura pulchra* [fR, n]; D = 75; S&R = 134; P = Frango-d'água-malhado & Frango-d'água-pigmeia-de-malhas-brancas
239. *Sarothrura elegans* [fR, n/E]; D = 75; S&R = 134; P = Frango-d'água-elegante & Frango-d'água-pigmeia-de-manchas-fulvas
240. *Sarothrura rufa* [cR, P]; D = 75; S&R = 136; P = Frango-d'água-de-peito-vermelho & Frango-d'água-pigmeia-de-papo-vermelho
241. *Sarothrura lugens* [fR, ne/e]; D = 75; S&R = 136; P = Frango-d'água-sombrio & Frango-d'água-de-cabeça-vermelha & Frango-d'água de Lynes
242. *Sarothrura boehmi* [rR, ne]; D = 76 (Böhm's Flufftail); S&R = 136; P = Frango-d'água de Boehm
244. *Podica senegalensis* [fR, P]; D = 79; S&R = 138
246. *Himantornis haematopus* [uR, K]; D = 74; S&R = 138
247. *Canirallus oculeus*; D = not included; S&R = 138; C = One unconfirmed report from Soyo/Um registo do Soyo por confirmar
248. *Rallus caerulescens* [cR, P]; D = 76 (African Water Rail); S&R = 138; P = Frango-d'água
249. *Crex egregia* [f?, P]; D = 76; S&R = 140
250. *Crex crex* [rP, ?]; D = 76; S&R = 138; P = Codornizão
251. *Amaurornis flavirostra* [cR, W]; D = 77; S&R = 140; P = Codornizão-preto
252. *Porzana pusilla* [uR, sC]; D = 76; S&R = 140; P = Frango-d'água-malhado
253. *Porzana porzana*; D = 77; S&R = 140; C = Should be a rare summer visitor/Possivelmente um visitante raro de verão
254. *Aenigmatolimnas marginalis*; D = 77; S&R = 140; C = Should be a regular visitor to the east/Deve ser um visitante regular no leste do país
255. *Porphyrio madagascariensis* [cR, s/c]; D = 78 (Purple Gallinule); S&R = 142 (African Purple Swampphen); P = Galinha-sultana
256. *Porphyrio alleni* [fR, W]; D = 77; S&R = 142 (*Porphyryla alleni*); P = Galinha-sultana-pequena
257. *Gallinula chloropus* [cR, s/c]; D = 78; S&R = 142; P = Galinha-d'água-africana
258. *Gallinula angulata* [f?, W]; D = 78; S&R = 142

259. *Fulica cristata* [cR, sC/c]; D = 78; S&R = 142
261. *Balearica regulorum* [fR, s]; D = 79; S&R = 144; P = Gru-coroado
262. *Grus carunculata* [uR, P]; D = 79; S&R = 144; P = Panda; C = Was probably more common previously/Era provavelmente mais comum no passado
265. *Turnix sylvaticus* [fR, W]; D = 74 (Kurrichane Button-Quail); S&R = 132 (Kurrichane Buttonquail); P = Codornizinha
266. *Turnix nanus* [uR, P]; D = 74 (Turnix hottentotta); S&R = 132; P = Codornizinha-de-rabadilha-preta
268. *Burhinus senegalensis* [uR, K]; D = 84; S&R = 154
269. *Burhinus vermiculatus* [cR, s/C]; D = 84 (Water Dikkop); S&R = 154
270. *Burhinus capensis* [fR, W]; D = 84 (Spotted Dikkop); S&R = 154
272. *Haematopus moquini* [uI, sC]; D = 83 (African Black Oystercatcher); S&R = 152 (African Black Oystercatcher); C = See/Ver Simmons *et al.* (2009)
273. *Haematopus ostralegus* [rP, C]; D = 83; S&R = 152; C = See/Ver Simmons *et al.* (2009)
275. *Himantopus himantopus* [cR, W]; D = 83; S&R = 172; P = Perna-longa
276. *Recurvirostra avosetta* [uR, C]; D = 83 (Eurasian Avocet); S&R = 172
278. *Vanellus crassirostris* [uR, se/e/c]; D = 93; S&R = 166; P = Tarambola-de-asa-branca
279. *Vanellus armatus* [fR, s/c]; D = 91 (Blacksmith Plover); S&R = 166; P = Ferreiro & Abibe-ferreiro
280. *Vanellus spinosus*; D = 92 (Spur-winged Plover); S&R = 166; C = Unlikely to occur/Pouco provável que ocorra; see/ver Dean (2000)
281. *Vanellus albiceps* [fR, n]; D = 91 (White-crowned Plover); S&R = 166; P = Barbilhão-de-gola-branca
282. *Vanellus lugubris* [cR, c/n]; D = 92 (Senegal Plover); S&R = 168; P = Tarambola-de-asa-negra
283. *Vanellus coronatus* [cR, s]; D = 92 (Crowned Plover); S&R = 168; P = Tarambola-de-coroa
284. *Vanellus senegallus* [cR, P]; D = 91 (Wattled Plover); S&R = 166; P = Tarambola-de-carúnculas
285. *Vanellus superciliosus*; D = 92 (Brown-chested Wattled Plover); S&R = 168; C = May occur in the far north-east/Poderá ocorrer nas áreas mais remotas do nordeste
286. *Pluvialis fulva*; D = 90 (Lesser Golden Plover); S&R = 164; C = Should be watched for along the coast in summer/Deve ser procurado ao longo da costa no verão
287. *Pluvialis dominica*; D = not included; S&R = 164; C = Should be watched for along the coast in summer/Deve ser procurado ao longo da costa no verão
288. *Pluvialis squatarola* [cR, C]; D = 90; S&R = 164

289. *Charadrius hiaticula* [cR, C]; D = 88 (Ringed Plover); S&R = 162; P = Borrelho-de-coleira
290. *Charadrius pecuarius* [fR, W]; D = 88; S&R = 160; P = Borrelho
291. *Charadrius tricollaris* [cR, W]; D = 88; S&R = 162
292. *Charadrius forbesi* [uR, e/c]; D = 89; S&R = 162
293. *Charadrius marginatus* [cR, C/c]; D = 89; S&R = 160; P = Borrelho-de-fronte-branca
294. *Charadrius alexandrinus*; D = 89; S&R = 160; C = Could occur as a vagrant/Poderá ocorrer como espécie acidental/Poderá ocorrer como espécie acidental
295. *Charadrius pallidus* [uR, sC]; D = 89; S&R = 162
296. *Charadrius mongolus*; D = 90 (Mongolian Plover); S&R = 160 (Mongolian Plover); C = Should be watched for along the coast in summer/Deve ser procurado ao longo da costa no verão
297. *Charadrius leschenaultii*; D = 90; S&R = 160; C = Should be watched for along the coast in summer/Deve ser procurado ao longo da costa no verão
298. *Charadrius asiaticus* [uP, s]; D = 90; S&R = 160; P = Borrelho-do-Cáspio
300. *Pluvianus aegyptius* [uR, n/c]; D = 85; S&R = 156; P = Borrelho do Egipto
302. *Rostratula benghalensis* [uR, W]; D = 82; S&R = 170
304. *Microparra capensis* [uR, s/c]; D = 82; S&R = 152
305. *Actophilornis africanus* [cR, W]; D = 82; S&R = 152; P = Jaçaná
307. *Gallinago nigripennis* [uR, sP]; D = 95; S&R = 170; P = Narceja de Angola
308. *Gallinago media* [uP, W]; D = 96; S&R = 170; P = Narceja-grande
309. *Limosa limosa*; D = 96; S&R = 172; C = Could occur as a vagrant/Poderá ocorrer como espécie acidental/Poderá ocorrer como espécie acidental
310. *Limosa lapponica* [fP, C]; D = 97; S&R = 172
311. *Numenius phaeopus* [cP, C]; D = 96; S&R = 172
312. *Numenius arquata* [fP, C]; D = 97 (Curlew); S&R = 172
313. *Tringa erythropus*; D = 97; S&R = 174; P = Perna-vermelha-malhado; C = See/Ver Mills & Dean (2007)
314. *Tringa totanus* [uP, C]; D = 97; S&R = 174
315. *Tringa stagnatilis* [cP, W]; D = 97; S&R = 174; P = Maçarico-dos-pântanos
316. *Tringa nebularia* [cP, W]; D = 97 (Greenshank); S&R = 174; P = Perna-verde
317. *Tringa melanoleuca*; D = 98; S&R = 174; C = Could occur as a vagrant/Poderá ocorrer como espécie acidental

318. *Tringa flavipes*; D = 98; S&R = 174; C = Could occur as a vagrant/Poderá ocorrer como espécie acidental
319. *Tringa ochropus* [rP, P]; D = 98; S&R = 176; P = Pássaro-bique-bique
320. *Tringa solitaria*; D = 98; S&R = 176; C = Could occur as a vagrant/Poderá ocorrer como espécie acidental
321. *Tringa glareola* [cP, W]; D = 98; S&R = 176; P = Maçarico-de-dorso-malhado & Maçarico-silvestre
322. *Xenus cinereus* [rP, C]; D = 99; S&R = 176; P = Maçarico-terek
323. *Actitis hypoleucos* [cP, W]; D = 99; S&R = 176
324. *Arenaria interpres* [fP, C]; D = 100; S&R = 180
325. *Calidris canutus* [uP, C]; D = 93; S&R = 176
326. *Calidris alba* [cP, C]; D = 93; S&R = 180; P = Pilrito-sanderlingo
327. *Calidris minuta* [cP, W]; D = 94; S&R = 178
328. *Calidris temminckii*; D = 94; S&R = 178; C = Could occur as a vagrant/Poderá ocorrer como espécie acidental
329. *Calidris subminuta*; D = 94; S&R = 178; C = Could occur as a vagrant/Poderá ocorrer como espécie acidental
330. *Calidris fuscicollis*; D = 94; S&R = 178; P = Pilrito-d'uropígio-branco; C = Could occur as a vagrant/Poderá ocorrer como espécie acidental
331. *Calidris bairdii*; D = 94; S&R = 178; P = Pilrito-de-bico-fino; C = Could occur as a vagrant/Poderá ocorrer como espécie acidental
332. *Calidris melanotos*; D = 94; S&R = 176; C = Could occur as a vagrant/Poderá ocorrer como espécie acidental
333. *Calidris ferruginea* [cP, C]; D = 94; S&R = 178; P = Pilrito-de-rabadilha-branca
334. *Calidris alpina*; D = 95; S&R = 178; P = Pilrito-de-peito-preto; C = Could occur as a vagrant/Poderá ocorrer como espécie acidental
335. *Limicola falcinellus*; D = 95; S&R = 180; P = Pilrito-de-bico-grosso; C = Could occur as a vagrant/Poderá ocorrer como espécie acidental
336. *Tryngites subruficollis*; D = 95; S&R = 174; C = Could occur as a vagrant/Poderá ocorrer como espécie acidental
337. *Philomachus pugnax* [cP, W]; D = 95; S&R = 174; P = Brigão
338. *Phalaropus tricolor*; D = 100; S&R = 180; C = Could occur as a vagrant/Poderá ocorrer como espécie acidental
339. *Phalaropus lobatus*; D = 100; S&R = 180; C = Could occur as a vagrant/Poderá ocorrer como espécie acidental
340. *Phalaropus fulicarius* [rP, O]; D = 100 (Mills & Dean 2007); S&R = 180
342. *Cursorius rufus* [fR, s]; D = 85; S&R = 158

343. *Cursorius temminckii* [fR, W]; D = 85; S&R = 158
344. *Rhinoptilus africanus* [cR, sw]; D = 85 (*Cursorius africanus*); S&R = 158; P = Corredora-de-dupla-coleira
345. *Rhinoptilus cinctus* [fR, s]; D = 86 (*Cursorius cinctus*); S&R = 158; P = Corredora de Seebohm
346. *Rhinoptilus chalcopterus* [fA, W]; D = 86 (*Cursorius chalcopterus*); S&R = 158; P = Asa-de-bronze
347. *Glareola pratincola* [cR, W]; D = 86; S&R = 156; P = Perdiz-do-mar
348. *Glareola nordmanni* [uP, W]; D = 87; S&R = 156; P = Pratincola-de-asa-preta
349. *Glareola nuchalis* [f?, P]; D = 87; S&R = 156; P = Pratincola-de-colar-branco
350. *Glareola cinerea* [uR, K]; D = 87; S&R = 156
352. *Rynchops flavirostris* [fR, W]; D = 105; S&R = 188; P = Coadeira-africana & Bico-de-tesoura-africano
353. *Xema sabini* [uP, O]; D = 101 (*Larus sabini*); S&R = 188; P = Picanço de Sabine
354. *Chroicocephalus ridibundus* [rP, C]; D = Mills & Dean 2007; S&R = 186 (Common Black-headed Gull); C = One record/Um registo; see/ver Mills & Dean (2007)
355. *Chroicocephalus cirrocephalus* [fR, W]; D = 101 (*Larus cirrocephalus*); S&R = 186
356. *Chroicocephalus hartlaubii*; D = 101 (*Larus hartlaubii*); S&R = 186; C = May occur on the south coast/Pode ocorrer na costa sul
357. *Hydrocoloeus minutus* [rP, sC]; D = 101 (*Larus minutus*); S&R = 188; C = One old record only/Apenas um registo antigo
358. *Leucophaeus pipixcan*; D = 101 (*Larus pipixcan*); S&R = 186; C = Could occur as a vagrant/Poderá ocorrer como espécie accidental
359. *Larus dominicanus* [cR, C]; D = 102; S&R = 184 (Cape Gull *Larus vetula*); P = Gaivota-de-asa-negras-do-Sul
360. *Larus fuscus* [P, C]; D = 102; S&R = 184; C = Many records of this species are probably misidentified Kelp Gull/Muito dos registos desta espécie referem-se provavelmente a *Larus dominicanus* mal identificados
361. *Gelochelidon nilotica* [uP, cC/ne]; D = 102; S&R = 188 (*Sterna nilotica*); P = Tagaz & Andorinha-do-mar-de-bico-preto
362. *Hydroprogne caspia* [fP, C]; D = 102 (*Sterna caspia*); S&R = 190 (*Sterna caspia*); P = Gaivina-de-bico-vermelho & Gaivina-maior
363. *Thalasseus maximus* [cP, C]; D = 103 (*Sterna maximus*); S&R = 190 (*Sterna maximus*); P = Gaivina-real & Andorinha-do-mar-real
364. *Thalasseus bergii* [r?, C]; D = 103 (Swift Tern *Sterna bergii*); S&R = 190 (*Sterna bergii*); P = Gaivina-de-bico-amarelo; C = One record/Um registo; see/ver Mills & Dean (2007)
365. *Thalasseus sandvicensis* [cP, C]; D = 103 (*Sterna sandvicensis*); S&R = 190 (*Sterna sandvicensis*); P = Garajau

366. *Sternula albifrons* [rP, C]; D = Mills & Dean 2007; S&R = 194; C = One record/Um registo; see/ver Mills & Dean (2007)
367. *Sternula balaenarum* [fR, C]; D = 104 (*Sterna balaenarum*); S&R = 194 (*Sterna balaenarum*); P = Andorinha-do-mar da Damaralândia
368. *Onychoprion fuscatus*; D = not included; S&R = 194 (*Sterna fuscata*); C = Should be looked for at sea/Deve ser procurada no mar
369. *Sterna hirundo* [cP, C]; D = 103; S&R = 192; P = Andorinha-do-mar-comum
370. *Sterna paradisaea* [cP, C]; D = 104; S&R = 192; P = Andorinha-do-mar-ártica
371. *Chlidonias hybrida* [uR, W]; D = 104; S&R = 196
372. *Chlidonias leucopterus* [fP, W]; D = 105 (White-winged Black Tern); S&R = 196; P = Gaivina-preta-d'asa-branca
373. *Chlidonias niger* [fP, C]; D = 104; S&R = 196
375. *Stercorarius antarcticus* [uM, O]; D = 101 (Great Skua); S&R = 182 (*Catharacta antarctica*)
376. *Stercorarius pomarinus* [uP, O]; D = 100; S&R = 182
377. *Stercorarius parasiticus* [fP, O]; D = 100 (Arctic Skua); S&R = 182
378. *Stercorarius longicaudus* [rP, O]; D = 100 (Long-tailed Skua); S&R = 182
381. *Pterocles namaqua* [cR, sw]; D = 105; S&R = 200
382. *Pterocles gutturalis* [uR, se]; D = 106; S&R = 200
383. *Pterocles bicinctus* [fR, s]; D = 106; S&R = 200
384. *Pterocles burchelli* [uR, s]; D = 106; S&R = 200
387. *Columba livia*; D = 110 (Feral Pigeon); S&R = 202; C = Introduced species, widespread in towns and cities/Espécie introduzida; comum em centros urbanos
388. *Columba guinea* [cR, s]; D = 110; S&R = 202; P = Pombo-das-rochas
389. *Columba unicincta* [fR, n]; D = 110; S&R = 202; P = Pombo-malhado-cinzento & Pombo-mosqueado-cinzento & Pombo-escamoso-cinzento
390. *Columba arquatrix* [cR, M]; D = 109 (Rameron Pigeon); S&R = 204; P = Pombo-de-bico-amarelo
391. *Columba iriditorques* [fR, n]; D = 109; S&R = 204
392. *Columba larvata* [uR, E]; D = 109; S&R = 202; C = See/Ver Mills & Dowd (2007)
393. *Streptopelia decipiens* [cR, s/cC]; D = 111 (African Mourning Dove); S&R = 206 (African Mourning Dove)
394. *Streptopelia semitorquata* [cR, W]; D = 110; S&R = 206; P = Rola-preta

395. *Streptopelia capicola* [cR, W]; D = 111 (Cape Turtle Dove); S&R = 206 (Cape Turtle Dove); P = Rola-de-colar
396. *Spilopelia senegalensis* [cR, W]; D = 112 (*Streptopelia senegalensis*); S&R = 206 (*Streptopelia senegalensis*)
397. *Turtur chalcospilos* [cR, W]; D = 108; S&R = 210
398. *Turtur afer* [fR, W]; D = 108; S&R = 210
399. *Turtur tympanistria* [cR, n/c]; D = 107; S&R = 210
400. *Turtur brehmeri* [uR, K]; D = 107; S&R = 210
401. *Oena capensis* [cR, W]; D = 109; S&R = 210; P = Rolinha-do-Cabo
402. *Treron calvus* [cR, W]; D = 106; S&R = 208; P = Pombo-verde
405. *Agapornis pullarius* [uR, n]; D = 114; S&R = 216; P = Periquito-de-bico-vermelho
406. *Agapornis roseicollis* [cR, s/cC]; D = 114; S&R = 216; P = Periquito do Cunene
407. *Psittacus erithacus* [?R, n]; D = 112; S&R = 212; C = Previously common/Previamente comum
408. *Poicephalus fuscicollis* [uR, s]; D = 112 (*Poicephalus robustus*); S&R = 212 (Grey-headed Parrot *Poicephalus suahelicus*); P = Papagaio-de-barriga-azulada & Papagaio-de-bico-grosso; C = Northern records in Dean (2000) are of misidentified Red-fronted Parrot/Os registos do norte de Angola em Dean (2000) são de *Poicephalus gulielmi* mal identificados
409. *Poicephalus gulielmi* [cR, n]; D = 113; S&R = 212
410. *Poicephalus meyeri* [cR, W]; D = 113; S&R = 214
411. *Poicephalus rueppellii* [fR, s/cC]; D = 113; S&R = 214
414. *Corythaeola cristata* [fR, n/cE]; D = 114; S&R = 218; P = Andua & Pavão-gigante
415. *Tauraco persa* [fR, n]; D = 115 (Green Turaco); S&R = 222; P = Andua & Andua de Guiné
416. *Tauraco schalowi* [cR, P]; D = 115 (Green Turaco); S&R = 222; P = Andua & Turaco-de-penacho-longo & Turaco da África Central & Andua de Guiné
417. *Tauraco schuettii* [uR, ne]; D = 115; S&R = 222; P = Andua & Andua de Schuett
418. *Tauraco macrorhynchus* [uR, K]; D = 116; S&R = 222; P = Andua & Andua de Verreaux
419. *Tauraco erythrolophus* [cR, nw/w]; D = 116; S&R = 220; P = Andua & Andua-de-crista-vermelha
420. *Musophaga rossae* [fR, P]; D = 116 (Lady Ross's Turaco); S&R = 218; P = Andua & Andua-azul
421. *Corythaixoides concolor* [cR, s/cC]; D = 117 (Grey Lourie); S&R = 224; P = Galo-de-mato
424. *Centropus anelli* [cR, nw/cE]; D = 122; S&R = 234; P = Cuco do Gabão
425. *Centropus senegalensis* [cR, W]; D = 123; S&R = 232; P = Cuco do Senegal

426. *Centropus monachus* [uR, n/cC]; D = 123; S&R = 234; P = Cuco-de-cabeça-azulada
427. *Centropus cupreicaudus* [cR, cP]; D = 122; S&R = 234; P = Cuco-de-cauda-acobreada
428. *Centropus superciliosus* [cR, W]; D = 122; S&R = 232; P = Cucal-estriado & Cuco de Luanda
429. *Centropus grillii* [uR, W]; D = 123; S&R = 232; P = Cuco-de-barriga-preta
430. *Ceuthmochares aereus* [cR, n/cE]; D = 121 (Yellowbill); S&R = 232; P = Cuco-verde
431. *Clamator glandarius* [uA, W]; D = 118; S&R = 228; P = Cuco-rabilongo
432. *Clamator levaillantii* [cA, W]; D = 118 (African Striped Cuckoo *Oxylophus levaillantii*); S&R = 226; P = Cuco de Levaillant
433. *Clamator jacobinus* [cA, W]; D = 117 (*Oxylophus jacobinus*); S&R = 226
434. *Pachycoccyx audeberti* [fR, cP]; D = 118; S&R = 228
435. *Chrysococcyx caprius* [cA, W]; D = 121 (Didric Cuckoo); S&R = 226
436. *Chrysococcyx klaas* [cR, W]; D = 121; S&R = 226
437. *Chrysococcyx flavigularis* [r?, nw]; D = not included; S&R = 226; C = See/Ver Mills *et al.* (in press)
438. *Chrysococcyx cupreus* [cR, n/cE]; D = 120 (Emerald Cuckoo); S&R = 226; P = Cuco-esmeralda
439. *Cercococcyx mechowi* [u?, n/cE]; D = 120; S&R = 228; P = Cuco-rabilongo-escuro & Cuco de Mechow
440. *Cercococcyx olivinus* [u?, n/cE]; D = 120; S&R = 228
441. *Cuculus clamosus* [cA, W]; D = 119; S&R = 230
442. *Cuculus solitarius* [cA, W]; D = 119; S&R = 230; P = Cuco-solitário
443. *Cuculus gularis* [cA, W]; D = 119; S&R = 230
444. *Cuculus canorus* [uP, P]; D = 119 (European Cuckoo); S&R = 230; P = Cuco-euroasiático
447. *Tyto alba* [cR, W]; D = 124 (Barn Owl); S&R = 236 (Barn Owl); P = Coruja-branca
448. *Tyto capensis* [uR, P]; D = 124; S&R = 236; P = Coruja-do-Cabo
450. *Otus senegalensis* [cR, W]; D = 124 (Common Scops Owl *Otus scops*); S&R = 242; P = Mocho-pequeno-d'orelhas
451. *Ptilopsis granti* [fR, W]; D = 125 (White-faced Scops Owl *Otus leucotis*); S&R = 244
452. *Bubo capensis*; D = not included; S&R = 240; C = See/Ver Mills & Dean (2007)
453. *Bubo africanus* [cR, W]; D = 125; S&R = 240; P = Corujão-malhado
454. *Bubo poensis* [uR, K]; D = 126; S&R = 240; P = Corujão-de-Fraser

455. *Bubo lacteus* [fR, W]; D = 126 (Giant Eagle-Owl); S&R = 238; P = Corujão-leitoso
456. *Bubo leucostictus* [rR, K]; D = 126; S&R = 240; P = Bufo-malhado & Corujão de Cabinda
457. *Scotopelia peli* [uR, W]; D = 126; S&R = 238; P = Corujão-pesqueiro
458. *Scotopelia bouvieri* [uR, K]; D = 127; S&R = 238
459. *Strix woodfordii* [cR, W]; D = 127; S&R = 236; P = Mocha-da-floresta
460. *Glaucidium perlatum* [fR, W]; D = 127; S&R = 244; P = Mochinho-pintado
461. *Glaucidium capense* [fR, W]; D = 127; S&R = 244 (Barred Owlet); P = Mochinho-barrado
462. *Asio capensis* [fR, P]; D = 128; S&R = 236; P = Coruja-moura & Mocho-dos-pântanos
465. *Caprimulgus europaeus* [rP, ?]; D = 130; S&R = 248 (Eurasian Nightjar); P = Noitibó-euroasiático
466. *Caprimulgus rufigena* [c?, W]; D = 131; S&R = 248
467. *Caprimulgus nigriscapularis* [fR, K]; D = 130; S&R = 246
468. *Caprimulgus pectoralis* [cR, W]; D = 129; S&R = 246
469. *Caprimulgus ruwenzorii* [fR, M]; D = 130 (Mountain Nightjar); S&R = 246
470. *Caprimulgus natalensis* [cR, P]; D = 128; S&R = 252; P = Noitibó-de-cauda-branca
471. *Caprimulgus tristigma* [cR, s/c]; D = 130; S&R = 252; P = Noitibó-das-rochas
472. *Caprimulgus climacurus* [u?, n]; D = 129; S&R = 250
473. *Caprimulgus fossii* [cR, W]; D = 129; S&R = 250; P = Noitibó de Welwitsch
474. *Macrodipteryx vexillarius* [c?, W]; D = 131; S&R = 254
477. *Schoutedenapus myoptilus* [r?, M]; D = 133; S&R = 258; P = Guincho de Chapin
478. *Telacanthura ussheri* [fR, w]; D = 132; S&R = 260
479. *Telacanthura melanopygia* [rR, ne]; D = 132; S&R = 260
480. *Rhaphidura sabini* [uR, K]; D = 132; S&R = 260
481. *Neafrapus cassini* [uR, K]; D = 132; S&R = 260; P = Rabo-espinhoso
482. *Neafrapus boehmi* [cR, w/ne]; D = 132 (Bat-like Spinetail); S&R = 260; P = Rabo-espinhoso
483. *Cypsiurus parvus* [cR, W]; D = 133; S&R = 258; P = Guincho-das-palmeiras
484. *Tachymarptis melba* [c?, s]; D = 136; S&R = 260; P = Guincho-alpino
485. *Tachymarptis aequatorialis* [??, ?]; D = 136; S&R = 260; P = Guincho-malhado

486. *Apus apus* [cP, W]; D = 134 (European Swift); S&R = 262; P = Andorinhão-euroasiático & Guincho da Europa
487. *Apus barbatus* [??, ?]; D = 134; S&R = 262; P = Guincho-preto
488. *Apus sladeniae* [?R, M]; D = 134; S&R = 262
489. *Apus bradfieldi* [cR, s/c]; D = 134; S&R = 262; P = Guincho-de-Bradfield
490. *Apus affinis* [cR, W]; D = 135; S&R = 258; P = Guincho-pequeno
491. *Apus horus* [fR, W]; D = 135; S&R = 258; P = Guincho-das-barreiras; C = Includes Loanda Swift *A. toulsoni*, which are probably the swifts breeding in Luanda/Inclui o Andorinhão de Luanda, *A. toulsoni*, que é provavelmente o andorinhão que nidifica em Luanda
492. *Apus caffer* [cA, W]; D = 134; S&R = 258; P = Guincho-de-rabadilha-branca-africano
495. *Colius striatus* [cR, P]; D = 137; S&R = 264
496. *Colius castanotus* [cR, w]; D = 137; S&R = 264; P = Rabo-de-junco-d'uropígio-vermelho & Rabo-de-junco-de-rabadilha-vermelha & Rabo-de-junco-de-dorso-vermelho
497. *Colius colius*; D = 137; S&R = 264; C = Should be watched for near Namibia/Deve ser procurado junto à fronteira com a Namíbia
498. *Urocolius indicus* [cR, W]; D = 136; S&R = 264
501. *Apaloderma narina* [cR, n/c]; D = 138; S&R = 266; P = Republicano
502. *Apaloderma aequatoriale*; D = not included; S&R = 266; C = Should be watched for in Cabinda/Deve ser procurado em Cabinda
503. *Apaloderma vittatum* [fR, M]; D = 138; S&R = 266
506. *Coracias naevius* [fR, W]; D = 149 (Rufous-crowned Roller); S&R = 278; P = Rolieiro-de-nuca-branca
507. *Coracias spatulatus* [uR, P]; D = 150; S&R = 278
508. *Coracias caudatus* [cR, W]; D = 150; S&R = 278
509. *Coracias garrulus* [uP, W]; D = 149; S&R = 278; P = Rolieiro-euroasiático & Rolieiro da Europa
510. *Eurystomus gularis* [fR, n]; D = 151; S&R = 276
511. *Eurystomus glaucurus* [cR, W]; D = 151; S&R = 276
513. *Halcyon badia* [uR, n]; D = 139; S&R = 274
514. *Halcyon leucocephala* [cR, W]; D = 139; S&R = 274; P = Pica-peixe-de-asa-azul
515. *Halcyon albiventris* [cR, W]; D = 139; S&R = 274

516. *Halcyon chelicuti* [cR, W]; D = 141; S&R = 274
517. *Halcyon malimbica* [fR, n/cE]; D = 140; S&R = 274
518. *Halcyon senegalensis* [cR, W]; D = 140; S&R = 274; P = Guarda-rios-do-Senegal
519. *Ispidina lecontei* [uR, n]; D = 142 (*Ceyx lecontei*); S&R = 272; P = Pica-peixinho-anão
520. *Ispidina picta* [cR, n/c]; D = 142 (*Ceyx pictus*); S&R = 272; P = Pica-peixinho-pigmeu
521. *Corythornis leucogaster* [fR, n]; D = 142; S&R = 272; P = Pica-peixinho-de-barriga-branca
522. *Corythornis cristatus* [cR, W]; D = 143; S&R = 272; P = Pica-peixinho-de-poupa
523. *Alcedo quadribrachys* [fR, n]; D = 143; S&R = 270
524. *Alcedo semitorquata* [uR, s]; D = 143; S&R = 270; P = Guarda-rios-africano
525. *Megaceryle maxima* [fR, W]; D = 144 (African Giant Kingfisher); S&R = 276
526. *Ceryle rudis* [cR, W]; D = 144; S&R = 276
528. *Merops breweri* [uR, K]; D = 145; S&R = 280
529. *Merops gularis* [cR, n]; D = 145; S&R = 280
530. *Merops hirundineus* [cR, s/c]; D = 146; S&R = 282
531. *Merops pusillus* [cR, W]; D = 145; S&R = 282
532. *Merops variegatus* [fR, P]; D = 146; S&R = 282
533. *Merops bullockoides* [cR, W]; D = 147; S&R = 284; P = Abelharuco-de-gola-vermelha
534. *Merops albicollis* [uA, K]; D = 147; S&R = 284
535. *Merops persicus* [cP, W]; D = 147; S&R = 284
536. *Merops superciliosus* [cR, w]; D = 147 (Madagascar Bee-eater); S&R = 284
537. *Merops apiaster* [cR, W]; D = 148; S&R = 284; P = Abelharuco-euroasiático & Abelharuco-da-Europa
538. *Merops malimbicus* [fA, K]; D = 148; S&R = 280; P = Abelharuco-cinzento-rosado
539. *Merops nubicoides* [cR, W]; D = 149 (Carmine Bee-eater); S&R = 280
541. *Upupa africana* [cR, W]; D = 153 (Hoopoe *Upupa epops*); S&R = 266; P = Poupa
543. *Phoeniculus purpureus* [cR, W]; D = 151 (Red-billed Wood-Hoopoe); S&R = 268
544. *Phoeniculus damarensis* [uR, s]; D = 152; S&R = 268

545. *Rhinopomastus aterrimus* [fR, n/c]; D = 153 (Black Wood-Hoopoe); S&R = 270
546. *Rhinopomastus cyanomelas* [fR, s]; D = 152 (Scimitarbill); S&R = 270
548. *Tockus alboterminatus* [cR, W]; D = 157; S&R = 292; P = Bico-de-serra-castanho
549. *Tockus bradfieldi* [fR, s]; D = 156; S&R = 292; P = Bico-de-serra-de-Bradfield
550. *Tockus fasciatus* [cR, n]; D = 156; S&R = 294; P = Bico-de-serra-preto
551. *Tockus pallidirostris* [cR, P]; D = 157; S&R = 294; P = Bico-de-serra-pálido
552. *Tockus nasutus* [fR, s]; D = 158; S&R = 294; P = Calau-cinzento-africano & Bico-de-serra-cinzento; C = Records from the central Angola are probably of misidentified Pale-billed Hornbill/ Os registos do centro de Angola são provavelmente de *Tockus pallidirostris* mal identificados
553. *Tockus monteiri* [fR, sw]; D = 155; S&R = 292; P = Bico-de-serra-de-Monteiro
554. *Tockus damarensis* [cR, s]; D = 155 (Red-billed Hornbill); S&R = 290; P = Bico-de-serra-vermelho
555. *Tockus rufirostris* [fR, se]; D = 155 (Red-billed Hornbill); S&R = 290; P = Bico-de-serra-vermelho
556. *Tockus leucomelas* [cR, s/cC]; D = 156; S&R = 288; P = Bico-de-serra-amarelo
557. *Tockus hartlaubi* [uR, K]; D = 155; S&R = 288; P = Bico-de-serra-anão-preto
558. *Tockus camurus* [fR, K]; D = 155; S&R = 288; P = Bico-de-serra-anão-castanho
559. *Tropicranus albocristatus* [fR, n]; D = 154 (*Tockus albocristatus*); S&R = 288; P = Calau-de-crista-branca
560. *Bycanistes fistulator* [cR, n]; D = 158 (*Ceratogymna fistulator*); S&R = 296; P = Calau-galhofeiro-de-cauda-branca
561. *Bycanistes bucinator* [fR, n/c]; D = 159 (*Ceratogymna bucinator*); S&R = 296
562. *Bycanistes albotibialis* [fR, K]; D = 159 (Brown-cheeked Hornbill *Ceratogymna cylindricus*); S&R = 296
563. *Bycanistes subcylindricus* [uR, ne]; D = 159 (*Ceratogymna subcylindricus*); S&R = 296; P = Calau-de-faces-cinzentas; C = The Uíge records in Dean (2000) are probably of Piping or Black-casqued Wattled Hornbills/Os registos do Uíge em Dean (2000) devem ser de *Bycanistes fistulator* ou de *Ceratogymna atrata* mal identificados
564. *Ceratogymna atrata* [fR, n]; D = 159; S&R = 294
566. *Bucorvus leadbeateri* [fR, W]; D = 154; S&R = 286; P = Perú-do-mato
568. *Gymnobucco bonapartei* [rR, ne]; D = 160; S&R = 298
569. *Gymnobucco peli* [fR, K/nE]; D = 160; S&R = 298; P = Barbaças-careca-de-cerdas-nasais
570. *Gymnobucco calvus* [cR, nw/cw]; D = 160; S&R = 298
571. *Stactolaema anchietae* [fR, P]; D = 161; S&R = 298

572. *Pogoniulus scolopaceus* [fR, n]; D = 160; S&R = 300
573. *Pogoniulus coryphaea* [fR, M]; D = 162 (Western Green Tinkerbird); S&R = 300; P = Barbadinho de Angola
574. *Pogoniulus atroflavus* [fR, K/nE]; D = 162; S&R = 302; P = Barbadinho-de-rabadilha-vermelha
575. *Pogoniulus subsulphureus* [fR, K/nE/cE]; D = 162; S&R = 302
576. *Pogoniulus bilineatus* [cR, W]; D = 162 (Golden-rumped Tinkerbird); S&R = 302; P = Barbadinho-de-rabadilha-limão
577. *Pogoniulus makawai*; D = not included; S&R = 302; P = Barbadinho-misterioso & Barbadinho-fantasma; C = Known from one specimen from western Zambia; should be looked for in eastern Moxico/Conhecido de apenas um espécimen da Zâmbia ocidental; deve ser procurado na zona este de Moxico
578. *Pogoniulus chrysoconus* [cR, W]; D = 163; S&R = 300; P = Barbadinho-de-fronte-amarela
579. *Buccanodon duchaillui* [fR, K]; D = 163; S&R = 304
580. *Tricholaema hirsuta* [fR, n/cE]; D = 163; S&R = 304
581. *Tricholaema frontata* [uR, P]; D = 164; S&R = 304; P = Barbaças-malhado & Barbaças-de-fronte-vermelha
582. *Tricholaema leucomelas* [cR, s/cC]; D = 164; S&R = 304; P = Barbaças-malhado
583. *Lybius leucocephalus* [uR, M]; D = 164; S&R = 302; P = Barbaças-de-barriga-branca
584. *Lybius torquatus* [cR, W]; D = 165; S&R = 306
585. *Lybius minor* [fR, P]; D = 165; S&R = 306
586. *Lybius bidentatus* [fR, n]; D = 166; S&R = 308
587. *Trachyphonus purpuratus* [fR, n/cE]; D = 166; S&R = 308
588. *Trachyphonus vaillantii* [cR, s/c]; D = 167; S&R = 308; P = Barbaças-de-crista
590. *Prodotiscus insignis* [uR, n]; D = 167; S&R = 314; P = Indicador de Cassin & Indicador-de-bico-fino; C = See/Ver Mills & Dean (2007)
591. *Prodotiscus zambesiae* [fR, P]; D = 167; S&R = 314; P = Indicador-de-bico-fino
592. *Prodotiscus regulus* [fR, W]; D = 167; S&R = 314; P = Indicador-de-bico-aguçado
593. *Indicator meliphilus* [uR, P]; D = 170; S&R = 312; P = Indicador-minúsculo-pálido & Indicador-minuscúlo
594. *Indicator exilis* [uR, ?]; D = 170; S&R = 312; P = Indicador-minúsculo-de-pinta-branca & Indicador-minuscúlo-da-floresta
595. *Indicator conirostris* [uR, n]; D = 169; S&R = 312; P = Indicador-de-bico-grosso & Indicador-pequeno-da-floresta
596. *Indicator minor* [cR, W]; D = 169; S&R = 312; P = Indicador-pequeno

597. *Indicator maculatus* [uR, K]; D = 168; S&R = 310; P = Indicador-malhado
598. *Indicator variegatus* [fR, W]; D = 168; S&R = 310; P = Indicador-de-peito-escamoso
599. *Indicator indicator* [cR, W]; D = 168; S&R = 310
600. *Melichneutes robustus* [uR, n]; D = 168; S&R = 310
602. *Jynx ruficollis* [fR, P]; D = 170 (Rufous-breasted Wryneck); S&R = 314 (Rufous-breasted Wryneck)
603. *Sasia africana* [uR, nE]; D = 170; S&R = 316
604. *Campethera bennettii* [cR, W]; D = 171; S&R = 318
605. *Campethera abingoni* [cR, W]; D = 171; S&R = 318; P = Pica-pau-de-rabo-dourado
606. *Campethera cailliautii* [cR, n/c]; D = 172; S&R = 320
607. *Campethera nivosa* [fR, n/cE]; D = 172; S&R = 320; P = Pica-pau-riscado
608. *Campethera caroli* [fR, n/cE]; D = 173; S&R = 320; P = Pica-pau-malhado-africano & Pica-pau-de-auriculares-canela
609. *Dendropicos fuscescens* [cR, W]; D = 173; S&R = 322
610. *Dendropicos gabonensis*; D = 173; S&R = 320; C = See/Ver Mills & Dean (2007); should be looked for in Cabinda/deve ser procurada em Cabinda
611. *Dendropicos namaquus* [fR, W]; D = 174; S&R = 324
612. *Dendropicos xantholophus* [fR, n]; D = 174; S&R = 324; P = Pica-pau-de-dourada
613. *Dendropicos elliotii* [uR, E]; D = 175; S&R = 324
614. *Dendropicos goertae* [uR, K]; D = 175 (Grey Woodpecker); S&R = 316 (Grey Woodpecker); P = Pica-pau-de-peito-claro
615. *Dendropicos griseocephalus* [fR, P]; D = 175; S&R = 316; P = Pica-pau-de-cara-cinzenta
618. *Smithornis capensis* [cR, n/c/E]; D = 176; S&R = 326; P = Bocarra
619. *Smithornis rufolateralis* [uR, K]; D = 176; S&R = 326; P = Bocarra-de-manchas-ruivas
621. *Pitta angolensis* [fA, n/E]; D = 176 (Angola Pitta); S&R = 326; P = Pita-angolana
623. *Megabyas flammulatus* [fR, n]; D = 255 (Shrike-Flycatcher); S&R = 550; P = Papa-moscas-picanço-africano
624. *Bias musicus* [fR, n/E]; D = 255 (Black-and-white Flycatcher); S&R = 550 (Black-and-white Flycatcher); P = Papa-moscas-preto-e-branco
625. *Batis margaritae* [fR, M]; D = 257; S&R = 564; P = Batis de Boulton; C = See/Ver Mills & Vaz (2011)
626. *Batis molitor* [cR, W]; D = 257; S&R = 568

627. *Batis pririt* [fR, s]; D = 258; S&R = 564
628. *Batis erlangeri* [uR, n]; D = 258 (Black-headed Batis *Batis minor*); S&R = 568 (Black-headed Batis *Batis minor*); P = Batis-menor
629. *Batis minulla* [cR, E/K]; D = 259; S&R = 566
630. *Lanioturdus torquatus* [cR, s]; D = 259; S&R = 568
631. *Platysteira castanea* [cR, E/K]; D = 255 (*Dyaphorophyia castanea*); S&R = 572 (*Dyaphorophyia castanea*)
632. *Platysteira peltata* [cR, P]; D = 257; S&R = 570; P = Olho-de-carúncula-vermelha
633. *Platysteira albifrons* [fR, w]; D = 256; S&R = 570; P = Olho-de-carúncula-de-testa-branca
634. *Platysteira cyanea* [fR, k/?]; D = 256; S&R = 570
635. *Platysteira concreta* [fR, E]; D = 256 (*Dyaphorophyia concreta*); S&R = 570 (*Dyaphorophyia concreta*)
636. *Platysteira chalybea* [r?, cE]; D = 256 (Red-cheeked Wattle-eye *Dyaphorophyia blissetti*); S&R = 572 (*Dyaphorophyia chalybea*); P = Olho-de-carúncula-de-capuz-preto
638. *Prionops plumatus* [cR, W]; D = 292 (White Helmet-Shrike); S&R = 596 (White Helmet-Shrike); P = Atacador-de-poupa-branca
639. *Prionops rufiventris* [rR, K]; D = 293 (Red-billed Helmet-shrike *Prionops caniceps*); S&R = 596
640. *Prionops retzii* [cR, P]; D = 293; S&R = 596; P = Atacador-de-poupa-preta
641. *Prionops gabela* [fR, cC]; D = 294; S&R = 596; P = Atacador-de-poupa da Gabela
643. *Malaconotus monteiri* [fR, E]; D = 291; S&R = 594
644. *Malaconotus blanchoti* [cR, P/s]; D = 291; S&R = 594
645. *Chlorophoneus multicolor* [fR, E]; D = 290 (*Malaconotus multicolor*); S&R = 592
646. *Chlorophoneus nigrifrons* [uR, e]; D = 290 (Many-coloured Bush-Shrike *Malaconotus multicolor*); S&R = 592
647. *Chlorophoneus bocagei* [fR, nE]; D = 289 (Grey-green Bush-shrike *Malaconotus bocagei*); S&R = 590 (*Telophorus bocagei*)
648. *Chlorophoneus sulfureopectus* [cR, W]; D = 289 (*Malaconotus sulfureopectus*); S&R = 590 (*Telophorus sulfureopectus*); P = Picanço-de-peito-alaranjado
649. *Telophorus viridis* [cR, w]; D = 290; S&R = 592 (Perrin's Bush-Shrike); P = Picanço-de-quatro-cores
650. *Telophorus zeylonus* [fR, sw]; D = 290 (*Malaconotus zeylonus*); S&R = 590
651. *Bocagia minuta* [fR, K/P]; D = 285; S&R = 582 (*Tchagra minuta*; includes Anchieta's *Tchagra Tchagra anchietae*); P = Picanço de Anchieta
652. *Tchagra australis* [cR, W]; D = 286 (Brown-headed *Tchagra*); S&R = 582; P = Picanço-de-cabeça-castanha

653. *Tchagra senegalus* [cR, W]; D = 286; S&R = 582; P = Picanço-assobiador
654. *Dryoscopus sabini* [uR, K/ne]; D = 285; S&R = 580; P = Picanço de Sabine
655. *Dryoscopus angolensis* [cR, E]; D = 285; S&R = 580; P = Picanço-de-almofadinha-de-patas-rosadas & Picanço-angolano
656. *Dryoscopus senegalensis* [fR, K/ne]; D = 285; S&R = 580
657. *Dryoscopus cubla* [cR, W]; D = 284; S&R = 580; P = Picanço-de-almofadinha
658. *Dryoscopus gambensis* [fR, K]; D = 284; S&R = 580
659. *Laniarius leucorhynchus* [uR, K/ne]; D = 289 (Sooty Boubou); S&R = 588; P = Picanço-preto
660. *Laniarius luehderi* [uR, K]; D = 287; S&R = 588
661. *Laniarius brauni* [fR, nE]; D = 287 (Lühder's Bush-Shrike); S&R = 588; C = See/Ver Mills *et al.* (2011a)
662. *Laniarius amboimensis* [fR, cE]; D = 287 (Lühder's Bush-Shrike); S&R = 588; P = Picanço da Gabela
663. *Laniarius major* [cR, P]; D = 287 (*Laniarius aethiopicus*); S&R = 584
664. *Laniarius bicolor* [cR, C/s]; D = 288; S&R = 584; P = Picanço-ferrugíneo
665. *Laniarius atrococcineus* [cR, s]; D = 288; S&R = 586; P = Picanço-de-peito-vermelho
666. *Nilaus afer* [cR, W]; D = 283; S&R = 584
668. *Coracina pectoralis* [cR, P]; D = 199; S&R = 378; P = Lagarteiro-cinzento
669. *Coracina azurea* [uR, K]; D = 199; S&R = 376
670. *Campephaga flava* [cR, P]; D = 197; S&R = 376; C = Sight records near the coast are almost certainly misidentified Petit's Cuckooshrike/Registos visuais na zona costeiro são muito provavelmente de *Campephaga petiti*
671. *Campephaga petiti* [fR, E/K]; D = 198; S&R = 376
672. *Campephaga quiscalina* [cR, E/K]; D = 198; S&R = 376
674. *Urolestes melanoleucus* [cR, s]; D = 282; S&R = 578 (*Corvinalla melanoleuca*)
675. *Eurocephalus anguitemens* [cR, s/C]; D = 283; S&R = 578
676. *Lanius souzae* [fR, P]; D = 280; S&R = 574
677. *Lanius collurio* [uP, W]; D = 281; S&R = 574; P = Picanço-de-dorso-vermelho
678. *Lanius mackinnoni* [uR, E]; D = 281; S&R = 576
679. *Lanius minor* [cP, W]; D = 281; S&R = 574; P = Picanço-cinzento
680. *Lanius humeralis* [cR, W]; D = 282 (Fiscal Shrike); S&R = 576 (Common Fiscal); P = Picanço-carniceiro

681. *Lanius collaris* [cR, s/sC]; D = 282 (Fiscal Shrike); S&R = 576 (Common Fiscal); P = Picanço-carniceiro
682. *Lanius senator*; D = 282; S&R = 578; C = Unlikely to occur/Pouco provável que ocorra; see/ver Dean (2000)
684. *Oriolus oriolus* [fP, W]; D = 278; S&R = 382; P = Papa-figos-euroasiático & Papa-figos-real
685. *Oriolus auratus* [c?, P]; D = 279; S&R = 382; P = Papa-figos-dourado
686. *Oriolus brachyrhynchus* [uR, ne]; D = 279 (Western Black-headed Oriole); S&R = 384
687. *Oriolus larvatus* [cR, W]; D = 279 (Eastern Black-headed Oriole); S&R = 384; P = Papa-figos-de-cabeça-preta
688. *Oriolus nigripennis* [fR, K/nE]; D = 280; S&R = 384
690. *Dicrurus ludwigii* [cR, P]; D = 294; S&R = 380; P = Pássaro-das-queimadas
691. *Dicrurus adsimilis* [cR, W]; D = 294; S&R = 380; P = Pássaro-das-queimadas
692. *Dicrurus modestus* [fR, K/E]; D = 294 (Fork-tailed Drongo *Dicrurus adsimilis*); S&R = 380 (*Dicrurus coracinus*); P = Pássaro-das-queimadas
694. *Trochocercus nitens* [cR, E/K]; D = 252; S&R = 560; P = Papa-moscas-de-crista
695. *Terpsiphone rufocinerea* [fR, n/E]; D = 253; S&R = 558
696. *Terpsiphone rufiventer* [fR, n]; D = 254; S&R = 558
697. *Terpsiphone batesi* [fR, E]; D = 254 (Black-headed Paradise-Flycatcher); S&R = 558
698. *Terpsiphone viridis* [cR, W]; D = 252; S&R = 558; P = Papa-moscas-do-Paraíso
700. *Corvus capensis* [fR, P/s]; D = 296; S&R = 386; P = Corvo do Cabo
701. *Corvus albus* [cR, W]; D = 295; S&R = 388; P = Corvo-de-coleira-branca
703. *Elminia longicauda* [cR, ne/ce/K]; D = 251; S&R = 562; P = Azulinho
704. *Elminia albicauda* [cR, P]; D = 251; S&R = 562
706. *Parus leucomelas* [cR, P]; D = 264; S&R = 396; P = Chapim-negro; C = Record in Kissama (Dean 2000) is of Carp's Tit/O registo em Dean (2000) para Kissama é referente ao *Parus carpi*
707. *Parus carpi* [cR, sw/cC]; D = 263 (Southern Black Tit *Parus niger*); S&R = 396; P = Chapim-negro
708. *Parus niger* [cR, se]; D = 263; S&R = 396; P = Chapim-negro
709. *Parus funereus* [fR, cE]; D = 264; S&R = 394; P = Chapim-da-Gabela
710. *Parus rufiventris* [cR, P]; D = 265; S&R = 394
711. *Parus griseiventris* [fR, P]; D = 263 (Miombo Grey Tit); S&R = 392; P = Chapim-cinzento
712. *Parus cinerascens* [fR, sw]; D = 263; S&R = 392

714. *Anthoscopus caroli* [fR, P]; D = 266; S&R = 390; P = Pássaro-do-algodão
715. *Anthoscopus minutus* [fR, s/cC]; D = 266; S&R = 390; P = Pássaro-do-algodão
717. *Nicator chloris* [cR, K/ne]; D = 292; S&R = 430; P = Tuta-picanço-ocidental & Tuta-malhada
718. *Nicator vireo* [cR, E/K]; D = 292; S&R = 430; P = Tuta-picanço-pequena & Chircuata-de-Cabinda
720. *Mirafra passerina* [fl, s]; D = 176; S&R = 328
721. *Mirafra africana* [cR, W]; D = 177; S&R = 330; P = Cotovia-de-crista
722. *Mirafra angolensis* [cR, P]; D = 177; S&R = 330; P = Cotovia-angolana
723. *Mirafra rufocinnamomea* [cR, P]; D = 178; S&R = 330
724. *Mirafra fasciolata*; D = 178 (Clapper Lark); S&R = 332; C = See/Ver Mills & Dean (2007)
725. *Calendulauda africanoides* [cR, s]; D = 178 (*Mirafra africanoides*); S&R = 334
726. *Calendulauda sabota* [cR, s/C]; D = 179 (*Mirafra sabota*); S&R = 334
727. *Certhilauda benguelensis* [fR, sw]; D = 179 (Long-billed Lark *Certhilauda curvirostris*); S&R = 342; P = Cotovia-de-bico-comprido de Benguela & Cotovia-de-bico-comprido
728. *Pinarocorys nigricans* [cA, P]; D = 179; S&R = 344; P = Cotovia-escura
729. *Chersomanes albofasciata* [cR, W]; D = 180; S&R = 338; P = Cotovia-de-unhas-de-agulha
730. *Ammomanopsis grayi* [fR, sw]; D = 180 (*Ammomanes grayi*); S&R = 340
731. *Calandrella cinerea* [cR, W]; D = 180; S&R = 346; P = Cotovia-de-capuz-vermelho
732. *Spizocorys conirostris* [r?, s]; D = 181; S&R = 332; C = See/Ver Mills (2006)
733. *Spizocorys starki* [fR, s]; D = 181; S&R = 332
734. *Eremopterix leucotis* [cR, s]; D = 181; S&R = 348; P = Cotovia-pardal
735. *Eremopterix verticalis* [fR, s]; D = 181; S&R = 348; P = Cotovia-pardal
737. *Pycnonotus nigricans* [cR, s]; D = 208; S&R = 410; P = Chircuata-de-olhos-vermelhos
738. *Pycnonotus barbatus*; D = not included; S&R = 410; P = Chircuata; C = May occur in Cabinda /Pode ocorrer em Cabinda
739. *Pycnonotus tricolor* [cR, W]; D = 206 (Black-eyed Bulbul *Pycnonotus barbatus*); S&R = 410; P = Chircuata
740. *Stelgidillas gracilirostris* [cR, n]; D = 200 (*Andropadus gracilirostris*); S&R = 420 (*Andropadus gracilirostris*)
741. *Eurillas virens* [cR, n/cE]; D = 199 (*Andropadus virens*); S&R = 418 (*Andropadus virens*)
742. *Eurillas gracilis* [fR, n]; D = 200 (*Andropadus gracilis*); S&R = 418 (*Andropadus gracilis*)

743. *Eurillas curvirostris* [cR, n]; D = 200 (Cameroon Sombre Greenbul *Andropadus curvirostris*); S&R = 418 (*Andropadus curvirostris*)
744. *Eurillas latirostris* [cR, n/cE]; D = 201 (*Andropadus latirostris*); S&R = 418 (*Andropadus latirostris*); P = Chiricuata-de-suíças-amarelas
745. *Calyptocichla serinus* [fR, K]; D = 201; S&R = 424
746. *Baeopogon indicator* [fR, n]; D = 201; S&R = 428
747. *Ixonotus guttatus* [uR, K]; D = 201; S&R = 430
748. *Chlorocichla flaviventris* [cR, W]; D = 202; S&R = 424; P = Chiricuata-amarela
749. *Chlorocichla falkensteini* [cR, E/K]; D = 202 (Yellow-necked Greenbul); S&R = 424; P = Chiricuata de Falkenstein
750. *Chlorocichla simplex* [fR, n]; D = 202; S&R = 424
751. *Atimastillas flavicollis* [cR, n/c]; D = 203 (*Chlorocichla flavicollis*); S&R = 424 (*Chlorocichla flavicollis*); P = Chiricuata-de-garganta-amarela
752. *Thescelocichla leucopleura* [cR, n]; D = 203; S&R = 430
753. *Phyllastrephus scandens* [fR, ne]; D = Mills & Dean (Carumbo); S&R = 414 (*Pyrrhurus scandens*); P = Tuta-de-cauda-vermelha & ; C = See/Ver Mills *et al.* (in press)
754. *Phyllastrephus terrestris* [cR, s]; D = 203; S&R = 414
755. *Phyllastrephus cerviniventris*; D = 203); S&R = 416; C = May occur in eastern Moxico/Pode ocorrer em na zona este de Moxico
756. *Phyllastrephus fulviventris* [cR, E/K]; D = 204; S&R = 416; P = Tuta-olivácea
757. *Phyllastrephus cabanisi* [cR, P]; D = 204; S&R = 414; P = Chiricuata de Cabanis
758. *Phyllastrephus icterinus* [fR, K]; D = 204; S&R = 410
759. *Phyllastrephus xavieri*; D = 205; S&R = 410; C = May occur in Cabinda/Pode ocorrer em Cabinda
760. *Phyllastrephus albigularis* [fR, nE]; D = 205; S&R = 410; P = Chiricuata-de-garganta-branca
761. *Bleda syndactylus* [cR, n/E]; D = 205; S&R = 428; P = Chiricuata-de-rabo-castanho
762. *Bleda notatus* [cR, K]; D = 205 (Green-tailed Bristlebill); S&R = 428
763. *Criniger chloronotus* [uR, K]; D = 206; S&R = 426
764. *Criniger calurus* [fR, n]; D = 206; S&R = 426; P = Tuta-de-cabelo
765. *Criniger ndussumensis*; D = 206; S&R = 426; P = Beija-flor-de-Shelley; C = May occur in Cabinda/Pode ocorrer em Cabinda

766. *Neolestes torquatus* [fR, P]; D = 291 (Black-collared Bulbul-Shrike); S&R = 426; P = Bulbul-de-colar-preto & Chircuata-de-colar-preto
768. *Pseudochelidon eurystomina*; D = 182; S&R = 352; P = Andorinha-ribeirinha-africana; C = May occur in Cabinda/Pode ocorrer em Cabinda
769. *Psalidoprocne nitens* [fR, K/n]; D = 182; S&R = 352
770. *Psalidoprocne albiceps* [u?, ne]; D = 183; S&R = 354; P = Andorinha-de-cabeça-branca
771. *Psalidoprocne pristoptera* [cR, n/c]; D = 182; S&R = 354; P = Andorinha-preta
772. *Pseudhirundo griseopyga* [cR, W]; D = 184; S&R = 362; P = Andorinha-de-rabadilha-cinzenta
773. *Phedina brazzae* [f?, ne/c]; D = 183; S&R = 350; P = Andorinha de Brazza & Andorinha-das-barreiras-malhada; C = See/Ver Mills & Cohen (2007)
774. *Riparia paludicola* [fR, s/C]; D = 183 (African Sand Martin); S&R = 350; P = Andorinha-dos-charcos & Pedreiro-africano
775. *Riparia congica*; D = 183 (Congo Sand Martin); S&R = 350; C = Should be looked for in the Congo River basin/Deve ser procurada na bacia do Rio Congo
776. *Riparia riparia* [rP, ?]; D = 183 (Common Sand Martin); S&R = 350; P = Andorinha-das-barreiras do Paleártico
777. *Riparia cincta* [cR, W]; D = 184; S&R = 350; P = Andorinha-das-barreiras-de-colar & Andorinha-das-barreiras-africana & Pedreiro-de-coleira
778. *Hirundo rustica* [cP, W]; D = 190; S&R = 356
779. *Hirundo angolensis* [cR, W]; D = 190; S&R = 356
780. *Hirundo albigularis* [cA, s/P]; D = 190; S&R = 356; P = Andorinha-de-peito-branco
781. *Hirundo smithii* [cR, W]; D = 188; S&R = 356; P = Andorinha-rabijunca
782. *Hirundo nigrita* [fR, n]; D = 189 (White-throated Blue Swallow); S&R = 358
783. *Hirundo nigrorufa* [fR, P]; D = 188; S&R = 358
784. *Hirundo dimidiata* [cR, s/P]; D = 189; S&R = 358; P = Andorinha-de-pérolas
785. *Ptyonoprogne fuligula* [cR, W]; D = 188 (*Hirundo fuligula*); S&R = 352 (*Hirundo fuligula*); P = Andorinha-das-rochas
786. *Delichon urbicum* [fP, W]; D = 191; S&R = 362
787. *Cecropis cucullata* [cR, W]; D = 187 (*Hirundo cucullata*); S&R = 360 (*Hirundo cucullata*); P = Andorinha-grande-de-papo-estriado
788. *Cecropis abyssinica* [cR, W]; D = 186 (*Hirundo abyssinica*); S&R = 360 (*Hirundo abyssinica*); P = Andorinha-pequena-de-papo-estriado

789. *Cecropis semirufa* [f?, W]; D = 185 (*Hirundo semirufa*); S&R = 360 (*Hirundo semirufa*)
790. *Cecropis senegalensis* [fR, W]; D = 185 (*Hirundo senegalensis*); S&R = 360 (*Hirundo senegalensis*); P = Andorinha de Monteiro
791. *Petrochelidon rufigula* [cR, P]; D = 187 (*Hirundo rufigula*); S&R = 362 (*Hirundo rufigula*); P = Andorinha-das-escarpas-de-cara-vermelha & Andorinha-das-ravinas
792. *Petrochelidon spilodera* [fA, ne]; D = 187 (*Hirundo spilodera*); S&R = 362 (*Hirundo spilodera*); P = Andorinha-das-escarpas-sul-africana; C = See/Ver Mills *et al.* (in press)
794. *Melocichla mentalis* [cR, P]; D = 221; S&R = 474; P = Rouxinol-de-bigodes
795. *Achaetops pycnopygius* [cR, s/cE]; D = 260; S&R = 474
796. *Macrosphenus flavicans* [fR, nE/K]; D = 238; S&R = 542
797. *Macrosphenus concolor* [uR, ne]; D = 238; S&R = 542
798. *Macrosphenus pulitzeri* [cR, cE/sE]; D = 238; S&R = 542; P = Bico-longo da Gabela & Rouxinol-de-Pulitzer
799. *Sylvietta rufescens* [cR, s/cC]; D = 241; S&R = 532; P = Carriça de Ansorge
800. *Sylvietta ruficapilla* [fR, P]; D = 241; S&R = 532; P = Carriça-de-barrete-ruivo
801. *Sylvietta virens* [cR, n/cE]; D = 242; S&R = 534; P = Carriça-verde
802. *Sylvietta denti* [rR, ne]; D = 242; S&R = 534; C = May occur in Cabinda/Pode ocorrer em Cabinda
804. *Erythrocerus mcallii* [uR, K]; D = 251; S&R = 562; P = Papa-moscas-rabirruivo-coroado
805. *Hylia prasina* [fR, n/E]; D = 244; S&R = 534; P = Hília-de-mascarilha & Rouxinol-verde
806. *Pholidornis rushiae* [uR, nE]; D = 266; S&R = 392; P = Hília-estriada
808. *Phylloscopus laurae* [fR, M]; D = 242; S&R = 488
809. *Phylloscopus trochilus* [cP, W]; D = 242; S&R = 486; P = Felosa-comum
811. *Acrocephalus rufescens* [fR, C/cP]; D = 223; S&R = 482
812. *Acrocephalus gracilirostris* [cR, sw/cP]; D = 223; S&R = 482; P = Rouxinol do Cunene
813. *Acrocephalus arundinaceus* [cP, W]; D = 223; S&R = 482; P = Rouxinol-dos-paúis
814. *Acrocephalus schoenobaenus* [fP, W]; D = 222; S&R = 480
815. *Acrocephalus scirpaceus*; D = 222; S&R = 480; P = Rouxinol-pequeno-dos-caniços; C = Should be looked for in the east during summer/Deve se procurado no leste de Angola durante o verão
816. *Acrocephalus baeticatus* [f?, s]; D = 223; S&R = 480; P = Rouxinol-dos-caniços
817. *Acrocephalus palustris*; D = 223; S&R = 480; C = Likely to occur in summer/É provável que ocorra no verão

818. *Iduna natalensis* [cR, P]; D = 224 (African Yellow Warbler *Chloropeta natalensis*); S&R = 484 (*Chloropeta natalensis*); P = Rouxinol-amarelo
819. *Hippolais olivetorum*; D = not included; S&R = 486; C = May occur in the south-east in summer/Pode ocorrer no sudeste no verão
820. *Hippolais icterina* [fP, W]; D = 224; S&R = 484; P = Felosa-amarela
822. *Locustella fluviatilis*; D = 222; S&R = 474; P = Felosa-ribeirinha; C = May occur in the south-east in summer/Pode ocorrer no sudeste no verão
823. *Bradypterus baboecala* [cR, P]; D = 221; S&R = 478; P = Rouxinol-dos-caniços
824. *Bradypterus lopezi* [cR, M]; D = 221; S&R = 476; P = Felosa-da-floresta
825. *Bradypterus alfredi*; D = 221; S&R = 476; C = May occur in eastern Moxico/Pode ocorrer na zona este de Moxico
826. *Schoenicola brevisrostris* [cR, P]; D = 222; S&R = 478 (Broad-tailed Warbler); P = Rouxinol-de-cauda-larga
828. *Cisticola erythrops* [cR, K/ne]; D = 224; S&R = 496; P = Boita-de-face-vermelha
829. *Cisticola lepe* [cR, P]; D = 224 (Red-faced *Cisticola* *Cisticola erythrops*); S&R = 496 (Red-faced *Cisticola* *Cisticola erythrops*); P = Boita-de-face-vermelha
830. *Cisticola cantans* [rR, ?]; D = 225; S&R = 496
831. *Cisticola lateralis* [fR, n]; D = 225; S&R = 496
832. *Cisticola anonymus* [??, ?]; D = 225; S&R = 496; C = Specimens need to be re-examined to exclude Bubbling *Cisticola*, which may be the same species anyway/Os espécimes devem ser re-examinados para excluir a possibilidade de serem *Cisticola bulliens* – que por sua vez pode ser uma espécie sinónima desta
833. *Cisticola bulliens* [cR, w]; D = 225; S&R = 496; P = Boita-chilreadora
834. *Cisticola emini* [fR, M]; D = 226 (Lazy *cisticola* *Cisticola aberrans*); S&R = 498
835. *Cisticola chiniana* [cR, s/P]; D = 226; S&R = 502; P = Boita da Huíla
836. *Cisticola rufilatus* [fR, P]; D = 227; S&R = 502; P = Boita de Ansorge
837. *Cisticola subruficapilla* [fR, sw]; D = 227; S&R = 504
838. *Cisticola lais* [fR, M]; D = 227; S&R = 504; P = Boita-gemedora
839. *Cisticola marginatus* [fR, K/ne]; D = 228 (Black-backed *Cisticola* *Cisticola galactotes*); S&R = 506
840. *Cisticola luapula* [fR, c/se]; D = 228 (Black-backed *Cisticola* *Cisticola galactotes*); S&R = 506
841. *Cisticola pipiens* [cR, P/se]; D = 228; S&R = 504; P = Boita do Huambo
842. *Cisticola tinniens* [fR, cP]; D = 228; S&R = 504; P = Boita-zunidora

843. *Cisticola robustus* [cR, P]; D = 229; S&R = 508; P = Boita-robusta
844. *Cisticola natalensis* [cR, W]; D = 229; S&R = 508; P = Boita do Natal
845. *Cisticola brachypterus* [cR, n/c]; D = 230; S&R = 500; P = Boita-de-asa-curta
846. *Cisticola fulvicapilla* [cR, W]; D = 230; S&R = 500; P = Boita-de-cabeça-ruiva
847. *Cisticola melanurus* [fR, ne]; D = 231; S&R = 500; C = See/Ver Mills *et al.* (2011b)
848. *Cisticola juncidis* [cR, W]; D = 231 (Fan-tailed Cisticola); S&R = 508; P = Fuínha
849. *Cisticola aridulus* [cR, s/c]; D = 231; S&R = 508; P = Fuínha do Lobito
850. *Cisticola textrix* [fR, cP]; D = 232; S&R = 510; P = Boita-das-núvens
851. *Cisticola dambo* [fR, e]; D = 232; S&R = 510
852. *Cisticola cinnamomeus* [fR, cP]; D = 232; S&R = 510
853. *Cisticola ayresii* [cR, cP]; D = 232 (Ayres's Cisticola); S&R = 510; P = Boita-de-Ayres
854. *Prinia subflava* [cR, W]; D = 233; S&R = 520; P = Prínia-de-flancos-ferrugineos
855. *Prinia flavicans* [cR, s]; D = 233; S&R = 520; P = Prínia-de-peito-preto & Prínia-de-colar-preto
856. *Prinia bairdii* [cR, nE/K]; D = 234; S&R = 522
857. *Schistolais leucopogon* [fR, n]; D = 234; S&R = 522; P = Prínia-barba-branca
858. *Apalis flavida* [cR, W]; D = 234; S&R = 514
859. *Apalis binotata* [fR, cE/nE]; D = 235 (Masked Apalis); S&R = 514
860. *Apalis jacksoni* [fR, cE/nE]; D = 235; S&R = 514; P = Apalis-de-garganta-preta
861. *Apalis rufogularis* [cR, E/ne]; D = 235; S&R = 516; P = Apalis-de-dorso-escuro & Apalis-crème
862. *Apalis goslingi* [rR, ne]; D = 236; S&R = 518; P = Apalis de Gosling
863. *Apalis cinerea* [cR, M]; D = 236; S&R = 518
864. *Apalis alticola* [fR, cP]; D = 236; S&R = 518
865. *Camaroptera brevicaudata* [cR, W]; D = 236 (Bleating Warbler); S&R = 536; P = Camaroptera-d'asa-verde & Rouxinol-de-asa-esverdeada
866. *Camaroptera harterti* [cR, E]; D = 236 (Bleating Warbler); S&R = 536 (Grey-backed Camaroptera *Camaroptera harterti*); P = Rouxinol-de-asa-esverdeada
867. *Camaroptera superciliaris* [fR, k/nE]; D = 237; S&R = 536
868. *Camaroptera chloronota*; D = not included; S&R = 536; C = May occur in Cabinda/Pode ocorrer em Cabinda

869. *Calamonastes undosus* [cR, P]; D = 237; S&R = 538 (Pale Wren-Warbler)
870. *Calamonastes stierlingi* [fR, se]; D = 237 (*Calamonastes undosa*); S&R = 538
871. *Calamonastes fasciolatus* [cR, sw]; D = 238; S&R = 538; P = Carriça-de-barras
872. *Eremomela icteropygialis* [cR, s]; D = 239; S&R = 530; P = Rouxinol-de-barriga-amarela
873. *Eremomela salvadorii* [fR, P]; D = 239; S&R = 530
874. *Eremomela scotops* [cR, P]; D = 239; S&R = 530; P = Rouxinol-de-cabeça-verde
875. *Eremomela usticollis* [uR, s]; D = 240; S&R = 528; P = Rouxinol-de-garganta-castanha
876. *Eremomela badiceps* [fR, nE/K]; D = 240; S&R = 528
877. *Eremomela atricollis* [fR, P]; D = 240; S&R = 528; P = Rouxinol-de-coleira-preta
879. *Ptyrticus turdinus* [rR, ne]; D = 261; S&R = 408
880. *Illadopsis albipectus* [fR, nE]; D = 261; S&R = 406; P = Illadopsis-de-peito-escamado
881. *Illadopsis rufipennis* [uR, K]; D = 260; S&R = 406
882. *Illadopsis fulvescens* [cR, n/cE]; D = 260; S&R = 406
884. *Turdoides melanops* [cR, s]; D = 262 (Black-lored Babbler); S&R = 400; P = Zaragateiro-de-faces-pretas & Zaragateiro de Angola
885. *Turdoides jardineii* [cR, W]; D = 261; S&R = 400
886. *Turdoides hartlaubii* [cR, s/P]; D = 262; S&R = 402; P = Zaragateiro-de-rabadilha-branca
887. *Turdoides gymnogenys* [fR, sw]; D = 263; S&R = 402
889. *Pseudoalcippe abyssinica* [fR, M]; D = 261; S&R = 408; P = Felosa-das-montanhas-africana & Zaragateiro-da-montanha
890. *Sylvia borin* [fP, W]; D = 243; S&R = 494
891. *Sylvia communis* [uP, ?]; D = 243; S&R = 492 (Greater Whitethroat)
892. *Sylvia subcaerulea* [cR, s]; D = 243 (Tit-Babbler *Parisoma subcaeruleum*); S&R = 494 (Chestnut-vented Tit-Babbler *Parisoma subcaerulea*); P = Felosa-de-calças-ruivas & Rouxinol
894. *Zosterops senegalensis* [cR, W]; D = 278 (Yellow White-eye); S&R = 640
896. *Hyliota flavigaster* [cR, P]; D = 243; S&R = 544; P = Papa-moscas-de-papo-amarelo
897. *Hyliota australis* [cR, cE/?]; D = 244; S&R = 544; P = Papa-moscas-austral & Papa-moscas-de-papo-amarelo; C = These hyliotas require critical examination/Estas Hyliota necessitam de ser avaliadas criticamente
899. *Salpornis spilonotus* [uR, P]; D = 265; S&R = 396; P = Subideira

901. *Sturnus vulgaris*; D = not included; S&R = 612; C = One record from Barra do Kwanza is probably of an escapee/Um registo da Barra do Kwanza é provavelmente de um indivíduo que fugiu de cativoiro
902. *Creatophora cinerea* [cR, W]; D = 301; S&R = 612; P = Estorinho-de-carúncula
903. *Hylopsar purpureiceps* [fR, K]; D = 297 (Purple-headed Glossy Starling *Lamprotornis purpureiceps*); S&R = 598 (*Lamprotornis purpureiceps*); P = Estorinho-metálico-de-cabeça-aveludada
904. *Lamprotornis nitens* [cR, W]; D = 297 (Cape Glossy Starling); S&R = 600 (Cape Glossy Starling); P = Estorinho-metálico do Cabo & Estorinho-metálico-de-ombros-violeta
905. *Lamprotornis chalybaeus* [cR, s]; D = 298; S&R = 600; P = Estorinho-metálico-de-ouvidos-violeta
906. *Lamprotornis elisabeth*; D = not included; S&R = 600; C = May occur in the east of the country/Pode ocorrer no leste de Angola
907. *Lamprotornis splendidus* [cR, n]; D = 299 (Splendid Glossy Starling); S&R = 598 (Splendid Glossy Starling); P = Estorinho-metálico-esplêndido
908. *Lamprotornis mevesii* [cR, s]; D = 299 (Meves's Glossy Starling); S&R = 602; P = Estorinho-metálico-rabilongo-azul & Estorinho-metálico-rabilongo
909. *Lamprotornis australis* [cR, s]; D = 300; S&R = 602; P = Estorinho-metálico-rabilongo-do-Sul
910. *Lamprotornis acuticaudus* [cR, P/s]; D = 298; S&R = 600; P = Estorinho-metálico-de-cauda-acuminada
911. *Cinnyricinclus leucogaster* [c?, W]; D = 300; S&R = 606; P = Estorinho-metálico-de-dorso-violeta
912. *Onychognathus fulgidus* [fR, nE/K]; D = 297; S&R = 608
913. *Onychognathus nabouroup* [fR, sw/cC]; D = 296; S&R = 610
914. *Poeoptera lugubris* [fR, nE/K]; D = 296; S&R = 610; P = Estorinho-rabijunco
915. *Neocichla gutturalis* [fR, sP]; D = 301 (White-winged Babbling Starling); S&R = 612
917. *Buphagus africanus* [cR, W]; D = 302; S&R = 612
918. *Buphagus erythrorhynchus* [uR, se]; D = 302; S&R = 612
920. *Neocossyphus poensis* [uR, nw/K]; D = 211 (White-tailed Ant-Thrush); S&R = 432; P = Pisco-formigueiro-de-cauda-branca
921. *Stizorhina fraseri* [cR, n/E]; D = 211 (Rufous Flycatcher-Thrush *Neocossyphus fraseri*); S&R = 432 (*Neocossyphus fraseri*); P = Pisco-formigueiro-ruivo
922. *Geokichla gurneyi* [fR, M]; D = 219 (Orange Thrush *Zoothera gurneyi*); S&R = 436 (*Zoothera gurneyi*); P = Tordo de Moco
923. *Psophocichla litsitsirupa* [cR, s/P]; D = 219; S&R = 438; P = Tordo-malhado
924. *Turdus pelios* [cR, n/E]; D = 220; S&R = 440; P = Tordo-oliváceo

925. *Turdus libonyana* [cR, s/c]; D = 220; S&R = 438; P = Chicharro & Tordo-dos-Verreaux
926. *Alethe castanea* [fR, n]; D = 211 (*Alethe diademata*); S&R = 442
927. *Pseudaethe poliocephala* [fR, E]; D = 211; S&R = 442; P = Pisco-de-sobrancelha & Tordo-de-peito-castanho
929. *Stiphornis erythrothorax*; D = not included; S&R = 446 (Gabon Forest Robin); C = Likely to occur in Cabinda/Provavelmente ocorre em Cabinda
930. *Sheppardia bocagei* [cR, M]; D = 208; S&R = 444; P = Rouxinol de Bocage
931. *Sheppardia gabela* [cR, cE]; D = 208; S&R = 446; P = Tordito da Gabela
932. *Luscinia luscinia*; D = 208; S&R = 454; P = Rouxinol-oriental; C = Should be looked for in eastern Angola during summer/Deve ser procurado no leste de Angola durante o verão
933. *Cossypha polioptera* [fR, n]; D = 209; S&R = 444
934. *Cossypha heuglini* [cR, W]; D = 209; S&R = 450; P = Rouxinol de Heuglin
935. *Cossypha natalensis* [cR, W]; D = 209; S&R = 448; P = Rouxinol do Natal
936. *Cossypha heinrichi* [fR, cn]; D = 210; S&R = 448; P = Tordo-de-cabeça-branca
937. *Cossypha niveicapilla* [uR, n]; D = 210; S&R = 448
938. *Xenocopsychus ansorgei* [cR, M]; D = 210; S&R = 448; P = Cossifa-das-furnas & Tordo-da-furnas; C = Has now been found in northern Namibia/Foi recentemente registado no norte da Namíbia
939. *Cichladusa arquata*; D = 212; S&R = 454; C = May occur in the south-east/Pode ocorrer no sudeste
940. *Cichladusa ruficauda* [cR, w]; D = 212 (Red-tailed Palm Thrush); S&R = 454; P = Rouxinol-de-manha
941. *Erythropygia leucosticta* [cR, E]; D = 212 (*Cercotrichas leucosticta*); S&R = 456 (*Cercotrichas leucosticta*); P = Tordo-de-Reichenow
942. *Erythropygia barbata* [cR, P]; D = 213 (Miombo Bearded Scrub-Robin *Cercotrichas barbata*); S&R = 456 (*Cercotrichas barbata*); P = Tordo-de-bigodes
943. *Erythropygia quadrivirgata*; D = 213 (Eastern Bearded Scrub-Robin *Cercotrichas quadrivirgata*); S&R = 456 (*Cercotrichas quadrivirgata*); C = May occur in the south-east/Pode ocorrer no sudeste
944. *Erythropygia hartlaubi* [fR, nE]; D = 213 (*Cercotrichas hartlaubi*); S&R = 456 (*Cercotrichas hartlaubi*); P = Rouxinol-do-mato de Hartlaub
945. *Erythropygia leucophrys* [cR, W]; D = 213 (*Cercotrichas leucophrys*); S&R = 458 (*Cercotrichas leucophrys*); P = Tordo-de-peito-estriado
946. *Erythropygia paena* [fR, s]; D = 214 (*Cercotrichas paena*); S&R = 458 (*Cercotrichas paena*); P = Tordo de Benguela
947. *Namibornis herero* [rR, sw]; D = 214; S&R = 460

948. *Saxicola torquatus* [cR, W]; D = 214 (Common Stonechat); S&R = 460 (Common Stonechat); P = Cartaxo
949. *Oenanthe pileata* [cR, W]; D = 215; S&R = 472; P = Caiada de Livingstone
950. *Oenanthe isabellina*; D = 216; S&R = 468; C = Should be looked for in summer/Pode ocorrer durante o verão
951. *Oenanthe oenanthe*; D = 215; S&R = 468; P = Caiada-da-Europa; C = Should be looked for in summer/Pode ocorrer durante o verão
952. *Oenanthe monticola* [cR, M/sw]; D = 215 (Mountain Chat); S&R = 466; P = Caiada-dos-montes
953. *Oenanthe familiaris* [cR, W]; D = 216 (*Cercomela familiaris*); S&R = 462 (*Cercomela familiaris*)
954. *Emarginata schlegelii* [cR, sw]; D = 216 (*Cercomela schlegelii*); S&R = 462 (*Cercomela schlegelii*); P = Chasco de Benguela
955. *Emarginata tractrac* [cR, sw]; D = 216 (*Cercomela tractrac*); S&R = 462 (*Cercomela tractrac*)
956. *Myrmecocichla tholloni* [cR, E]; D = 217; S&R = 464; P = Chasco de Thollon
957. *Myrmecocichla formicivora*; D = not included; S&R = 464; C = May occur in the far south/Pode ocorrer nas zonas mais remotas do sul
958. *Myrmecocichla nigra* [cR, P]; D = 217; S&R = 464; P = Chasco-preto
959. *Pentholaea albifrons*; D = 218 (*Myrmecocichla albifrons*); S&R = 466 (*Myrmecocichla albifrons*); C = Unlikely to occur/Pouco provável que ocorra; see/ver Dean (2000)
960. *Pentholaea arnotti* [fR, P]; D = 218 (*Myrmecocichla arnotti*); S&R = 466 (*Myrmecocichla arnotti*)
961. *Monticola brevipes* [fR, s]; D = 218; S&R = 434; P = Tordo-das-pedras
962. *Monticola angolensis* [fR, P]; D = 219; S&R = 434; P = Tordo de Angola
963. *Fraseria ocreata* [uR, K/ne]; D = 245; S&R = 550; P = Papa-moscas-florestal-malhado
964. *Fraseria cinerascens* [uR, K/ne]; D = 245; S&R = 550
965. *Dioptrornis brunneus* [fR, M]; D = 245; S&R = 546
966. *Melaenornis pammelaina* [cR, s/P]; D = 246; S&R = 548; P = Papa-moscas-preto
967. *Bradornis pallidus* [cR, W]; D = 246 (*Melaenornis pallidus*); S&R = 546; P = Papa-moscas-castanho
968. *Bradornis infuscatus* [cR, sw]; D = 247 (*Melaenornis infuscatus*); S&R = 546
969. *Bradornis mariquensis* [cR, s]; D = 247 (*Mariqua Flycatcher Melaenornis mariquensis*); S&R = 546
970. *Muscicapa striata* [cP, W]; D = 247; S&R = 554; P = Taralhão
971. *Muscicapa caerulescens* [cR, W]; D = 248; S&R = 552; P = Papa-moscas-cinzento
972. *Muscicapa cassini* [fR, N/cE]; D = 248; S&R = 552

973. *Muscicapa adusta* [cR, P]; D = 249; S&R = 554
974. *Muscicapa comitata* [fR, nE/K]; D = 249; S&R = 552
975. *Muscicapa infuscata* [fR, n]; D = 249; S&R = 554
976. *Muscicapa boehmi* [fR, P]; D = 250; S&R = 548
977. *Myioparus griseigularis* [uR, n]; D = 250; S&R = 556
978. *Myioparus plumbeus* [fR, W]; D = 250; S&R = 556; P = Rabo-de-leque
979. *Ficedula hypoleuca* [rP, K]; D = 250 (Pied Flycatcher); S&R = 556 (Pied Flycatcher); P = Papa-moscas-preto-europeu
980. *Ficedula albicollis* [uP, ?]; D = 251; S&R = 556; P = Papa-moscas-de-colar & Taralhão-branquinho
982. *Deleornis fraseri* [fR, K/nE]; D = 266; S&R = 624
983. *Anthreptes anchietae* [uR, P]; D = 267; S&R = 624
984. *Anthreptes gabonicus* [uR, K]; D = 267 (Brown Sunbird); S&R = 624
985. *Anthreptes longuemarei* [fR, P]; D = 267; S&R = 622; P = Beija-flor-de-dorso-violeta-ocidental
986. *Anthreptes aurantius* [uR, ne]; D = 267; S&R = 622
987. *Anthreptes seimundi* [fR, n/cE]; D = 268; S&R = 624
988. *Anthreptes rectirostris* [fR, n]; D = 268 (Green Sunbird); S&R = 626
989. *Hedydipna collaris* [cR, n/c]; D = 268; S&R = 626
990. *Anabathmis reichenbachii* [uR, K/nw]; D = 272; S&R = 620
991. *Cyanomitra verticalis* [fR, n/cE]; D = 269; S&R = 620
992. *Cyanomitra bannermani* [fR, c/e]; D = 269; S&R = 620
993. *Cyanomitra cyanoaema* [cR, nE/K]; D = 270; S&R = 620; P = Beija-flor-castanho-de-garganta-azul
994. *Cyanomitra olivacea* [cR, n/E]; D = 269; S&R = 622
995. *Chalcomitra fuliginosa* [fR, K/E]; D = 270; S&R = 618
996. *Chalcomitra rubescens* [fR, ne/C]; D = 270; S&R = 618
997. *Chalcomitra amethystina* [cR, P]; D = 271; S&R = 618; P = Beija-flor-ametista
998. *Chalcomitra senegalensis* [cR, W]; D = 272; S&R = 618
999. *Nectarinia bocagii* [fR, P]; D = 272; S&R = 616; C = See/Ver Mills (2013)
1000. *Nectarinia kilimensis* [cR, M]; D = 272; S&R = 616

1001. *Cinnyris chloropygius* [cR, E/K]; D = 274; S&R = 636; P = Beija-flor-de-Lühder
1002. *Cinnyris manoensis* [fR, P]; D = 275; S&R = 638; P = Beija-flor-de-dupla-coleira
1003. *Cinnyris ludovicensis* [cR, M]; D = 275 (Greater Double-collared Sunbird *Cinnyris afra*); S&R = 636; P = Beija-flor-pequeno-das-montanhas & Beija-flor-de-dupla-coleira
1004. *Cinnyris mariquensis* [cR, s]; D = 275; S&R = 632
1005. *Cinnyris shelleyi*; D = 275; S&R = 630; C = May occur in the east of the country/Pode ocorrer no leste de Angola
1006. *Cinnyris bifasciatus* [cR, w]; D = 276; S&R = 632; P = Beija-flor-de-colar-púrpura
1007. *Cinnyris bouvieri* [fR, n]; D = 276; S&R = 632
1008. *Cinnyris coccinigastrus*; D = 277; S&R = 634; C = Unlikely to occur but included in Traylor (1963)/Pouco provável que ocorra mas incluído em Traylor (1963); see/ver Dean (2000)
1009. *Cinnyris johannae* [uR, K]; D = 277; S&R = 634
1010. *Cinnyris superbus* [cR, K/E]; D = 277; S&R = 634
1011. *Cinnyris oustaleti* [cR, M]; D = 274; S&R = 628
1012. *Cinnyris talatala* [cR, s]; D = 273; S&R = 628
1013. *Cinnyris venustus* [cR, P]; D = 273; S&R = 628; P = Beija-flor-de-peito-amarelo
1014. *Cinnyris fuscus* [cR, sw]; D = 274; S&R = 628; P = Beija-flor-pretibranco & Beija-flor-pardacento
1015. *Cinnyris batesi* [uR, K]; D = 273; S&R = 624
1016. *Cinnyris cupreus* [fR, P]; D = 276; S&R = 618; P = Beija-flor-acobreado
1018. *Plocepasser mahali* [cR, s]; D = 305; S&R = 656; P = Tecelão-pardal de Ansoerge
1019. *Plocepasser rufoscapulatus* [fR, sP/cP]; D = 306; S&R = 656; P = Tecelão-pardal-de-dorso-arruivado
1020. *Philetairus socius*; D = not included; S&R = 656; P = Pardal-republicano; C = Should be looked for in the far south/Deve ser procurado nas zonas mais remotas do sul
1021. *Passer domesticus*; D = 304; S&R = 646; C = Introduced species, widespread in towns and cities/Espécie introduzida; comum em centros urbanos
1022. *Passer motitensis* [fR, sw]; D = 302 (Rufous Sparrow); S&R = 648; P = Pardal-grande-fulvo
1023. *Passer melanurus* [cR, sw]; D = 303; S&R = 650
1024. *Passer griseus* [cR, n]; D = 303 (Grey-headed Sparrow); S&R = 650; P = Pardal-de-cabeça-cinzenta
1025. *Passer diffusus* [cR, s/c]; D = 304; S&R = 650; P = Pardal-de-cabeça-cinzenta

1026. *Gymnoris superciliaris* [cR, P]; D = 304 (Yellow-throated Sparrow *Petronia superciliaris*); S&R = 652 (*Petronia superciliaris*); P = Pardal-de-nódoa-amarela-no-peito
1028. *Bubalornis niger* [cR, s/cC]; D = 305; S&R = 654; P = Tecelão-de-bico-branco
1029. *Sporopipes squamifrons* [cR, s]; D = 305; S&R = 654 (Scaly-feathered Finch); P = Margarida & Tecelão-margarida
1030. *Amblyospiza albifrons* [fR, n/c]; D = 306; S&R = 670; P = Tecelão-de-fronte-branca
1031. *Ploceus nigrimentus* [uR, cP/ne]; D = 306; S&R = 666; C = See/Ver Mills & Oschadleus (2013)
1032. *Ploceus pelzelni* [fR, K/nC/cC]; D = 307; S&R = 664
1033. *Ploceus subpersonatus* [uR, K]; D = 307; S&R = 664
1034. *Ploceus ocularis* [cR, W]; D = 308; S&R = 660; P = Tecelão-de-bico-diferente
1035. *Ploceus nigricollis* [fR, P]; D = 307; S&R = 670
1036. *Ploceus temporalis* [fR, cP/nP]; D = 308; S&R = 660
1037. *Ploceus xanthops* [cR, W]; D = 308 (Large Golden Weaver); S&R = 658
1038. *Ploceus aurantius* [uR, K/nC/cC]; D = 309; S&R = 658
1039. *Ploceus xanthopterus*; D = not included; S&R = 660; C = Likely to occur in the south-east/Provavelmente ocorre no sudeste
1040. *Ploceus intermedius* [cR, s/C]; D = 309; S&R = 662; P = Tecelão de Cabanis
1041. *Ploceus velatus* [cR, s]; D = 310; S&R = 662
1042. *Ploceus ruweti*; D = 310 (Lake Lufira Weaver *Ploceus reichardi*); S&R = 662 (*Ploceus reichardi*); C = May occur at Lagoa Dilolo in Moxico/Pode ocorrer na Lagoa Dilolo no Moxico
1043. *Ploceus cucullatus* [cR, W]; D = 311; S&R = 662; P = Tecelão-de-dorso-malhado & Tecelão-das-povoações
1044. *Ploceus nigerrimus* [cR, n/E]; D = 310 (Black Weaver); S&R = 674; P = Tecelão-negro
1045. *Ploceus rubiginosus* [cR, s/cC]; D = 312; S&R = 672; P = Tecelão-cor-de-canela
1046. *Ploceus tricolor* [fR, nE/K]; D = 312; S&R = 672; P = Tecelão-de-manto-amarelo
1047. *Ploceus superciliosus* [fR, n/c]; D = 313 (*Pachyphantes superciliosus*); S&R = 664 (*Pachyphantes superciliosus*)
1048. *Ploceus bicolor* [cR, E/n]; D = 312; S&R = 668
1049. *Ploceus insignis* [uR, E]; D = 313; S&R = 670
1050. *Ploceus angolensis* [uR, cP]; D = 313; S&R = 666; P = Tecelão de Angola

1051. *Malimbus nitens* [fR, K/ne]; D = 313; S&R = 676
1052. *Malimbus rubricollis* [fR, E/K]; D = 314; S&R = 676; P = Tecelão-de-cabeça-vermelha
1053. *Malimbus malimbicus* [fR, nE/K]; D = 314; S&R = 676
1054. *Anaplectes rubriceps* [cR, s/P]; D = 314; S&R = 674; P = Tecelão-de-cabeça-rubra
1055. *Quelea erythroptera* [cR, P]; D = 315; S&R = 678
1056. *Quelea quelea* [cR, W]; D = 315; S&R = 678; P = Bico-de-lacre
1057. *Brachycope anomala*; D = Sinclair; S&R = 678; C = The record of Sinclair (2007) does not rule out Compact Weaver, and this species is more likely (Mills *et al.* in press)/O registo de Sinclair (2007) não coloca de parte a hipótese de se ter tratado de um *Ploceus superciliosus*, uma espécie mais provável (Mills *et al.* in press)
1058. *Euplectes afer* [cR, W]; D = 316; S&R = 682; P = Cantor-da-sorta
1059. *Euplectes gierowii* [rR, ?]; D = 316; S&R = 680
1060. *Euplectes hordeaceus* [cR, W]; D = 316; S&R = 680; P = Cardeal-tecelão
1061. *Euplectes orix* [cR, s]; D = 317 (Red Bishop); S&R = 680; P = Cardeal
1062. *Euplectes aureus* [fR, C]; D = 317; S&R = 682
1063. *Euplectes capensis* [cR, P]; D = 318; S&R = 682; P = Cardeal-tecelão de Angola
1064. *Euplectes axillaris* [cR, W]; D = 318 (Red-shouldered Widowbird); S&R = 684; P = Riles
1065. *Euplectes macroura* [fR, P]; D = 319 (Yellow-shouldered Widowbird); S&R = 682; P = Viuvinha-malhada
1066. *Euplectes hartlaubi* [fR, P]; D = 320; S&R = 684
1067. *Euplectes albonotatus* [cR, W]; D = 319; S&R = 684
1068. *Euplectes ardens* [cR, W]; D = 319; S&R = 684; P = Viúva-de-gola-vermelha & Viúva-de-coleira-vermelha
1069. *Euplectes progne* [fR, P]; D = 320; S&R = 684; P = Viúva-do-rio
1071. *Parmoptila woodhousei* [rR, nE]; D = 321 (Red-headed Flower-pecker); S&R = 688
1072. *Nigrita fusconotus* [cR, nE/K]; D = 322 (White-breasted Negrofinch); S&R = 686
1073. *Nigrita bicolor* [fR, nE/K]; D = 322 (Chestnut-breasted Negrofinch); S&R = 686
1074. *Nigrita luteifrons* [fR, nE/K]; D = 321 (Pale-fronted Negrofinch); S&R = 686
1075. *Nigrita canicapillus* [cR, n/cE]; D = 321 (Grey-headed Negrofinch); S&R = 686; P = Pintassilgo-de-máscara-preta
1076. *Nesocharis shelleyi*; D = not included; S&R = 686; C = Small olivebacks discovered on the northern escarpment in 2011 may belong to this species or White-collared Oliveback *N. ansorgei* or an undescribed

species/Indivíduos de *Nesocharis* observados na escarpa norte em 2011 poderiam ser desta espécie ou de *N. ansorge* ou serem de uma espécie nova, por descrever

1077. *Pytilia afra* [fR, P]; D = 323; S&R = 688; P = Maracachão
1078. *Pytilia melba* [cR, W]; D = 322 (Melba Finch); S&R = 688; P = Maracachão
1079. *Amadina erythrocephala* [fR, s/C]; D = 333; S&R = 652; P = Cravo
1080. *Amadina fasciata* [rR, s]; D = 333; S&R = 652
1081. *Mandingoa nitidula* [uR, E]; D = 324; S&R = 690; P = Peito-de-fogo-pintadinho
1082. *Cryptospiza reichenovii* [fR, cE/M]; D = 323; S&R = 692; P = Pintassilgo-de-Reichenow
1083. *Pyrenestes ostrinus* [uR, n]; D = 323; S&R = 696
1084. *Spermophaga haematina* [fR, K]; D = 323 (Bluebill); S&R = 696
1085. *Spermophaga ruficapilla* [fR, E]; D = 324; S&R = 696; P = Pintassilgo-vermelho
1086. *Clytospiza monteiri* [fR, n/cE]; D = 324; S&R = 690; P = Pintassilgo de Monteiro
1087. *Hypargos niveoguttatus* [uR, ne]; D = 324; S&R = 690
1088. *Euschistospiza cinereovinacea* [cR, M]; D = 325; S&R = 690; P = Cor-de-cinza
1089. *Lagonosticta nitidula* [fR, sP/s]; D = 325; S&R = 692
1090. *Lagonosticta senegala* [cR, s/ne]; D = 325; S&R = 692; P = Peito-de-fogo-pequeno
1091. *Lagonosticta rubricata* [cR, ne]; D = 326; S&R = 694
1092. *Lagonosticta landanae* [cR, n/c/E]; D = 326 (Pale-billed Firefinch); S&R = 694 (African Firefinch *Lagonosticta rubricata*)
1093. *Lagonosticta rhodopareia* [cR, ?]; D = 326; S&R = 694; C = The distribution of this species needs to be re-examined due to confusion with the previous species/A distribuição desta espécie deve ser reavaliada devido à potencial confusão com a espécie anterior
1094. *Uraeginthus angolensis* [cR, s/c]; D = 329; S&R = 700
1095. *Uraeginthus bengalus* [cR, n]; D = 330; S&R = 700
1096. *Uraeginthus granatinus* [fR, c/s]; D = 330; S&R = 700 (Granatina granatina)
1097. *Coccygia bocagei* [cR, M]; D = 327 (Swee Waxbill *Estrilda melanotis*); S&R = 702 (Yellow-bellied Waxbill *Coccygia quartinia*); P = Coleirinha
1098. *Estrilda perreini* [fR, n/c]; D = 327; S&R = 702; P = Bico-de-lacre-cinzento & Cinzentino-de-Perrein & Cinzentino-meridional
1099. *Estrilda thomensis* [fR, sw]; D = 327; S&R = 702; P = Bico-de-lacre-cinzento-angolano & Cinzentino

1100. *Estrilda paludicola* [cR, P]; D = 328; S&R = 704; P = Bico-de-lacre de Benguela
1101. *Estrilda melpoda* [cR, E/K]; D = 328; S&R = 704
1102. *Estrilda astrild* [cR, W]; D = 328; S&R = 706; P = Januário
1103. *Estrilda atricapilla* [uR, n]; D = 329; S&R = 706
1104. *Estrilda erythronotos* [fR, s]; D = 329; S&R = 704
1105. *Amandava subflava* [fR, c/s]; D = 330 (*Sporaeginthus subflavus*); S&R = 702; P = Óleo
1106. *Ortygospiza fuscocrissa* [fR, s/c]; D = 331 (Quailfinch *Ortygospiza atricollis*); S&R = 698 (*Ortygospiza atricollis*); P = Tecelão-codorniz
1107. *Ortygospiza gabonensis* [uR, ne]; D = 331; S&R = 698; P = Tecelão-codorniz; C = The records from further south need re-examination/Os registos mais a sul devem ser reavaliados
1108. *Paludipasser locustella* [uR, P]; D = 331 (*Ortygospiza locustella*); S&R = 698 (*Ortygospiza locustella*); P = Tecelão-codorniz
1109. *Lonchura cucullata* [cR, W]; D = 332; S&R = 698 (*Spremestes cucullata*); P = Guarda-marinha
1110. *Lonchura bicolor* [cR, n/cE]; D = 332 (Red-baked Mannikin); S&R = 698 (*Spremestes bicolor*); P = Freirinha-pretibranca
1111. *Lonchura fringilloides* [rR, W]; D = 333 (Pied Mannikin); S&R = 698 (*Spremestes fringilloides*); P = Guarda-marinha-grande
1113. *Vidua chalybeata* [fR, s]; D = 336; S&R = 708; P = Bico-de-prata
1114. *Vidua purpurascens* [fR, s]; D = 335; S&R = 708; P = Bico-de-prata
1115. *Vidua funerea* [fR, P]; D = 335; S&R = 708; P = Bico-de-prata
1116. *Vidua macroura* [cR, W]; D = 333; S&R = 710; P = Viuvinha-malhada
1117. *Vidua regia* [fR, s]; D = 334; S&R = 710
1118. *Vidua paradisaea* [fR, s/c]; D = 334 (Paradise-Whydah); S&R = 712 (Eastern Paradise-Whydah); P = Viuvinha-do-paraíso
1119. *Vidua obtusa* [cR, P]; D = 335; S&R = 712; P = Viúva-do-paraíso-real & Viúva-real
1120. *Anomalospiza imberbis* [f?, W]; D = 315; S&R = 678
1122. *Motacilla flava* [uP, s/C]; D = 191 (Yellow Wagtail); S&R = 364 (Yellow Wagtail)
1123. *Motacilla capensis* [cR, s/P]; D = 191; S&R = 364
1124. *Motacilla clara* [fR, s/P]; D = 192 (Long-tailed Wagtail); S&R = 364; P = Alvéola-cinzenta
1125. *Motacilla aguimp* [cR, W]; D = 192; S&R = 364; P = Alvéola-branca-africana & Alvéola-preta-e-branca

1126. *Macronyx fuelleborni* [cR, P]; D = 196; S&R = 366; P = Unha-longa de Fülleborn & Unha-longa-amarelo
1127. *Macronyx croceus* [??, ?]; D = 196; S&R = 366; P = Unha-longa-amarelo; C = Many records may have been confused with Fülleborn's Longclaw/Muitos registos são de indivíduos de *Macronyx fuelleborni* mal identificados
1128. *Macronyx ameliae* [fR, P]; D = 196 (Rosy-breasted Longclaw); S&R = 368 (Rosy-breasted Longclaw); P = Unha-longa-vermelho
1129. *Macronyx grimwoodi* [fR, e]; D = 197; S&R = 368; P = Unha-longa de Grimwood
1130. *Anthus cinnamomeus* [cR, W]; D = 192 (Richard's Pipit *Anthus novaeseelandiae*); S&R = 370; P = Petinha de Richard
1131. *Anthus hoeschi*; D = 193; S&R = 370; C = No records, but is expected to occur in the east in winter/Não existem registos, mas espera-se que ocorra a este no inverno
1132. *Anthus similis* [fR, s]; D = 193; S&R = 370; P = Petinha-das-matas
1133. *Anthus nyassae* [fR, P]; D = 193 (Long-billed Pipit *Anthus similis*); S&R = 372
1134. *Anthus vaalensis* [fR, ?]; D = 194; S&R = 372; P = Petinha-arruivada
1135. *Anthus longicaudatus*; D = not included; S&R = 372; C = Should be looked for in summer/Deve ser procurada durante o verão
1136. *Anthus leucophrys* [cR, P]; D = 193; S&R = 372; P = Petinha-de-dorso-uniforme
1137. *Anthus pallidiventris* [fR, nC/cC]; D = 194; S&R = 372
1138. *Anthus trivialis* [fP, P]; D = 195; S&R = 374
1139. *Anthus lineiventris* [cR, s/c]; D = 195; S&R = 368; P = Petinha-de-papo-estriado
1140. *Anthus brachyurus* [uR, P]; D = 195; S&R = 374
1141. *Anthus caffer* [uR, P]; D = 195; S&R = 374; P = Petinha-pequena
1143. *Serinus flavivertex* [cR, M]; D = 336 (Cape Canary); S&R = 718; P = Canário-rabo-de-peixe
1144. *Crithagra capistrata* [cR, W]; D = 336 (*Serinus capistratus*); S&R = 720 (*Serinus capistratus*)
1145. *Crithagra atrogularis* [cR, W]; D = 337 (*Serinus atrogularis*); S&R = 716 (*Serinus atrogularis*); P = Bengalinha
1146. *Crithagra mozambica* [cR, W]; D = 337 (*Serinus mozambicus*); S&R = 714 (*Serinus mozambicus*); P = Bigodinho
1147. *Crithagra flaviventris* [fR, s]; D = 338 (*Serinus flaviventris*); S&R = 714 (*Serinus flaviventris*); P = Bigodinho-de-barriga-amarela
1148. *Crithagra sulphurata* [cR, W]; D = 338 (Bully Canary *Serinus sulphuratus*); S&R = 714 (Bully Canary *Serinus sulphuratus*); P = Canário-grande

1149. *Crithagra albogularis* [fR, sw]; D = 339 (*Serinus albogularis*); S&R = 722 (*Serinus albogularis*); P = Bigodinho-de-garganta-branca
1150. *Crithagra reichardi*; D = 339 (Stripe-breasted Canary *Serinus reichardi*); S&R = 724 (*Serinus reichardi*); C = May occur in the east of the country/Pode ocorrer no leste de Angola
1151. *Crithagra gularis* [fR, P]; D = 339 (Streaky-headed Canary *Serinus gularis*); S&R = 724 (*Serinus gularis*); P = Chamariço de Benguela
1152. *Crithagra mennelli* [uR, ce]; D = 339 (Black-eared Canary *Serinus mennelli*); S&R = 724 (*Serinus mennelli*); P = Canário de Mennell
1153. *Crithagra burtoni* [uR, M]; D = 339 (Thick-billed Canary *Serinus burtoni*); S&R = 722 (*Serinus burtoni*); P = Bigodinho-dos-montes
1155. *Emberiza impetuani* [cR, sw/C/ce]; D = 341; S&R = 726; P = *Emberiza-cotovia*
1156. *Emberiza tahapisi* [cR, W]; D = 340; S&R = 726; P = *Emberiza-das-pedras*
1157. *Emberiza capensis* [rR, sw]; D = 341; S&R = 726; P = *Emberiza do Cabo*
1158. *Emberiza flaviventris* [cR, s/c]; D = 340; S&R = 728; P = Joaquim
1159. *Emberiza cabanisi* [fR, P]; D = 341; S&R = 728; P = Joaquim de Cabanis

REFERENCES

BIBLIOGRAFIA

- BirdLife International (2012) Species factsheet: *Gyps coprotheres*. Downloaded from <http://www.birdlife.org> on 15/05/2012.
- Dean WRJ (2000) *The Birds of Angola: An Annotated Checklist*. BOU Checklist No. 18. Tring, UK: British Ornithologists' Union.
- Dean WRJ, Dowsett RJ, Sakko A and Simmons RE (2002) New records and amendments to the birds of Angola. *Bulletin of the British Ornithologists' Club* 122: 180–184.
- Dean WRJ, Irwin MPS and Pearson DJ (2003) An isolated population of Singing Cisticola, *Cisticola cantans*, in Angola. *Ostrich* 74: 231–232.
- Gill F, Wright M and Donsker D (2012) *IOC world bird names* (version 3.1). <http://www.worldbirdnames.org>.
- Lambert K (2001) Sightings of new and rarely reported seabirds in southern African waters. *Marine Ornithology* 29: 115–118.
- Lambert K (2006) Seabirds sighted in the waters off Angola, 1966-1988. *Marine Ornithology* 34: 77–80.
- Louette M (2002) Relationship of the Red-thighed Sparrowhawk *Accipiter erythropus* and the African Little Sparrowhawk *A. minullus*. *Bulletin of the British Ornithologists' Club* 122: 218–222.
- Mills MSL (2006) First record of Pink-billed Lark *Spizocorys conirostris* for Angola. *Bulletin of the African Bird Club* 13: 212.
- Mills MSL (2007) Swierstra's Spurfowl *Pternistis swierstrai*: a bibliography and summary of museum skins. *Bulletin of the African Bird Club* 14: 175–180.
- Mills MSL (2013) The little-known Bocage's Sunbird *Nectarinia bocagii*: an Angolan near-endemic. *Bulletin of the African Bird Club* 20: 80–88.
- Mills MSL and Cohen C (2007) Brazza's Martin *Phedina brazzae*: new information on range and vocalisations. *Ostrich* 78: 51-54.
- Mills MSL and Dean WRJ (2007) Notes on Angolan birds: new country records, range extensions and taxonomic questions. *Ostrich* 78: 55–63.
- Mills MSL and Dowd AD (2007) First records of Lemon Dove *Aplopelia larvata* for Angola. *Bulletin of the African Bird Club* 14: 77–78.
- Mills MSL and Oschadleus HD (2013) Black-chinned Weaver *Ploceus nigrimentus* in Angola, and its nest. *Bulletin of the African Bird Club* 20: 60–66.
- Mills MSL, Franke U, Joseph G, Miato F, Milton S, Monadjem A, Oschadleus D and Dean WRJ (2010) Cataloguing the Lubango Bird Skin Collection: towards an atlas of Angolan bird distributions. *Bulletin of the African Bird Club* 17: 43–53.

- Mills MSL, Melo M, Borrow N and Vaz Pinto P (2011a) The Endangered Braun's Bushshrike *Laniarius brauni*: a summary. *Bulletin of the African Bird Club* 18: 174–181.
- Mills MSL, Melo M and Vaz A (2011b) Black-tailed Cisticola *Cisticola melanurus* in eastern Angola: behavioural notes and the first photographs and sound recordings. *Bulletin of the African Bird Club* 18: 193–198.
- Mills MSL, Olmos F, Melo M and Dean WRJ (2011c) Mount Moco: its importance to the conservation of Swierstra's Francolin *Pternistis swierstrai* and the Afromontane avifauna of Angola. *Bird Conservation International* 21:119–133.
- Mills MSL and Vaz A (2011) The nest and eggs of Margaret's Batis *Batis margaritae*. *Bulletin of the British Ornithologists' Club* 131: 208–210.
- Mills MSL, Vaz Pinto P and Palmeirim JM (In press) First records for Angola of Yellow-throated Cuckoo *Chrysococcyx flavigularis*, South African Cliff Swallow *Petrochelidon spilodera* and Red-tailed Leaflove *Phyllastrephus scandens*. *Bulletin of the African Bird Club*.
- Paterson J, Boorman M, Glendinning J, Komen L, Komen T and Paterson B (2009) Vagrants, range extensions and interesting bird records for Skeleton Coast Park Namibia and southern Angola. *Lanioturdus* 42: 4–10.
- Simmons RE, Mills MSL and Dean WRJ (2009) Oystercatcher *Haematopus* records from Angola. *Bulletin of the African Bird Club* 16: 211–212.
- Sinclair I (2007) First record of Bob-tailed Weaver *Brachycope anomala* for Angola. *Bulletin of the African Bird Club* 14: 78.
- Sinclair I and Ryan P (2003) *Birds of Africa south of the Sahara*. Cape Town: Struik.